Resultado de una política.-

En 68,4 o/o se frenó ritmo del alza del costo de la vida

DE ENERO A DICIEMBRE LA TASA DE AUMENTO FUE DE SOLO UN 37,7 o/o

El índice del alza del costo de la vida en el año 1956 alcanzó al 37,7 por ciento, contra el 83,8 por ciento a que subió en el curso de 1955. Esto está indicando claramente el éxito de las medidas antinflacionarias adoptadas por el Gobierno en el curso del año pasado, ya que, prácticamente, se está deteniendo el proceso inflacionario del país.

A este respecto, el Banco Central de Chile emitió ayer la siguiente declaración oficial:

"El índice del costo de la vida para el mes de diciembre de 1956 revela prácticamente una estabilización, ya que se ha producido una pequeña disminución en relación al mes de noviembre del mismo año, de menos 0,3 por ciento.

"En esta forma, el aumento del costo de la vida para 1956 es de 37,7 por ciento. Es de interés comparar este guarismo con el alza experimentada por el costo de la vida en 1955, que fue de 83,8 por ciento."

Es decir, que el ritmo del alza del costo de la vida en 1956, con relación a 1955, ha disminuído en un 68,4 por ciento.

TIEMPO PARA SANTIAGO:
BUENO
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 32,7 grados C, a las 16 horas.
MINIMA: 12,8 grados C, a las 5 horas 30 minutos.
El Sol saldrá a las 5 horas 42 minutos, y se pondrá a las 19 horas 58 minutos.— La Luna saldrá a las 13 horas 26 minutos, y se pondrá a la 0 hora 37 minutos del día 10.
FASE: Cuarto creciente.

LA NACION

AÑO XL — MIERCOLES 9 DE ENERO DE 1957 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 30.— N.o 14.280

EDICION DE 16 PAGINAS

GABRIELA RECIBIO LA EXTREMAUNCION

SACERDOTE CHILENO LE IMPARTIO LA BENDICION PAPAL



Durante su última visita al país, la insigne poetisa compartió cordiales entrevistas con el Presidente de la República. En repetidas ocasiones se mostró agotada, pensándose que se debía a las fuertes emociones y al ajetreo que representaban el largo viaje y sus intervenciones públicas. Ahora debe entenderse que el mal ya minaba su organismo. En el grabado, junto al Jefe del Estado.

LA GRAN POETISA BUSCO LA SOLEDAD PARA MORIR EN PAZ

HEMPSTEAD (N. York), 8 (UP).— La poetisa chilena, Gabriela Mistral, al ingresar el 29 de diciembre, en el hospital general de Hempstead, estaba convencida de que no saldría de él con vida. Con esa convicción solicitó y obtuvo el miércoles último con plena conciencia la extremaunción.

"Muere como quien termina una vida cabal y triunfalmente realizada" —declaró esta noche su entrañable amiga y compañera de muchos años, la intelectual norteamericana Doris Dana.

Explicó la señorita Dana que Gabriela deseaba la soledad ante la muerte que veía venir y que la recibía como algo desconocido, pero esperado: el gran descubrimiento final.

El jueves, a hora avanzada de la tarde, en sus últimos momentos de lucidez, cuando inadvertidamente comenzó a perder la conciencia de su muerte privilegiada, la ganadora del Premio Nobel pidió que le tocaran música. Agregó la señorita Dana que escuchando una canción sefardita española, alegre como quien hace el primer atisbo de un mundo bello y desconocido, Gabriela exclamó: "¡Triunfo! ¡Triunfo!"

Problamente, éstas fueron sus últimas palabras en estado consciente. Era evidente que estas palabras fueron pronunciadas con un sentido de victoria casi eufórico, de algo que se anhela y se encuentra.

"Creo que quería gozar, y lo hacía de manera de aquellos últimos momentos de lucidez" —dijo la señorita Dana, y agregó: "Traté de proporcionarle la soledad que quería y me parece que al hacerlo he cumplido su voluntad".

La poetisa recibió esta noche la bendición Papal impartida por un sacerdote jesuita compatriota suyo, el padre Renato Poblete, de Santiago.

El padre Poblete estuvo con Gabriela durante media hora, y al salir dijo que había estado elevando oraciones y encomendando su alma. La poetisa ya había recibido la extremaunción el miércoles de la semana pasada.

"Está totalmente inconsciente —dijo el sacerdote—. Le im-

(A la página 2, N.o 24)

La feria municipal, principal despensa de Santiago



UN DESFILE interminable de camiones, carretones, carros de mano empujados por fornidos mocetones, bullen en los alrededores de la Feria, desde antes del nacimiento del día. A las cinco horas, cuando se abren las puertas de este recinto Municipal, en el cual se recibe el 80 por ciento de las verduras, frutas y productos de chacarería que consume la ciudad, los patios se pueblan de una bullanguera muchedumbre de comerciantes y fleteros. En el grabado se puede ver cómo, a las 10 horas de ayer, aún continuaban llegando carretones cargados hasta el tope de cebollas y zanahorias.

INFORMACION EN LA PAGINA 2

El Gobierno pidió su renuncia a Embajador de Chile en Washington

Fuentes dignas de todo crédito nos informaron ayer que el Gobierno había pedido su renuncia al Embajador de Chile en Washington, don Mario Rodríguez Altamirano.

S. E. sigue trabajando en su despacho privado

El Presidente de la República sigue con su salud resentida a causa de un resfrío, pero ha atendido sus labores de mayor importancia recibiendo a Ministros de Estado y altos funcionarios en sus habitaciones privadas del Palacio de la Moneda.

El Primer Mandatario recibió al mediodía de ayer al Ministro de Economía, Alejandro Lezo, y al interventor de la industria del pan, mayor Armando Valdivieso, quienes le dieron a conocer un estudio previo sobre costos para ir a la fijación de un precio reajustado al kilo de pan.

También recibió al Director General de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, ingeniero Fernando Cruchaga Santa María, quien informó al Presidente de la República, del accidente ferroviario ocurrido el lunes en la red sur, donde volcaron ocho carros de pasajeros, dejando heridos a trece personas.

El Dr. Raúl Barrios, que es Ministro del Trabajo y médico del Primer Mandatario, lo visitó en la mañana, y aunque no se dió una versión oficial sobre lo observado por el facultativo, se ha anunciado que S. E. puede normalizar sus labores en el día de hoy.

LOS REAJUSTES DETERMINARAN LA POLITICA DE CREDITOS EN 1957

En el Banco Central se informó ayer a la prensa, que el Directorio de esa institución, sólo una vez que fuera despachado el proyecto de ley que reajusta los sueldos y jornales de empleados y obreros del sector privado, se abocaría al estudio de las normas definitivas que en materia de crédito deberían regir durante el primer semestre de este año.

Una vez promulgada la ley en referencia, el directorio del Banco invitará al Ministro de Hacienda a una reunión, a fin de conocer el pensamiento oficial del Gobierno sobre la política crediticia y los planes antinflacionarios en que se encuentra empeñado.

Sobre el particular, la Misión de expertos Klein-Saks entregó asimismo un informe al Ministro de Hacienda.

Senado insistió en reajuste de un 80 o/o del alza del costo de la vida

TAMBIEN RECHAZO LA CONGELACION DE PRECIOS AL 15 DE NOVIEMBRE. NO OBSTANTE, PROYECTO ADOLECE DE EVIDENTES CONTRADICCIONES

El Senado despachó ayer, en cuarto trámite constitucional, el proyecto que reajusta los sueldos y salarios de los empleados y obreros del sector privado en el presente año.

Con la sola abstención del senador Rivera, liberal, la Sala insistió en la mantención de un aumento de remuneraciones equivalente al 80 por ciento del alza del costo de la vida, y no en relación con el alza del precio del trigo, como lo había acordado la Cámara de Diputados.

No contó, sin embargo, con los dos tercios requeridos para rechazar lo aprobado por la Cámara, en el sentido de que los aumentos que el proyecto contempla serán sin perjuicio de los que soliciten los empleados y obreros, conforme a las leyes vigentes.

Rechazó la congelación de precios al 15 de noviembre que propiciaba la Cámara y acordó, en cambio, mantener el artículo, por el cual se dispone que sólo se podrán autorizar alzas de precios por decreto fundado, previo estudio de costos e informe favorable del Ministerio de Economía, los que, en todo caso, no podrán exceder de un 25 por ciento en cada caso en particular.

DEBATE.— Durante la discusión de las modificaciones de la Cámara de Diputados, los senadores Faivovich, radical, y Martones, en representación del FRAP, expresaron que sus representaciones apoyarían la insistencia del reajuste en un 80 por ciento del alza del costo de la vida, en razón de que el Ejecutivo ha anunciado que vetará todo aumento superior a un 25 por ciento. Manifestaron su creencia de que pueda llegarse a un acuerdo al aprobarse un reajuste un poco superior a ese porcentaje, pero no del monto que resultaría de aplicar el criterio de la Cámara.

REAJUSTE EFECTIVO.— Gregorio Amunátegui, liberal, en breve intervención, manifestó que al asalariado le interesa no una mayor cantidad de billetes, sino un sueldo de valor adquisitivo real. "Los reajustes en grandes porcentajes están desvirtuados", dijo.

Agregó que cuando se anunció que el Senado había acordado un reajuste de un 32 por ciento, inmediatamente nuestro peso se desvalorizó en un 7 por ciento, como quedó demostrado con el alza del precio del dólar en el mercado libre, que es un reflejo cualitativo de nuestro signo monetario. "En cambio —expresó—, luego que el Ejecutivo anunció su veto al proyecto, la moneda nuevamente se valorizó, porque se preveía una menor alza del costo de la vida."

Más adelante señaló que, según cifras oficiales, el costo de la vida durante 1956, incluyendo diciembre, no alcanzó a subir en más de un 38 por ciento (el Banco Central declaró ayer que el alza del costo de la vida fue de un 37,7 por ciento), de tal manera que el reajuste, con-

(A LA PAGINA 5, N.o 57).

Cónsul en Nueva York informó sobre la salud de Gabriela Mistral

El Cónsul de Chile en Nueva York, Enrique Bustos, en comunicación telefónica al Ministro de Relaciones Exteriores, Osvaldo Sainte-Marie, informó ampliamente sobre el proceso de la grave enfermedad que tiene a Gabriela Mistral al borde de la muerte en el Hospital Hempstead, en los Estados Unidos.

El Cónsul amplió las noticias recibidas por cables enviados a la Cancillería, y confirmó que de un momento a otro puede producirse el deceso de la poetisa, que fuera agraciada con el Premio Nobel, en 1945.

El Canciller le reiteró las instrucciones anteriores para que una vez producido el deceso, que es inevitable, según los médicos que la atienden, sus restos mortales sean trasladados a Chile.



Nuevamente Rita Hayworth hace noticia internacional. Un despacho cablegráfico desde Ginebra informa que un tribunal de esa ciudad ha recibido una solicitud para que dicte una resolución reconociendo su divorcio del príncipe Ali Khan. Ni Francia ni Inglaterra reconocen el divorcio concedido en Nevada, Estados Unidos. El fallo del tribunal se conocerá a fines de este mes. El millonario príncipe Ali Khan tiene residencia en la aldea de Versoix, cerca de Ginebra.

Total anarquía de precios en las Ferias y Mercados

UNA LECHUGA VALE EN LA VEGA OCHO PESOS: EN EL MERCADO, $ 35.-

Precios artificiales

La gran pregunta que a diario se formulan, a veces angustiosamente, las trescientas mil dueñas de casa del Gran Santiago, es esta: ¿Qué haremos de comer hoy?

Nosotros formulamos otra ¿Es posible comer con poco dinero?

Las respuestas para ambas preguntas están en la Feria Municipal, en el Mercado, en la Feria Libres y en todos los puestos de verduras, frutas y menestras que existen a lo largo y ancho de esta extensa y dilatada capital.

Nuestros reporteros visitaron ayer esos sitios buscando captar en un vivo reportaje toda la realidad menuda de ese gran problema diario de las mujeres santiaguinas.

EN LA FERIA.— Está situada en el barrio más madrugador de Santiago.

Junto con los primeros cantos del gallo y la aparición de los primeros y más tímidos brochazos de luz del nuevo día, la Feria comienza a despertar de su sueño de algunas horas, y a convertirse ella misma en un mundo bullicioso y multicolor.

Un desfile interminable de camiones, carretones, carros de mano, transportados por fornidos y descamisados mocetones, y mil y otro vehículos improvisados, arrastran hasta los corralones adyacentes a la Feria y hasta los puestos mismos, el 80% de las verduras y frutas que se consumen a diario en los hogares, hoteles, restaurantes y casas de pensión de Santiago.

Los comerciantes comienzan a apretujarse para hacer posturas en los remates.

Cinco campanadas y comienza la pugna por los precios.

Algún día, con mayores antecedentes, daremos a conocer los entretelones de estos famosos remates de la Feria Municipal, donde se originan todos los absurdos y contradicciones que luego pueden percibirse en materia de precios. Verdaderos monopolios de comerciantes y distribuidores copan las cargas de camiones y carretelas, y los productos, para llegar al pequeño comerciante, deben pasar antes por dos o tres manos, con dos o tres sucesivas alzas de precios.

Así los productos llegan a precios artificiales hasta el consumidor.

Así también es dable observar, por igual razón, que en puestos situados a escasos diez metros de distancia, los mismos productos varían de precios en forma ostensible.

Ayer, a las 10 horas, estaban aún llegando carretones cargados hasta el tope, de cebollas y zanahorias, y a mediodía, los patios de la Feria Municipal estaban ocupados por cerca de un centenar de camiones cargados con sacos de papas.

UNA COLMENA.— A las 9 horas, desde el interior de la Feria emerge un murmullo como enjambre de abejas. Las dueñas de casa cruzan patios, calles y pasillos con sumo cuidado. Es que hay que sortear montones de basuras, cajones, sacos y mesones. Hay que hacer el quite a los cargadores que, en prodigioso equilibrio, portan rumas de cajones o canastos llenos de verduras o frutas.

Más de alguna de ellas sale con su bolso vacío y el rostro decepcionado: ¿Precios bajos?... Pero si todo está tan caro como en los negocios de los barrios.

ANARQUIA DE PRECIOS. — Surge, desde luego, a simple vista una evidente contradicción en materia de precios. Estos no dicen ninguna relación entre puesto y puesto en la Feria misma, y menos con los precios a los mismos artículos en el Mercado Central, los comerciantes establecidos con puestos en las cercanías de la Feria y Mercado y el centro de la ciudad; los negocios de barrios y las ferias libres.

Si tomamos, por ejemplo, los tomates, en un negocio piden $ 70 el kilo, y 20 metros más allá, en otro puesto, por el mismo artículo cobran $ 60 o $ 45. Una lechuga que en la Feria cuesta $ 8 en el Mercado Central vale $ 35; por duraznos que en una frutería de la calle Puente cuestan $ 220 el kilo, un comerciante ambulante ubicado a tres metros de su puerta pide $ 120.

En el remate vimos ayer salir melones vendidos a $ 22.50, que después se expedían al detalle a $ 80. Una anarquía total en materia de precios se refleja en toda la gama de negocios de frutas y verduras. ¿Es que no hay una autoridad encargada de la uniformidad y control en materias de precios?

LOS PRECIOS DE AYER. — Damos una lista comparativa de los precios de ayer entre la Feria Municipal, Mercado Central, negocios de barrios y ferias libres.

	F. Municipal y V. Chica.	M. Central	Puestos y ramplas callejeras.	Ferias Libres
Lechugas c/u.	$ 6 y $ 8	$ 35 y $ 40		$ 6, $ 8 y $ 10
Repollos c/u.	$ 32	$ 45		$ 30 y $ 35
Zanahorias (pte).	$ 35	$ 55		$ 40
Granados (kg).	$ 110	$ 120		$ 100 y $ 120
Porotos verdes	$ 60	$ 60		$ 65
Papas (Kg).	$ 55 y $ 35	$ 70 y $ 50		$ 55 y $ 50
Arvejas (Kg).	$ 180	$ 220		$ 160
Tomates (Kg).	$ 40, $ 50, y $ 60	$ 70 y $ 80	$ 50 y $ 60	$ 60, $ 64 y $ 70
Cebollas c/u.	$ 8, $ 10 y $ 12.	$ 12 y $ 14	$ 5, $ 10 y $ 12	$ 8, $ 10 y $12
Zapallo c/u.	$ 100	$ 150		$ 80 y $ 100
Choclos c/u.	14, 16, 18 y 20.	$ 18, $ 20 y $ 24	$ 12, $ 15 y $ 20	$ 10, $ 20 y $ 25
Frutas: (Kg).				
Damascos	$ 40, $ 50 y $ 80	$ 60, $ 80 y $100	$ 50 y $ 60	$ 60, $ 80 y $120
Ciruelas	$ 40 y $ 60	$ 80 y $ 100	$ 40 y $ 60	$ 50
Duraznos doc.	$ 36, $ 60 y $ 100	$ 300	$ 60, $ 100 y $ 120	$ 50, $ 60 y $120
Duraznos pelados doc.	$ 36 y $ 60	$ 60 y $ 100	$ 36 $ 60	$ 36 y $ 60
Naranjas valencianas kg.	$ 45	$ 60		$ 40 y $ 45
Limones Kg.	$ 45 y $ 50	$ 60 y $ 70	$ 50 y $ 60	$ 50 y $ 60
Melones c/u.	$ 60, $ 100 y $ 120	$ 80, $ 120 y $ 140	$ 60, $ 80, $ 100 y $ 120	$ 50, $ 60, $ 80 y $ 100
Sandías c/u.	$ 140 y $ 200	$ 160 y $ 220		$ 60 y $ 70



DEPARTAMENTO DEL COBRE festejó ayer con un almuerzo en el Círculo Español a los reporteros del sector económico, para agradecer la colaboración prestada a la institución por la prensa en el curso del año 1956. Asistieron el vicepresidente ejecutivo del Departamento, ingeniero señor Nilo Rosemberg, que ofreció la manifestación; y los altos funcionarios del organismo, señores Javier Lagarrigue, Bernardo Pizarro, Carlos Larraín, Leonardo Díaz Vial y Guillermo Merino. En nombre de los reporteros, agradeció Héctor Suárez. En el grabado, de izquierda a derecha, señor Carlos Larraín, señorita Sonia Yebra, señor Nilo Rosemberg y señor Guillermo Ramírez, Jefe de Crónica de LA NACION.

DEFUNCIONES

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra abuelita y bisabuelita, señora

BLANCA RODRIGUEZ vda. de PIZARRO

Sus funerales se efectuarán hoy miércoles, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 9 horas, en la Parroquia de Nuestra Señora del Carmen (Plaza Ñuñoa), desde donde saldrá el cortejo a las 9.30 horas.

La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre y abuelita, señora

JUANA GUTIERREZ vda. de MAGNONI

(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que por el descanso de su alma se oficiará, a las 10 horas, en el Templo Parroquial de San Francisco.

Familias: Magnoni Gutiérrez, Roses Magnoni, Díaz Magnoni, Sánchez Magnoni, Mujica Díaz, Roses Cerda.

FUE NORMALIZADO EL TRANSANDINO

Ha quedado normalizado el servicio del ferrocarril transandino por Juncal. La Empresa de los Ferrocarriles del Estado informó que hoy saldrá de Mapocho el tren correspondiente a la combinación que debió salir ayer.

El tren que saldrá mañana combinará en Mendoza con el "cuyano", que saldrá de esa ciudad el jueves.

La Empresa de los Ferrocarriles del Estado agregó que la vía había sido totalmente limpiada del rodado de nieve que cayó en el lado argentino de la línea.

Llegó maquinaria para el vapor "Seafarer"

En avión Panagra llegó a Los Cerrillos la maquinaria necesaria para la reparación del buque norteamericano "Seafarer", que se varó hace algunas semanas frente a la costa de Los Vilos.



PROFESORAS VIAJAN A ALTO PALENA.— La directora de la Escuela "España" (izquierda), señora Gladys Andrade, imparte las últimas instrucciones a las profesoras señoritas Alicia Agüero (centro), y Marta Brito, que forman parte de la "avanzada" del equipo de maestros que tendrá a su cargo la campaña de chilenización y educación fundamental en Alto Palena, Chile Chico y Futaleufú. Hasta las últimas horas de ayer, las integrantes de esta "avanzada" permanecieron en una de las oficinas del Ministerio de Educación, empacando el material de enseñanza y elementos para el mejor éxito de esta cruzada, en la cual se dará especial realce al autóctono folklore de nuestra tierra.

Hoy parte la avanzada de profesores que realizará campaña educacional en Palena

Llevan 500 kilos de material de enseñanza y alimentos para niños

En un avión de transporte de la Fuerza Aérea de Chile se dirige hoy a Palena "la avanzada" del equipo especial de profesores que tendrá a su cargo una intensiva campaña de educación fundamental y chilenización en las localidades de Futaleufú, Chile Chico y Palena, en cumplimiento de las instrucciones que en tal sentido ha impartido el Gobierno y que fueron recibidas con especial interés por el cuerpo de profesores de la Escuela España, que dirige la señora Gladys Andrade.

LABOR PREVIA.— Esta "avanzada" del equipo de profesores de la Escuela España, que parte hoy a las 9 horas desde el Aeropuerto de Los Cerrillos, está integrada por las profesoras señoritas Alicia Agüero, que con sus 22 años es la maestra más joven del grupo, Jovita Barría, y Lucía Marín y los profesores señores Carlos Campos y Darío Vega. Estos maestros llevan la misión de preparar y organizar tanto en Alto Palena como en Chile Chico y Futaleufú, la forma en que se llevarán a la práctica los diversos cursos que dictará el equipo de 19 profesores.

Conjuntamente con estos primeros cinco maestros se despacha también hoy media tonelada de carga de material de enseñanza, alimentos y ropas destinados a los escolares de esas apartadas regiones, de cuya recolección y empaque estaba hasta las últimas horas de ayer personalmente preocupada la Directora de la Escuela España, señora Gladys Andrade, quien concurrirá hoy a despedir a estos primeros maestros de su colegio que van a poner en práctica su "Plan Educacional de Puertas Abiertas".

HABLAN A "LA NACION".— La señorita Alicia Agüero, que por ser la profesora más joven del grupo se ha constituido en la mascota del equipo, declaró ayer a LA NACION: "Sinceramente siento una verdadera vocación por mi carrera y estoy feliz de que durante el reciente año escolar que termina, mi curso, un 6.o año, haya obtenido magníficas calificaciones. De niña fui alumna de la maestra que que actualmente es la directora de mi escuela, la señora Gladys Andrade, en quien siempre he tenido un guía y ahora una sincera jefa y compañera. Me siento feliz de poder colaborar en esta campaña de educación fundamental y de chilenización en el extremo sur. Allí estaré a cargo de los cursos de alfabetización y de los clubes de madres que yo misma organizaré cumpliendo las instrucciones del señor Director General y de la directora de mi colegio".

PROGRAMA GENERAL.— Durante esta campaña educacional, el equipo de profesores de la Escuela España, se ceñirá a las siguientes líneas generales: a) Afianzar el sentimiento de chilenidad; b) Realizar un estudio de la realidad psicopedagógica de esas regiones, con el objeto de sugerir un plan especial de educación, y c) Tomar conocimiento de las necesidades más urgentes en los aspectos sanitarios y sociofamiliares. Para todos estos efectos acompañan al equipo dos médicos y dos dentistas.

El ambicioso plan consulta clases de alfabetización para adultos, clases de guitarra, bailes y coros folklóricos complementados con charlas sobre folklore y leyendas chilenas, clases de economía doméstica, ornamentación del hogar, sastrería, corte y confección, tejidos, peluquería, carpintería, trabajos manuales, juguetería, curtido y teñido de cueros, zapatería y talabartería, clases de primeros auxilios, nutrición y psicopedagogía, clases de historia, teatro popular (formado con elementos locales), títeres y proyección de cortos educativos.

Además, se tratará de dejar formados centros de adelanto local, clubes de madres, grupos folklóricos, grupos de teatro popular y clubes de huasos. Contamos con la cooperación de editoriales y particulares para entregar una biblioteca pública a los habitantes de Palena Alto, e incrementar con un subido número de volúmenes los centros de lectura ya creados en Futaleufú y Chile Chico. La Escuela de Puertas Abiertas posibilitará al mismo tiempo efectuar valiosos trabajos de investigación referente al estado sanitario de la región mediante encuestas a los pobladores y examen médico y psicológico de todos los niños de la zona.

El resto del equipo viajará el 15 del presente, para iniciar al día siguiente los diversos cursos de esta campaña que tendrá una duración de seis semanas.

El equipo completo de profesores está integrado por Ludwig Zeller, que actuará como jefe de equipo; Eliana Corbineau, Marta Brito, Alicia Agüero, Jovita Barría, Dra. Guacolda Arriagada, Dr. José Rotman, Lucía Marín, Lucy Pérez, Carlos Campos, Darío Vega, Manuel Martínez, Manuel Villarroel, Rómulo Cid, Julio Villarreal, Jorge Ramírez, Juana Kralgevic, María Teresa Silva y Eduardo Riquelme.

Hoy llegarán otros 12 refugiados húngaros

Un grupo de otros doce refugiados húngaros que huyeron de su patria después de la revuelta de diciembre contra el Gobierno comunista, llegará a Santiago hoy en la noche, y serán alojados en el Hogar del Inmigrante, que funciona en la Quinta Normal de Agricultura.

Chile hizo saber que el Gobierno ha resuelto recibir a un total de mil refugiados húngaros, los que irán llegando a medida que son movilizados en diversos medios de transporte desde Viena.

En este segundo grupo de refugiados vienen tres menores, cuyas edades fluctúan entre los 12 y los 15 años.

ACROBATA ALEMAN PERMANECIO 12 HORAS 51 MINUTOS SOBRE UN CABLE

Después de permanecer 12 horas y 51 minutos sobre el cable tendido entre los edificios del Ministerio de Hacienda y del Servicio de Seguro Social, el acróbata alemán Alex Scheck, batió su propio record de resistencia que mantenía, de 8 horas y 3 minutos sobre un mismo cable en la ciudad de Linz, en Austria, marca que registró en 1950.

El lunes, a las 18 hrs, 17 minutos, subió al cable con el propósito de superar su marca anterior, lo que logró, terminando la agotadora prueba ayer a las 7 horas y 8 minutos. Cabe señalar que las condiciones atmosféricas y climatéricas fueron especiales para conquistar este nuevo record mundial de permanencia en un cable, a una altura de 55 metros.

Las primeras horas de Alex Schack sobre el cable se cumplieron sin mayores novedades, mientras el numeroso público que se había congregado en la Plaza de la Constitución, lo aplaudió a cada momento que realizaba peligrosas pruebas en un pie. Cada dos horas ingirió cantidades de dextrina, café y fumó tres cigarrillos. Por su parte, sus compañeros Siegward Bach y Rudi Berg, lo alentaron durante toda la noche y continuamente conversaban con él, a fin de infundirle ánimos y evitar que se quedara dormido.

A las 5 horas de ayer leyó sobre el cable LA NACION, que en primera página publicó su fotografía anunciando su arriesgada prueba. Dos horas después, este extraordinario atleta cumplía su cometido sin precedentes y bajó del cable.

Anoche comenzaron a prepararse los "Zugspitz Artisten", para actuar en la función que se efectuará hoy a las 21.30 horas, en la Plaza de la Constitución, espectáculo que durará ocho días.

El programa consta de ocho emocionantes números, que provocarán el suspenso y la admiración del público. El conjunto de los "Zugspitz Artisten", o los "Suicidas del Aire", está integrado por Sylvia Kehrbeck, Rudi Berg, Alex Schack y Siegward Bach.



PERIODISTA BRITANCO EN LA NACION.— A. P. Ryan, subdirector de "The Times", de Londres, el más importante de los diarios británicos, visitó ayer LA NACION, acompañado del Agregado de Informaciones de la Embajada de Gran Bretaña, Noel Shearman. El periodista británico departió con nuestro Jefe de Redacción, Manuel Zamorano, intercambiando impresiones sobre el periodismo en ambos países. Anteriormente el subdirector de "The Times" había sido recibido por el Secretario General de Gobierno, Mario Ciudad Vásquez.

Normalizado el expendio de pan

SE IRA A LA RACIONALIZACION TOTAL DE LA INDUSTRIA PARA DISMINUIR COSTOS Y PRECIOS

LLEGARON AL PAIS DOS PLANTAS MECANIZADAS CON CAPACIDAD DE AMASIJO PARA 100.000 PERSONAS

"—LA CIUDAD ha visto normalizada la distribución del pan y sus habituales formas de amasijo, a raíz de una acción enérgica del Ministro de Economía, que, al efecto, requirió a los industriales para que, de inmediato, depusieran toda actitud lesiva al interés de los consumidores, como cuestión previa a una solución que no podrá ser sino el fiel reflejo de los estudios de costos que está haciendo una comisión de técnicos bajo la directiva de los Ministros de Economía y Trabajo", declaró a nuestro diario el Subsecretario de Industria y Comercio, señor Abraham Rayneld Franco. Agregó: "industriales y obreros deberán transigir para que la solución no resulte onerosa al consumo".

PROBLEMA VIEJO.— "En la industria del pan lo ocurrido es resultado de la desidia de anteriores administraciones, que jamás encararon resueltamente la solución de fondo del problema.

El actual Gobierno ha iniciado la solución definitiva: ella consiste en ir a la concentración de la industria, pero sin monopolios, mediante las cláusulas del decreto N.o 258, del Ministerio del Trabajo, que establece las condiciones mínimas para autorizar el establecimiento de nuevas panaderías. Ello es, que tengan una capacidad mínima de 200 quintales de amasijo".

LA SOLUCION.— Hay que repetirlo —dice el Subsecretario Reyneld— que el actual Gobierno a través de uno de sus organismos -Inaco- mantiene en funciones la Planta Piloto del Pan, donde se forman los técnicos y los obreros especializados capaces de hacer funcionar las plantas mecanizadas.

Y lo que hay que anunciar también es que ya están en Valparaíso las dos primeras plantas mecanizadas, con capacidad de 200 a 250 quintales de amasijo diarios. Estas Plantas se instalarán en diferentes zonas de la ciudad y tienen capacidad para elaborar 13.500 kilogramos de pan cada una, con lo cual es posible abastecer, de acuerdo con los cálculos de consumo normal, a una población de 50 mil habitantes.

LOS OBREROS. — Respecto al sector obrero, el señor Reyneld es explícito al declarar: "El Gobierno no quiere perjudicar a nadie, mucho menos a los obreros. La concentración de la industria se hará sin lesionar a los trabajadores, los que recibirán indemnizaciones si es que hay necesidad de reducciones. Además, al aumentar su capacidad de rendimiento, el obrero percibirá mejores salarios. Además de esto, con la mecanización trabajarán en ambientes más saludables e higiénicos.

REALIDAD ACTUAL.— Hoy por hoy, en Santiago hay 258 panaderías, algunas de las cuales apenas si tienen una capacidad de amasijo de 22 y 28 quintales, siendo los costos elevadísimos. La concentración de la industria permitirá abaratar esos costos en forma apreciable.

Complementando las declaraciones del señor Reyneld, reproducimos en seguida un cuadro que ilustra el rendimiento del amasijo por industria mecanizada y por el sistema vigente:

Elaboración diaria de 250 qq. de harina.	INDUSTRIA MECANIZADA	INDUSTRIA NO MECANIZADA
Personal	25 obreros	125 obreros
% salarios sobre los costos	7,26%	24,2%
Pérdidas de harina	0,0%	0,3%
Mano de óbra	Mínima	Total

DECLARACION DE LA INDUSTRIA.— Por su parte, los industriales panaderos emitieron una declaración en la que expresan que, accediendo a la demanda del Gobierno, normalizaron la distribución del artículo; que aguardan la solución que buscan los organismos técnicos oficiales; y que, comparten también ellos la opinión de que solamente a través de una concentración y mecanización de la industria, se alcanzará la solución integral del problema.

N.o 24

partí la bendición apostólica en los umbrales de la muerte. Muy poca vida queda ya en ella."

El padre Poblete estudió en la Universidad de Forham, en Nueva York, en donde enseña actualmente en el Instituto de Misiones, y al mismo tiempo sigue un curso de Sociología. Dijo que conoció a la poetisa en Chile, después de habérsele conferido el Premio Nóbel, y agregó que Gabriela Mistral era gran amiga del sacerdote chileno, Padre Hurtado.

El sacerdote que administró la extremaunción a Gabriela Mistral, el miércoles 2, es el padre Schrill, capellán del hospital general de Hempstead y cura párroco de la Iglesia de Nuestra Señora de Loreto, de la misma localidad.

BOLETIN MEDICO.— HOSPITAL GENERAL DE HEMPSTEAD, 8. — (UP) — Gabriela Mistral se ha agravado pronunciadamente en las últimas horas, incluyendo una posible propagación del cáncer al intestino, que ha determinado repetidas hemorragias internas, según un boletín médico dado a las 15 horas por el médico que la atiende.

El boletín dice que "en estos momentos la paciente se encuentra en un profundo estado comatoso, con respiración de "cheynes stoke" y con elevada temperatura. El boletín firmado por los doctores Alfred Vogl, Blas Bellolio, chileno, y Martin Goldfarb, dice que se presume también "la existencia de una neumonía hipostática", y que "el fallecimiento causa de una parálisis respiratoria, debe esperarse dentro de las próximas 24 ó 48 horas".

El boletín dice textualmente: La señorita Gabriela Mistral ha sido examinada hoy por los doctores Alfred Vogl, Martin Goldfard y Blas Bellolio. Los médicos están de acuerdo en que la paciente sufre una forma inoperable de cáncer a las glándulas pancreáticas y ha invadido el conducto coledogo obstruyendo el flujo de la vilis en la vecícula biliar.

Dice que existe una propagación al intestino determinando continuas hemorragias internas. La enferma ha tenido en los últimos años manifestaciones de arteriosclerosis cerebral con episodios de desorientación. En este momento la paciente está en un profundo estado comatoso con respiración "cheynes stoke".

La temperatura es elevada a pesar de la administración de antibióticos y líquidos. Se presume la existencia de neumonía hipostática. Tememos el fallecimiento a causa de una parálisis respiratoria dentro de las próximas 48 horas.

SIN ESPERANZAS.— HOSPITAL GENERAL DE HEMPSTEAD, Long Island, 8.— (UP)— Todas las indicaciones son de que está más cerca el fin de Gabriela Mistral. El estado general de su organismo sigue deteriorándose y ya no queda la menor esperanza de un cambio.

Por unos pocos instantes, el corresponsal de la United Press tuvo la oportunidad de ver a la ilustre paciente desde la puerta, fugazmente abierta de su habitación número 420, en el cuarto piso de este hospital.

Un aviso fijado en la puerta previene: "No se permite visitas".

Gabriela Mistral yacía de espalda, inmóvil como un cadáver. El corazón sigue latiendo, sin embargo, y ello es lo que permite decir que aún está con vida. La habitación es alegre si cabe hablar de alegría en estos momentos de pesar, de un color amarillo y gris claro.

Nos decía Doris Dana, su amiga y secretaria norteamericana, que cuando entró en la habitación se había iluminado el rostro de la poetisa con una amplia sonrisa, diciendo que le gustaba: "Esta es como para un rey".

En un gabinete que está frente a la cama de la enferma, se alza, una pequeña fotografía de su madre. Sobre un velador, a la derecha de la cama, hay un crucifijo de plata, regalo de un admirador de Chile. En la habitación hay dos camas. La otra es ocupada a ratos, en la noche, por la incansable miss Dana, tan apenada por el irreparable estado de Gabriela.

Las ventanas de la habitación, orientadas hacia el sur, dan sobre una playa de estacionamiento, pero abundan los árboles, que, si bien están totalmente carentes de hojas por el invierno, atraen siempre la vista.

Antes de entrar en coma en la madrugada del viernes, la escritora chilena había contemplado durante horas esos árboles.

Anoche el médico chileno Eduardo Juliet, en un comunicado entregado a la prensa, dijo que el profesor Alfred Vogl, médico principal de Gabriela durante los últimos años, había accedido a que hoy se hiciera una consulta con un especialista en cáncer, a petición del Embajador de Chile en las Naciones Unidas, Redecindo Ortega.

LA ACTIVIDAD DEPORTIVA MUNDIAL REFLEJADA EN UN NUEVO PROGRAMA



El grabado muestra a la plana mayor del nuevo programa deportivo radial FENSA-Deportes, que se transmite diariamente por las ondas de CB. 114, Radio Corporación, bajo el patrocinio de FENSA. De izquierda a derecha: Raúl Hernán Leppe (comentarista); Joaquín Blaya (coordinador); Gustavo Aguirre (director); Renato González, "Mr. Huifa" (comentarista); Francisco Araya, gerente de FENSA, firma que patrocinia el programa; Sergio Brotfeld (comentarista); Nicanor Molinare (animador); José Estefanía, de Publicidad "Taurus"; Emigdio Alvarez (jefe de Informaciones); Patricio Concha (reportero); Juan Giménez (jefe de Deportes de "El Diario Ilustrado"); Antonino Vera (editorialista); Carlos Claudio Abarca, alto empleado de FENSA, y Carlos González (comentarista).

Un nuevo programa deportivo - radial ha comenzado a transmitirse por las ondas de CB. 114, Radio Corporación. Se trata de FENSA-Deportes, audición que estará todos los días en la mencionada emisora, de 19.30 a 19.55 horas, con el patrocinio de FENSA.

La transmisión inaugural de FENSA-Deportes contó con la presencia de personeros del deporte; el gerente de FENSA, señor Francisco Araya; el gerente de Radio Corporación, señor Andrés Moreno, y periodistas especializados.

En una breve intervención ante los micrófonos, el señor Francisco Araya, gerente de FENSA, señaló la importancia que el deporte tiene en la vida de los pueblos, al mismo tiempo que destacó la labor cumplida por los representantes nacionales en los diversos torneos nacionales, continentales y mundiales.

El equipo de comentaristas y locutores que encabeza el conocido Gustavo Aguirre, se propone una ambiciosa labor para el presente año. Es así como se realizarán transmisiones directas desde Lima, con motivo de la celebración del Campeonato Sudamericano de Fútbol; desde La Paz y Buenos Aires, cuando se efectúen las eliminatorias zonales para el Campeonato Mundial de Fútbol, y desde Río de Janeiro, con motivo de la realización del Campeonato Mundial de Básquetbol Femenino. Este plan será completado con el relato y transmisión de todos los eventos deportivos nacionales de importancia.

Una garantía de la calidad del programa la constituyen los elementos que participan en él, bajo la dirección de Gustavo Aguirre, entre los que se cuentan los comentaristas Sergio Brotfeld, Raúl Hernán Leppé y Renato González (Mr. Huifa); los reporteros Emigdio Alvarez, Carlos González, Máximo Clavería, Patricio Concha y Carlos Taufik. Las notas editoriales estarán a cargo de Antonino Vera (Aver), de larga trayectoria en el periodismo deportivo.

23 Cursos de Verano en pleno desarrollo



EN CLASE.— Un aspecto parcial de la clase "Historia del Arte", a cargo del eminente profesor colombiano don Luis Vidales Jaramillo, cuyo ciclo se inicia con el tema "Panorama del arte prehistórico, para terminar con las "Corrientes tradicionales del arte".

"Arte del autor dramático", "El delincuente en la literatura" y 'Origen del hombre", 3 charlas de alta jerarquía

Veintitrés cursos de la Escuela de Verano de la Universidad de Chile funcionaron durante el día de ayer en la Escuela de Leyes, excepto Arte, y "Origen de la especie humana", a cargo del dramaturgo inglés John B. Priestley, y del sabio vienés Oswaldo Menghin, respectivamente, que lo hicieron en la Casa Central de la Universidad de Chile.

CONFERENCIA DE J. B. PRIESTLEY.— El escritor inglés, cuya jerarquía, mundialmente conocida, ha galvanizado la atención de los círculos intelectuales y artísticos, definió al dramaturgo "como un hombre que imagina y crea, no para el impresor, sino para una compañía de actores", y luego, expresó, que "lo más aproximadamente parecido a un dramaturgo, era un jefe de cocina".

Luego agregó que si se cree que lo que pedimos al teatro es experiencia dramática, esta experiencia se produce a través de una reacción en dos planos diferentes: uno, que concierne a la vida imaginaria en la obra de teatro; el otro, en la presentación actual de esa vida por los actores. Estas relaciones muy pronto nos llevarán al descubrimiento que un gran número de problemas dramáticos pueden simplificarse por sí mismos.

A continuación, desde este mismo punto de vista, examinó el teatro realista de Chejov, y el naturalismo de Shakespeare, así como a Stanislawsky y Brecht. Luego se refirió al "drama de ideas" y al "dramaturgo de ideas". Sobre esta materia no se autocalificó como un dramaturgo de ideas, a pesar de que hay una corriente para estimarlo así. Ampliando esta parte de su disertación se refirió a Bernard Shaw y lo consideró como un caso único en la dramaturgia, por la pasión de sus ideas, su intelectual placer en la polémica, el maestrismo de su estilo, su sentido del humor natural, y genio y figura de un nuevo tipo de drama.

Criticó a Hollywood cuando consideró que era un error suyo imaginar que de un todo complejo y atiborrado, se puede captar el substrato. Estimando que el teatro no se puede obtener todo al mismo tiempo, puso por ejemplo que si se quiere gozar de la poesía de Shakespeare, indudablemente, se debe producir solamente su obra, y nó agregar color y detalles que distraen y sólo sirven para deleite de los ojos, en circunstancias que lo que se busca es oír.

JIMENEZ DE ASUA.— El catedrático y criminalista español Luis Jiménez de Asúa, dio ayer la segunda conferencia sobre "El delincuente en la literatura universal", y que versó sobre "los delincuentes natos en el arte literario".

Sostuvo el conferenciante que los delincuentes natos son mucho más escasos de lo que se cree. Introduciendo en el tema, dijo que este tipo de delincuente se caracteriza por su invulnerabilidad física y moral, por no sentir jamás un remordimiento, ni el más leve reproche, porque carece de conciencia moral. Pueden lamentar incurrir en errores en la técnica del delito, pero no sentir el peso de la culpabilidad.

Se refirió el conferencista a los diversos criminales célebres en las letras. Macbeth, el rey de Escocia, que asciende al trono gracias al asesinato del rey Duncan, inmortalizado por Shakespeare, es un ejemplo de perversidad criminal, como también su mujer, Lady Macbeth, quien le ayuda a cometer y ocultar el delito de regicidio. Pero ambos sufren remordimiento y se delatan, lo que revela que no son delincuentes propiamente innatos.

Luego analizó la personalidad de Sorel, el héroe de la novela "Rojo y negro", de Stendhal, el personaje amoral y anormal, que mata a su amante por hastío, perversión y desaliento. Lo persigue el remordimiento, que pasa a ser la obsesión total de su mente, hasta que determina su fin.

Jiménez de Asúa se refiere en seguida a Dostoiewski y dice que en "Crimen y castigo" muestra un proceso criminal de un realismo sorprendente, fruto de la intuición genial del novelista. El protagonista mata a una vieja avara por robar, luego a una hermana de ésta. Perseguido por juez y confiesa todo, dando por toda explicación la aserción de que mató por ver si se atrevía. Toda la teoría de Freud sobre la culpabilidad está anticipada en el célebre novelista ruso.

Finalmente, se refirió el célebre penalista, a la novela norteamericana, "Sangre negra"; a "Dorian Gray", de Oscar Wilde; a "La bestia humana", de Zola, y otras. Destacó el valor de la literatura para el estudio del delincuente, cuando el escritor de genio adelanta las conquistas venideras de la ciencia.

ORIGEN DEL HOMBRE.— El arqueólogo y antropólogo vienés, doctor Oswaldo Menghin, ex Ministro de Educación de Austria, y autor de prestigiosas obras científicas de su especialidad, dio comienzo ayer a su curso sobre "Origen de la especie humana", con una clase pública en la Sala de Conferencias de la Casa Central.

Inició su exposición el sabio vienés diciendo que las últimas excavaciones y estudios de esqueletos humanos hallados, sobre todo, en el sur de Africa, han dado poderosa luz a las doctrinas reformistas. Se han establecido tres etapas del hombre prehistórico: El arqueantropo, el ser más antiguo con figura aproximadamente humana, cuyo esqueleto lo acerca al mono. Es de frente achatada y estrecha, crestas óseas en el hueso frontal, mandíbula prognata, arco dentario estrecho, capacidad craneana de 800 cm3. Este ser existió —dijo el sabio vienés— hace unos 300 mil años, en la Edad de Hielo o Plioceno y períodos interglaciares. Es considerado el "eslabón perdido o nexo entre el hombre y seres inferiores".

Luego de referirse al segundo grupo en que los rasgos animales se atenúan y aproximan a la conformación típicamente humana, el sabio vienés dijo que "ya no hay duda sobre el origen los remordimientos va ante el del hombre". Esto, aclaró, no se refiere al hombre espiritual. Su alma aparece durante su evolución, y la ciencia deja este problema a la filosofía y a las religiones".

CONFERENCIAS Y CHARLAS.— Hoy dará una charla el profesor señor José Vera, sobre "Características del presupuesto fiscal chileno, sus deficiencias y posibles soluciones".

El profesor Vera es el Director del Departamento de Estudios Financieros del Ministerio de Hacienda y profesor de materias económicas en diversas escuelas de la Universidad de Chile.

El acto se realizará en la Escuela de Leyes, a las 19 horas. Son actividades paralelas a los cursos de la Escuela Internacional de Verano, que se realizan bajo los auspicios del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile.

En la Escuela de Leyes el profesor Luis Jiménez de Asúa dictará dos charlas. La primera, sobre "Las infracciones internacionales", en la cual analizará diversas clasificaciones; la división preferible; las jurisdicciones nacionales, y el tribunal internacional.

Dicha conferencia se efectuará en la Escuela de Leyes, de 19 a 20 horas.

La otra charla se refiere a "Los delincuentes ocasionales y pasionales en las obras de imaginación" En este curso el profesor desarrollará los crímenes pasionales por pasión normal: Teresa Raquin, la Condesa de Malhyvert, Alberta y Conrado; instigación al suicidio por pasión en Lavaleur Dessonges; la degeneración sexual: sadismo y masoquismo; las creaciones de Proust, André Gide y Sartre, y los homicidios sádicos en la literatura.

El acto se realizará de 11.15 a 12 horas, en la Escuela de Leyes.

Tercer Convenio de Excedentes Agrícolas

En el Ministerio de Economía se reunió la Comisión que estudia el Tercer Convenio de Excedentes Agrícolas con los Estados Unidos, habiéndose acordado ya la adquisición de los siguientes productos, por las cantidades que se indican. US$ 6.000.000, en más o menos 100.000 toneladas de trigo; US$ 4.160.000, en aceite comestible semirrefinado; US$ 4.000.000 en algodón en rama; US$ 500.000 en semillas genéticas, y US$ 220.000 en tabaco.

Pena de muerte divide opinión de magistrados

Hugo Pinto Durán: "debe aplicarse": Samuel Gajardo: contrario.

"Es lamentable, pero yo como juez del crimen, con varios años de experiencia, y en consecuencia en contacto directo con los casos crudos de la vida real, si se puede decir "oliendo" el cuerpo del delito y enfrentando de cerca a los delincuentes, estimo que hay que olvidar por un rato las modernas doctrinas, "poner el cuero duro" como vulgarmente se dice, y decidir que debe aplicarse la pena de muerte a ciertos feroces delincuentes y, si se puede, en la forma más rápida y expedita posible".

Hugo Pinto Durán, magistrado del Cuarto Juzgado del Crimen de Santiago, con 17 años de juez del crimen, se manifiesta partidario de aplicar la pena capital, en los casos contemplados en el Código Penal, porque "cree que la posibilidad de ser sancionado con ella puede contener a ciertos candidatos a delincuentes".

El magistrado prefiere no referirse a lo manifestado por el penalista español Luis Jiménez de Asúa, que es contrario a la pena de muerte, y en conversación informal dice:

"Yo pondría, a quienes se manifiestan contrarios a la pena de muerte, a administrar justicia durante un tiempo... Una vez que estén frente a la realidad, tendrán que experimentar el mismo cambio que he sufrido yo... Porque recién ingresado a la Judicatura, yo también pensaba lo mismo... Creía que la pena de muerte era cruel e inútil".

Agrega: "Obsérvese que en países de avanzada cultura, para no citar otros, como los Estados Unidos de Norteamérica y Gran Bretaña, mantienen la pena de muerte, y nadie duda en el primero de los dos, que la supresión de la "silla eléctrica", traería consigo un aumento considerable de los graves delitos que actualmente tienen esa sanción".

El magistrado Pinto Durán, que firmó el "cúmplase" a la sentencia que condenó a la pena de muerte al tristemente famoso "Criollito", en 1954, menciona casos concretos en los cuales ha debido actuar frente a individuos que eran acreedores, y con creces, de ser suprimidos por medio de esta sanción.

"No creo que el actual sistema de libertad condicional para algunos reos que observan buena conducta en el interior del penal, sea un procedimiento justo", agrega el juez Pinto Durán.

Y menciona, a renglón seguido, un caso en que le correspondió dictar sentencia de muerte contra cuatro asaltantes en Ovalle. La sentencia de primera instancia fue rebajada a penas de presidio perpetuo y otras menores, lo que permitió que al poco tiempo salieran en libertad los autores de un delito que reunía todas las condiciones exigidas por el Código Penal, para hacerlos enfrentar al pelotón de fusileros. Agregó que tal rebaja se había producido, porque en aquella época entró en vigencia una modificación que graduaba las penas del homicidio, siendo la última de presidio mayor en cualquiera de sus grados a muerte.

"A los sostenedores de la supresión de la pena de muerte, que abogan por lo tanto, que se les perdone la vida a los homicidas, los contrarios les contestan diciendo que esos delincuentes deben comenzar por perdonar ellos primero, la vida de sus inocentes víctimas", termina el Juez Pinto Durán.

CON JIMENEZ DE ASUA.— El ex Juez de Menores y profesor de Derecho Penal de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad de Chile, Samuel Gajardo C., a los 62 años sostiene que la pena de muerte debe ser abolida, porque "no intimida, es contraproducente e irreparable".

Cita en abono de su posición, a los tratadistas Ferri y Beccaria, quienes sostienen que la sociedad no tiene derecho a quitar la vida a uno de sus miembros, y porque se expone, además, a cometer errores irreparables.

Samuel Gajardo, que permaneció durante 27 años como Juez de Menores y que acaba de terminar la redacción de su libro "Memorias de un Juez", cree que todas las sanciones penales contra los delincuentes deben tender hacia la readaptación, y que aplicar la pena de muerte es impedir que la condena tenga este efecto, esta posibilidad de hacer que el delincuente pueda volver regenerado al seno de la sociedad.



DON SAMUEL GAJARDO

Inaugurarán ensanche de la Av. Providencia

Mañana se efectuará la inauguración del ensanche de la pavimentación de Avenida Providencia. Con tal motivo han sido invitados S. E. el Presidente de la República, don Carlos Ibáñez del Campo; Ministro de Obras Públicas, general Eduardo Yáñez Zavala; Ministro del Interior, don Benjamín Videla Vergara; Director de Pavimentación Urbana, ingeniero Guillermo Geisse Varas, contratistas y personal técnico.

El Alcalde de Providencia, a continuación, ofrecerá un cóctel en el Parque Balmaceda.

El Círculo de Jefes y Oficiales de Carabineros (R) elegirá su directiva

El Círculo de Jefes y Oficiales de Carabineros de Chile en Retiro nos pide comunicar a sus consocios, que el día sábado 12 del presente, de 12 a 16 horas, se llevará a efecto la elección del nuevo Directorio, en su local de Catedral 1313.

El mismo día se llevará a efecto la asamblea general de socios, a las 18 horas, en primera citación, y a las 18.30 horas, en segunda, con los que asistan en el mencionado local social, para tratar sobre el Balance General, Memoria y resultado de la elección de Directorio.

Se encarece la asistencia de socios a este acto.

AGRICULTURA DECRETO SUBVENCIONES POR UN TOTAL DE 15.817.000

El Ministerio de Agricultura decretó ayer el pago de las siguientes subvenciones:

Al Instituto Educacional Rural, para el desarrollo de planes campesinos en los alrededores de Santiago, $ 5.130.000; al mismo Instituto, para planes en las provincias de Malleco y Cautín, $ 6.412.500, y a la Escuela Agrícola Femenina de Talca, $ 4.275.000.

También se dispuso ayer prorrogar por diez años la existencia legal de la Cooperativa Agrícola Lechera de Casablanca, a contar del 26 de mayo de 1954.

Regresó a EE. UU.



Por El Interamericano de Panagra se dirigió ayer con destino a los Estados Unidos, el presidente de la ANACONDA, señor Roy Glover, acompañado de su esposa, después de hacer uso de vacaciones en Chile por un lapso cercano a un mes

Nueva reunión de los representantes de los Presidentes americanos

El señor Darío Sainte-Marie, Director de LA NACION, viajará a Washington el 21 del mes en curso, para participar en la Segunda Reunión de los Representantes Personales de los Jefes de Estados Americanos.

El señor Sainte-Marie, representante del Presidente Ibáñez, concurrió ya a la Primera Reunión, celebrada en la capital de los Estados Unidos, en la sede de la Organización de Estados Americanos, en agosto pasado.

En la MONEDA

RELACIONES. — Ayer en la mañana pasó a despedirse del Ministro de Relaciones Exteriores y de Minería, Osvaldo Sainte-Marie, el presidente de la Anaconda, Roy Gloger, quien viajó a los Estados Unidos, acompañado de su esposa.

—oOo—

El Embajador de los Estados Unidos, Cecil B. Lyon se entrevistó ayer con el Canciller Osvaldo Sainte-Marie, para someter a estudio algunos aspectos relativos al tercer convenio que sobre adquisición de excedentes agrícolas norteamericanos suscribirían los Gobiernos de la Casa Blanca y la Moneda.

—oOo—

INTERIOR. — Los dirigentes de la Federación Nacional de Constructores, Mario Fuenzalida y Víctor Villanueva se entrevistaron ayer con el Ministro del Interior, coronel Benjamín Videla para solicitarle una ampliación del plazo para la inscripción de los constructores no titulados y para fijar la fecha de las elecciones de consejeros del Colegio de Constructores Civiles. Ambos dirigentes manifestaron al Premier que el plazo fue cerrado arbitrariamente y que por lo tanto la elección realizada es ilegal.

Sector ECONOMICO

FLETES MARITIMOS.— En un 50 o|o serían alzados los actuales fletes marítimos entre los Estados Unidos y nuestro país para el algodón, con motivo de los reducidos elementos con que se cuenta en Valparaíso para la descarga de esta mercadería, que obliga a los barcos permanecer en el puerto más tiempo del calculado en su itinerario, habría acordado la Conferencia de Fletes de Nueva York.

—oOo—

VUELVE A HACIENDA.— Entró en vigencia el decreto que establece que la Dirección General de Aprovisionamiento del Estado pase al Ministerio de Hacienda, dejando de depender del Ministerio de Economía.

—oOo—

RENUNCIA INTERVENTOR.— Ayer presentó la renuncia a su cargo el Interventor Militar de la Industria Panificadora, teniente coronel don Armando Valdivieso, por discrepancias que surgieron entre este funcionario con el Ministro de Agricultura y funcionarios de esa Secretaría de Estado.

—oOo—

AUMENTO DE MATANZA.— El Subsecretario de Economía anunció ayer que se aumentará a tres días por semana la matanza en los mataderos del país, para normalizar el abastecimiento de carne, lo que repercutirá posiblemente en el precio, provocando su baja.

—oOo—

NO HAY ESCASEZ DE AZUCAR.— En el Ministerio de Economía se informó que no existe razón alguna para que haya escasez de azúcar, ya que se han adquirido 31.500 toneladas, 20.000 en Cuba a 140 dólares la tonelada y 11.500 en el Perú a 128 dólares la tonelada. El embarque del Perú será recibido en el presente mes, con lo que está asegurado el abastecimiento del producto hasta el mes de marzo inclusive.

NUEVO ESTUDIO DE SU PREVISION HACE COMITE DE ABOGADOS

La comisión designada por el Colegio de Abogados, presentó un acabado informe sobre la previsión de los profesionales, que fue aprobada por el consejo de la orden y presentada a la consideración del Supremo Gobierno.

Una comisión especial se entrevistó con los Ministros de Salubridad, Roberto Muñoz, y de Justicia, Arturo Zúñiga Latorre, para imponerlos de las aspiraciones del gremio al respecto y manifestaron su conformidad con la idea aprobada por el Colegio.

Hoy día el término medio de la jubilación de los abogados que se han costeado su previsión es la suma de $ 20.000, cantidad que apenas alcanza para cancelar la renta del arrendamiento de una oficina, y es por lo tanto insuficiente para que un profesional pueda subsistir.

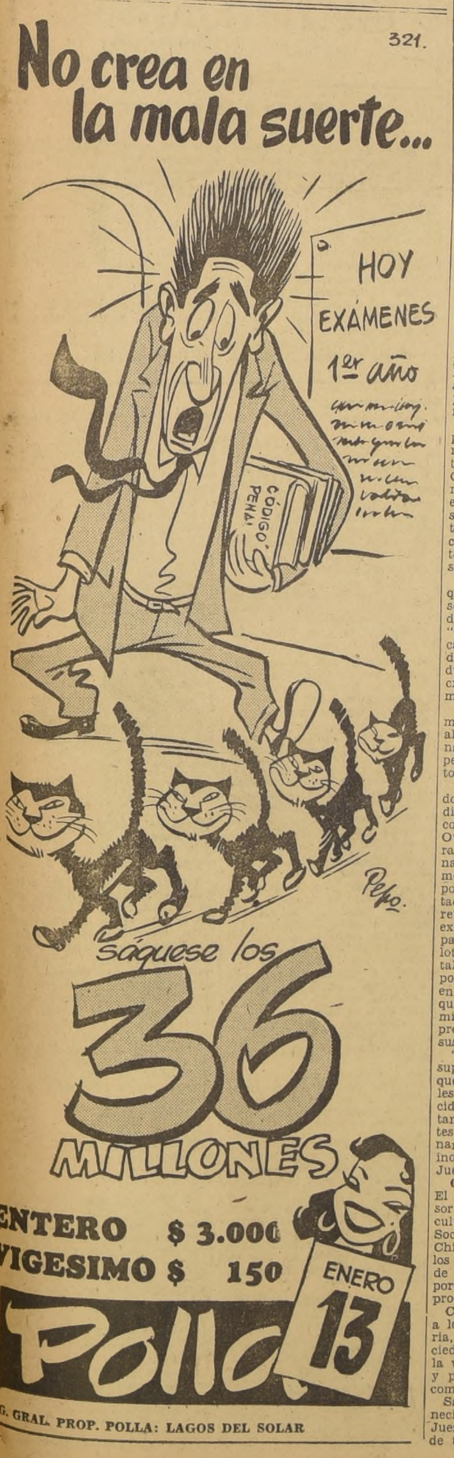
Los profesionales con imposiciones y estampillas especiales hacen su propia previsión, que es inferior a la de un receptor, llegan generalmente por la naturaleza incierta y agitada del ejercicio de su profesión, al final de la vida en condiciones muy precarias de salud. De ahí la necesidad imperiosa de que su jubilación sea un pequeño alivio para su vejez.

Los interesados podrán imponerse de los detalles del proyecto en la secretaría de la Asociación de Abogados, que funciona en la Corte de Apelaciones de Santiago.

PRESUPUESTO DE DIVISAS

En el Ministerio de Hacienda se informó ayer que este año no se confeccionará el habitual Presupuesto de Divisas, ni el Cálculo Estimativo de Divisas, pues no es necesario con el nuevo régimen cambiario.

Se agregó que tampoco existe necesidad de renovar para este año la lista de mercaderías de libre importación, pero no se dijo si esta lista será ampliada.



AÑO XL — Nº 14.280

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D

Santiago de Chile, miércoles 9 de enero de 1957

El problema del pan

AL fijarse el nuevo precio para la cosecha de trigo de 1957 se registró, como era lógico, un alza de la harina que, en definitiva, ha repercutido sobre los costos de elaboración de pan, suscitándose con este motivo el conflicto a que en estos momentos se enfrenta el Gobierno.

Este, como casi todos los problemas que surgen a cada instante en la vida nacional, es un asunto que ha adquirido gravedad a lo largo de los muchos años de parches y arreglos parciales a que llegaron gobiernos anteriores, que jamás quisieron abordar las soluciones reales y definitivas.

Es así como los industriales del pan han llegado a constituír, en las principales ciudades, un monopolio de hecho que, como tal, impone su voluntad sobre la población consumidora de este artículo de primerísima necesidad, contando con la aquiescencia de autoridades complacientes.

Los dirigentes de los panificadores también han tenido su participación en este caos, y han continuado desarrollando una faena apreciablemente reducida, cuyos efectos gravitan pesadamente sobre el precio del alimento.

Sin embargo, hay que reconocer que estas culpas no son exclusivas de los dos gremios mencionados, ni, en el fondo, pueden cargarse a su exclusiva responsabilidad.

La industria panadera, al igual que la gran mayoría de las establecidas en el país, ha ido apareciendo sin orden ni concierto, con infinidad de pequeñas panaderías que, al tener un amasijo pequeño, están condenadas a altos costos, ya que sus gastos fijos y generales son muy elevados.

Estas pequeñas industrias, de escaso capital, no han podido dotarse de maquinaria adecuada, y en esta forma, trabajando en condiciones reñidas con la higiene y con toda técnica, hacen que la faena del obrero panificador sea sumamente pesada y en un ambiente insoportable, lo que justifica lo exiguo de la labor que cumple cada operario.

La solución debe encontrarse, pues, en una modernización de la industria, que debió iniciarse hace muchos años, pero que sólo ha sido emprendida con seriedad por la actual Administración, que es la primera en hacer traer al país dos plantas panificadoras modernas, de gran capacidad de producción, cuya instalación habrá de producir, dentro de un plazo relativamente cercano, excelentes resultados. También ha correspondido a este Gobierno crear la primera escuela de panificadores, técnicos y obreros, al mismo tiempo que una planta piloto, que es ejemplo para el resto de la improvisada industria panadera.

Ahora deberá abordarse el problema inmediato, que es el del precio del artículo frente al alza de la harina. El Gobierno trata, por todos los medios legales a su alcance, de evitar un alza de este alimento insubstituíble y, para el efecto, estudia con los industriales y obreros una fórmula en que, conjugando pequeños sacrificios de cada grupo, se logre llegar a un precio equitativo.

Estamos ciertos de que habrá de encontrarse la ecuación de equidad buscada, lo que permitirá, en seguida, iniciar una etapa de racionalización y mecanización de la industria panadera, que resuelva de modo definitivo este problema, al que la masa consumidora, por razones obvias, es tan sensible.

La doctrina Eisenhower

EN la apertura del nuevo período de sesiones del Parlamento norteamericano, el Presidente Eisenhower dio a conocer las grandes líneas de un plan político internacional destinado a contener el avance del comunismo en el Medio Oriente. Este nuevo plan se le ha denominado, por la trascendencia de sus finalidades y por tener el más amplio apoyo del Primer Mandatario norteamericano, la doctrina Eisenhower. El contempla en tres puntos sustanciales los fundamentos de una política, cuyo objetivo principal es poner una barrera infranqueable a la penetración soviética en lo que podrían llamarse las fronteras del mundo occidental.

Para Eisenhower el oriente medio es uno de los flancos de Occidente. Durante el último año ha sufrido este flanco el embate de la influencia comunista a través del apoyo que la Unión Soviética prestará y sigue prestando a los gobiernos de tendencias nacionalistas de la órbita islámica. La situación se tornó sumamente aguda con la nacionalización del Canal de Suez, vía marítima de vital importancia para Inglaterra, Francia y demás naciones de Europa, que tienen intereses económicos y comerciales en el Levante y en Asia. Además, intensificó la acción del nacionalismo en el norte del Continente africano.

El estallido de las hostilidades entre Israel y Egipto, seguido a continuación de la intervención anglo-francesa en la zona del Canal, estuvo a punto de convertirse en un conflicto de proyecciones más que regionales. La amenaza de la intervención rusa ha sido inminente, y sólo la contuvo el oportuno y decisivo acuerdo de las Naciones Unidas de exigir el cese del fuego, acuerdo que fue acatado por las partes comprometidas en el conflicto.

El término de las hostilidades y la evacuación de la zona del Canal por las tropas extranjeras atacantes no son suficientes para poner fin al peligro de un nuevo rebrote de la guerra. Queda latente la amenaza roja, pues el comunismo internacional ha explotado con habilidad los errores de la colonización europea en Asia y Africa, y los odios latentes de los pueblos subdesarrollados.

La doctrina Eisenhower es precisamente la contrarréplica de Occidente a las ganancias logradas por la URSS en esa difícil y tradicionalmente inquieta zona del mundo. Entre los tres puntos de este plan, el que tiene más trascendencia es la ayuda económica que prestará al desarrollo de las naciones del Medio Oriente. Esta ayuda está orientada a afianzar la independencia de estos países de la dominación soviética, que a toda costa insiste en trasponer los umbrales del Levante e influír en Africa, aislando así ideológicamente a Europa.

Está bien que la política norteamericana busque poner barrera a la influencia soviética en Europa, Medio Oriente y Africa. Pero esas fronteras costará mucho neutralizarlas y acercar a los pueblos de esas regiones a la convivencia occidental. Hay otras fronteras que requieren también seguridad: las de América Latina, que son el vínculo natural, por razones históricas y por sistema de convivencia, con las de la gran nación del norte. El desarrollo de América Latina, basado en la expansión de las economías nacionales y en un nivel de vida más alto para sus pueblos, es el mejor cimiento para la seguridad común del hemisferio. Es indispensable que la doctrina Eisenhower contemple este punto de vista previsor, pues el retraso y la miseria de las masas del continente pueden ser, también, un puente peligroso que permita el avance de los intereses de Moscú sobre América.

De JOAQUIN EDWARDS BELLO

Los judíos y el cerdo

Noticia de ayer:

"PROHIBEN LA CRIANZA Y VENTA DE CERDOS EN TEL AVIV Y JAFFA.— TEL AVIV, 7. (AP).— Un decreto municipal que prohibe la crianza de cerdos y la venta de carne de estos animales en Tel Aviv y Jaffa, fue aprobado anoche por 17 votos contra 5 y 4 abstenciones.

El decreto es apoyado por quienes consideran que la prohibición contra los cerdos y su carne es algo que exige la tradición religiosa judía.

Una proposición de transacción destinada a que se autorizara a una carnicería para vender carne de cerdo para "los no judíos", fue rechazada."

MOISES prohibió a su pueblo el consumo de productos de cerdo, vulgo chancho. Sabido es que los judíos gozan de excelente salud. El apetito de los judíos es prodigioso. El judío rico no retrocede ante los elevados precios de las viandas exquisitas.

Fradique Mendes, poeta, diletante, voluptuoso, ingenioso, y gran señor del siglo pasado, contó lo que ocurrió a un judío, posiblemente millonario, en cierto hotel de Londres. Grueso y fuerte como elefante con barbas rizadas, entró en el comedor grandioso, alhajado de manera oriental, con tapices espesos, columnas de mármol y holgada chimenea. Estaba solitario. El Domingo en Londres es la obra maestra de la soledad, del silencio y del aburrimiento. El judío encaró al **butler** de turno, vestido de negro, alto, rasurado y severo:

—¿Hay algo de comer?

—Nada, sir.

—Daría algo por comer cualquiera cosa.

—Podría traerle una lonja de jamón, musitó, inclinándose, el **butler.**

—¿Jamón?

—Sí, sir. Un pedacito.

El judío miró a ambos lados con ojos recelosos. Los jugos gástricos, la saliva, alteraron su voz.

—Tráigalo.

En el momento que echaba en su ávida boca el primer bocado del jamón tentador se escuchó un trueno que hizo temblar las columnas y las lámparas del comedor.

Apretó los puños el hijo de Israel. Miró al cielo súbitamente oscurecido con ojos dramáticos y murmuró supersticioso:

—¡Siempre exagerado!

No sé si es así el cuento. Fradique Mendes lo contó mejor sin duda. No lo tengo a mano.

El judío leal, practicante del rito, no come carne de cerdo.

Luis de Góngora, como Mateo Alemán, fueron escritores judeo-españoles. Lope de Vega, enemigo de Góngora, le escribió así: **Yo te untaré mis versos con tocino para que no me los muerdas, Gongorilla.**

Según el docto don José Amador de los Ríos un antepasado de Lope de Vega fue delatado como judaizante después de muerto. Sus huesos fueron desenterrados y quemados públicamente, en Cuenca. El progenitor de Fray Luis de León fue acusado de leer libros judíos, de gesticular como judío, de comer los sábados carne degollada y guisada por judíos, en la tarde del viernes de **facer su adofaina,** de probar las mellas del cuchillo y **de no comer tocino.**

Como es sabido Fray Luis fue preso por el Santo Oficio en marzo de 1572 y absuelto el 7 de diciembre de 1576.

J. E. B.

De MANUEL ZAMORANO

Con Indira Gandhi, la hija de Nehru

VIII



Como tendremos oportunidad de expresarlo en las conversaciones que sostuvimos con el hijo de Mahatma Gandhi, el gran periodista que dirige el "Hindustan Times", diario que se edita en Nueva Delhi y acaso el órgano de publicidad más importante de la India, la señora Indira Gandhi, cuyo apellido —que corresponde a su esposo— nada tiene que ver con la familia del gran líder de la independencia—, constituye uno de los puntales más firmes con que el señor Nehru cuenta en su difícil gobierno. Día a día es posible registrar en los comunicados de prensa cómo la hija del Primer Ministro lo acompaña a todas partes en sus agotadoras jiras a través de los extensos territorios de la India.

Muchas veces conjeturábamos acerca de la magnitud del esfuerzo de este ser de apariencia tan frágil, si se considera que en esa zona del mundo el clima, en ciertas épocas del año, es verdaderamente endemoniado. Gente que vive en Delhi nos aseguraba que en verano la temperatura alcanza a 50 grados Celcius. En otras palabras, es de imaginarse la situación psicológica de quienes deben necesariamente permanecer en esas condiciones de clima. Naturalmente que la técnica moderna ha colocado al alcance del hombre medios para defenderse de tan inclemente situación. Nosotros pudimos comprobar en hoteles, oficinas públicas y privadas la presencia ineludible de los sistemas de aire acondicionado. De todos modos, no es nada agradable encerrarse durante meses en un invernadero a fin de eludir los rigores de un calor intolerable.

Mientras Nehru viaja de un extremo a otro de su continental país, Indira Gandhi lo acompaña en agotadoras jornadas. Recientemente y con motivo de la jira internacional que el Primer Ministro hiciera a Estados Unidos de Norteamérica, su hija no lo ha abandonado un instante.

En India, Nehru no ha sido acusado de nepotismo.

Sabida es la diversidad de religiones que existen en la gran nación que nos tocó en suerte visitar. Le preguntamos a Mrs. Gandhi sobre sus creencias religiosas. Recordábamos que Nehru no es un hombre especialmente proclive a las emociones de religiosidad. Ella practica el hinduísmo.

Más adelante nos manifiesta que hace unos 400 años, a raíz de las persecuciones religiosas ocurridas en el Asia Central, India abrió sus puertas de par en par a todos quienes desearon asilarse en su territorio. Sin embargo, sus gobernantes pusieron dos condiciones que, en el correr de los años, resultaron grandemente beneficiosas para los fines de consolidar la unidad de la India. Las condiciones fueron: todos deberían usar los trajes del país y todos deberían comprometerse a hablar el idioma de la nación que los acogía. Sin duda que estas dos medidas fueron determinantes para dominar la difícil integración nacional de la India, cuya diversidad idiomática y religiosa constituye uno de los problemas más serios que gobierno alguno de la tierra puede haber confrontado.

Desde 1956 existe el divorcio como un hecho legalmente establecido. Al respecto, nuestra entrevistada nos cuenta algo realmente notable. Ella sostiene que la separación legal, en el hecho, es algo que viene desde muy antiguo en las costumbres de su pueblo. En todas las comunidades existía el llamado "Consejo de los Ancianos", esto es, un cuerpo constituído por los hombres más ilustrados y sabios de la región. Ante ellos debían dirimir sus dificultades los matrimonios mal avenidos. Pero lo curioso de la situación era que estos pleitos tenían el carácter de públicos, de tal manera que al Consejo de los Ancianos asistía siempre todo el pueblo. Pero la cosa no paraba ahí. Después que el anciano y docto tribunal atendía a las circunstancias en que se habían generado las desavenencias conyugales, para aceptar la anulación matrimonial imponía penas en dinero o en chivos, que los divorciados debían entregar para beneficio de la comunidad.

Pasamos al tema de los niños desamparados. Indira Gandhi estima que en su país el problema de los niños abandonados presenta características totalmente distintas a las que son posibles de verificar en Occidente. En India, al igual que en China, el clan familiar es una organización todavía muy poderosa. Por esa razón, el problema del abandono infantil casi no existe. En otros términos, los hijos casados permanecen junto a sus padres, y así, sucesivamente. Si se producen circunstancias desgraciadas, el árbol familiar se mantiene unido y los niños jamás quedan en el abandono. Naturalmente, ella reconoce que las condiciones de la vida moderna tienden a modificar rápidamente la situación de las familias indias. Según su punto de vista, la situación actual conduce poco a poco a una disolución de la organización familiar, hecho que asume gravedad social de insospechables resonancias.

Hemos abordado muchas materias con Indira Gandhi. Preocupados por el tiempo que tan gentilmente nos ha dispuesto, le planteamos nuestra inquietud. Ella insiste en que sigamos charlando. Pero, ya es demasiado tarde. Le agradecemos toda su bondad y nos despedimos con la sensación exacta de que la India tiene en ella una admirable conductora, extraordinariamente talentosa.

Posee también una ternura abrumadora.

M. Z.

De ESTEBAN SALAZAR CHAPELA

El asesino de Eastbourne

CON este título —el asesino de Eastbourne—, o con un título muy parecido, pasará a la historia de los grandes delincuentes ingleses el doctor John Bodkin Adams, de 57 años, ya detenido y procesado, quien comparecerá ante los tribunales en el presente mes. Acaso recuerde algún lector una carta nuestra de hace aproximadamente tres meses, con la cual informábamos de la muy probable existencia en aquel tranquilo pueblecito del condado de Sussex de un matador de varias docenas de ancianas adineradas. Era **vox populi** que el misterioso matarife ya llevaba cuando menos diez años en el ejercicio de sus mortíferas actividades y que para éstas se servía de la captación y del hipnotismo, obligando a sus víctimas, en primer lugar, a testar en favor de él, y envenenándolas después. Se daban los nombres de más de cuarenta señoras de Eastbourne, todas de 70 años para arriba, todas de vida solitaria, todas ricas, fallecidas repentinamente y en cuyo testamento, con gran sorpresa para los miembros de la familia, habían encontrado en calidad de heredero el nombre de un doctor, siempre del mismo doctor. Los sabuesos de Scotland Yard, estimulados por aquel popular rumor, comenzaron sus investigaciones hace ahora seis meses. Después de trabajar en Eastbourne interrogando a centenares de personas relacionadas con las supuestas víctimas, se aplicaron a estudiar los testamentos de ellas, y por último, a exhumar sus respectivos cadáveres, veinticinco hasta ahora, dos de los cuales fueron exhumados en estos días. Aclaremos que se han exhumado los cadáveres que se han podido exhumar, pues una de las precauciones del asesino consistía en inducir a sus víctimas —se dice que hipnóticamente—, dispusieran que sus restos mortales fueran incinerados.



En Inglaterra, cuando una persona ha cometido varios homicidios, no se le procesa ni se le condena por todos, y cada uno de ellos, sino nada más que por uno. El estrangulador Christe, únicamente fue acusado de la estrangulación de su mujer, únicamente fue condenado por ella, aunque en la sala de justicia se aludiera de paso —sólo de paso—, a las demás víctimas. El asesino Haigh, que mató para robarlas a seis personas (él declaró haber matado a ocho, pero esto lo dijo nada más que para darse tono...), fue procesado, condenado y ahorcado por la última de aquéllas nada más. Así no se dan en las salas de justicia inglesas esas redundancias de otras partes, según las cuales se condena a dos o tres penas de muerte a un mismo sujeto. Los ingleses, hombres prácticos, consideran que es perder el tiempo acumular varias penas de muerte sobre un individuo, cuando es sabido que un individuo no tiene más que una vida y por consiguiente sólo se le puede ahorcar una vez. (La horca, recordemos, continúa en Inglaterra.)

En el caso del doctor Bodkin Adams, se ha elegido también a una sola de sus víctimas: Mistress Edith Alice Morrell, fallecida, repentinamente, en 1950, a los 81 años, quien dejó la importante suma de 77.990 libras (233.970 dólares), parte de la cual fue a parar a las manos del hipnotizador. Mistress Morrell, como otra anciana asesinada recientemente, por robo (mistress Persons), tenía la obsesión de los ladrones y había contratado permanentemente para la vigilancia de su casa a un policía retirado. Un timbre comunicaba la habitación de mistress Morrell con la habitación del policía para aquellas noches en que ella oía algún ruido que le parecía sospechoso. No sabía la infeliz que el ladrón y asesino entraba en casa con la mayor naturalidad, admirablemente disfrazado de amigo y médico. Porque hay que reconocer que los médicos, cuando se ponen en este plan homicida, disfrutan de unas ventajas que no disfrutan los demás profesionales, ni siquiera los boticarios. Todavía está en nuestra memoria el caso relativamente reciente del doctor Clemens (1948), quien despachó al otro mundo a sus cuatro esposas, una detrás de otra. Un abogado, un profesor, un arquitecto, un periodista, etc. habrían podido despachar a la primera de sus esposas, pero no a la segunda, mientras el doctor Clemens, despachó a la primera, a la segunda y a la tercera sin que le pasara nada. Y si le pasó algo al envenenar a la cuarta, fue porque este doctor exageró demasiado. (El doctor Clemens se suicidó cuando unos detectives de Scotland Yard le comunicaron que habían suspendido el entierro de la víctima y había que proceder a la autopsia.)

Este diligente doctor de ahora, John Bodkin Adams, ha sido detenido y llevado a la cárcel en plena hora de consulta, cuando su sala de espera estaba llena de gente. Entre un enfermo y otro entraron de pronto en el despacho tres detectives, todos por supuesto muy saludables, y se llevaron al doctor. En la sala de espera quedó la gente como si viera visiones. Si se piensa que este galeno tenía una clientela excelente, si se piensa que el dinero que obtenía de sus víctimas no le servía para mejorar de posición ni vivir mejor, cabe deducir que no mataba por dinero, sino por matar, por la voluptuosidad asesina demente, escalofriante de matar. Su causa va a ser sonada por la calidad del envenenador y por el número asombroso de sus envenenadas. (Exclusivo para LA NACION.)

E. S. CH

La novela inglesa durante el Siglo 20

Mañana jueves 10, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad Católica, bajo el patrocinio del Departamento de Extensión Cultural y del Teatro de Ensayo, el distinguido dramaturgo británico J. B. Priestley, quien se encuentra en la actualidad de visita en nuestro país, invitado por las Universidades Católica y de Chile, dará su segunda conferencia en Santiago sobre el tema "La novela inglesa durante el siglo XX". El sobresaliente autor de "El tiempo y los Conway" y otras célebres obras será presentado mañana por el presidente del Teatro de Ensayo, don Eugenio Dittborn, y don Luis Alberto Heiremans, también de dicho Teatro, expondrá, en una breve disertación, lo referente a la personalidad del autor y el valor permanente de su producción dramática.

El Sr. Priestley es un eximio conocedor de la novelística de su patria y entre sus muchas obras se cuenta una historia de la novela inglesa, notable en su objetividad y reveladora del certero juicio crítico de su autor.

PANORAMA

"La Dama y el Vagabundo" No hay duda de que el cine ha blado abrió posibilidades ilimitadas como arte. Las nuevas técnicas y más máquinas modernas, reverdecieron los triunfos de uno de los más antiguos y elementales motivos precursores del movimiento de figuras. Nadie debe ignorar que fueron los dibujos una de las primeras formas de cine que se pudieron apreciar mediante el descubrimiento de Lumière. Ya antes, nuestros padres pudieron asombrarse ante los prodigios de la llamada "Linterna Mágica", antecesora del cine.



Entre los productores de films, hay uno que ha llegado a la genialidad y que, seguramente, alguna vez merecerá los honores del Premio Nóbel. Este hombre se llama Walt Disney. Sus principales triunfos en el cine no los debe a ninguna estrella quintaesenciada, voluptuosa, curvilínea o meliflua; ni a los contornos perfectos de la figura de un galán, de esos que hacen palidecer y respirar alteradamente a las jovencitas sofisticadas, presas de pasión cine-estelar. Walt Disney buscó otros elementos para su experiencia, y con ellos ha llegado a la fama y ha hecho las delicias de chicos y grandes.

Recordemos únicamente sus versiones de largo metraje de Blanca Nieves y los Siete Enanitos, ese cuento que nutrió nuestra imaginación infantil. Recordemos las variaciones de música, color y ritmo que nos ofreció en "Fantasía", revelando las posibilidades insospechables para crear una obra de arte cinematográfica utilizando líneas, manchas y masas de color, al lado de dibujos geniales de incomparable belleza. Podemos recordar aún el lánguido y poético caer de una hoja seca, al ritmo de los bellos compases del vals que contiene la "suite" Cascanueces, de Tchaikovsky. Utilizando una mezcla de elementos humanos, fantasías y nuevos instrumentos y técnica, le vimos hace poco la versión de la famosa novela de Julio Verne "20.000 Leguas de Viaje Submarino".

Hoy recordamos al genial creador de los dibujos animados, del Ratón Mickey, del Pato Donald, de Pluto, de Dumbo y de todo ese zoológico lleno de humana personalidad, que ha sabido crear con sus innumerables colaboradores, después de haber presenciado un prodigio de humorismo y delicadeza, en la historia de dos perros: una coqueta perrita criada entre los regalos y cuidados de una familia "palogrueso" y las andanzas de un perro vagabundo, sabio y perspicaz a consecuencia de haberse codeado con la miseria y el abandono. Vale la pena olvidarse un momento de las humanas preocupaciones para ver esta nueva producción del genial dibujante y cineasta.

LA PREGUNTA ¿Por qué los criticones del llamado "sueldo millonario" del Presidente amanecieron hoy tan chupados?

Notas del Día



EL AMIGO INVISIBLE No vemos al amigo durante mucho tiempo. Está lejos este buen amigo en quien pensamos siempre. Vive por allá, no sé dónde, luchando a mano firme con la vida, y, a veces, con la muerte. Pero persiste en su existir, en su lucha, en su obstinación, en no perecer aplastado por la vulgaridad de la miseria. Por mucho tiempo no sabemos nada de él. Para Navidad y Año Nuevo nos envía una tarjeta con amistosos recuerdos. ¡Oh, consolación: sabemos que no ha muerto! Vive el amigo, lo sabemos, nos alegramos de que aún posea su preciosa existencia. Pero le vemos muy de tarde en tarde, como ocurre con un eclipse de sol o un eclipse de luna.

¿Hemos pensado bien, alguna vez, en esta comunión secreta de los espíritus? Casi nunca. Vamos viviendo como los renacuajos en el agua, moviéndonos nerviosamente entre el vivir y el morir. La amistad se nos esconde y se nos pierde entre la baraúnda que noche y día nos aturde. No es que nos cale el olvido hasta la profundidad, sino que sentimos la cuchillada de la indiferencia. A este amigo, a éste, que está lejos, le vemos a través de las neblinas de un atardecer. No sabemos de él nada, ni si un hijo se le ha muerto ni si su mujer todavía le acompaña. ¿Estará pobre, estará rico? No importa, lo esencial es que sea feliz, que no le muerda el dolor de la incomprensión, que tenga la paz de su conciencia. Todo lo daríamos por este amigo, en el cual a veces pensamos con melancolía, cuya mano era ardiente cuando estrechaba nuestra mano, y cuyo corazón latía con el nuestro cuando nos poníamos a analizar las desventuras de los hombres.

Y, de pronto, cuando menos lo pensábamos, aparece ante nosotros, con su taladrante sonrisa. Ha venido desde lejos, y aquí está, entregado a la acogida cordial de nuestros brazos. Se llamará Agustín, Pedro o Juan, pero le tenemos a nuestro lado, como si viniera de un país remoto o de ultratumba. Nos conmovemos, buscamos las palabras más acogedoras, y no las encontramos. Entonces optamos por permanecer mudos, aunque hayamos estirado nuestros brazos.

Ya calmo el instante, empieza el tejido de los recuerdos. Siempre, lo primero, es recurrir al pasado que fue nuestro, y no al porvenir que no lo será nunca. Este amigo, que hoy se ha detenido ante esa puerta, es el amigo invisible que llega a despertarnos del letargo de nuestra memoria. Se pone a hablar, como el Libro Santo, de la santidad de los recuerdos. Nos habla de aquel amigo incomparable cuyo genio lo obligó a tirarse al mar antes que verse aprisionado en un hoyo de la tierra. Nos recuerda aquella casa acogedora de nuestra ciudad lejana que acaba de quemarse; aquel instante en que la noche nos encontró, en medio de la soledad obscura, hablando del porvenir; ese momento en que, en medio de una fiesta, se nos ocurrió entregarnos a la meditación de la muerte.

Todos tenemos este amigo invisible que ha de llegar un día. El día en que no lo tengamos, más nos valdría entregarnos al olvido de nosotros mismos.

B.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".— Ibsen)

Falta de pan



Señor Director: Le ruego darle publicidad en su importante rotativo, a esta reclamación acerca de la falta de un artículo tan importante como el pan, el que ya no se encuentra en Santiago, sino se hace largas colas en las panaderías, pues los fabricantes no están atendiendo los repartos ni siquiera a sus sucursales, alegando que dicho servicio les deja pérdidas.

Podrán ser muy atendibles sus razones, pero nosotros necesitamos una atención siquiera mediocre en este suministro tan esencial.

Ese diario, como órgano oficial del Gobierno, es oído por las autoridades correspondientes. Por esto le pedimos su ayuda a fin de que este servicio se normalice a la mayor brevedad, pues la situación tiende a agravarse cada día.

Lo saluda muy respetuosamente,

Alberto Cárdenas R. Carnet 2134654, de Santiago.

Sobre politiquería y mixtificación

Señor Director: Públicamente, en forma breve y sintética, debo referirme al informe número 2,042, de 7 de marzo de 1955, que, el señor Director General de Carabineros, da a conocer al Ministerio del Interior, respecto a dos medidas, injustas y vejatorias, que han afectado al suscrito. Hélas aquí a) Sobre traslado de profesor, renunciante, del M. de Educación, de Calbuco a la 5a. Comisaría de Carabineros de San Antonio; b) Sobre baja del suscrito como profesor de la 11a. Comisaría, de Limache.

Al reiniciar mis labores profesiones, en Limache, a fines de 1947, el ex Comisario, don Jorge Jacques Escobar, por intrigas de profesores politiqueros, sectarios, maldicientes, fui torturado, fueron archivados varios expedientes de permisos y traslados.

Para justificar mis labores escolares, en Limache, se me obligó hacer clases, en la Base, en Quilpué, diariamente y, además, le hacía clases a los hijos de mi ex jefe.

Amparándome, en la "Constitución Política del Estado", en el "Estatuto Administrativo", etc., solicité mi traslado, por conducto regular, a la 5a. Comisaría de San Antonio, por vacancia; sin embargo, por ser retenidos y archivados mis antecedentes, el "Servicio de Instrucción Primaria de Tropas de Carabineros", institución radical y sectaria, me dio de baja, el 15 de abril de 1948, sin sumario, sin aviso, cuya orden aparecida, en el "Boletín Oficial de Carabineros", no tiene firma responsable.

La Contraloría General de la República, no me dio la razón jurídica, y los H. parlamentarios, en numerosas cartas, me ofrecieron su apoyo.

Por ende, repito con énfasis el pensamiento de Anatole France que reza: "Sólo una vez han visto mis ojos la justicia. Pero pintada en un cuadro y colgada de un clavo". Pues bien, el flamante funcionario, por residir y atender botica, en Melipilla, fue dado de baja, según el "Boletín Oficial de Carabineros" N.o 1431, de 20 de noviembre de 1954.

Con valentía moral, fehacientemente, voy a fundamentar mi voto, en las próximas elecciones parlamentarias, en forma negativa o en blanco, ante las enfermedades endémicas: la politiquería, el sectarismo, la mixtificación, en las masas crédulas e ignorantes de mi patria.

Por la prensa, radio, concentraciones, murales, casas pintadas y grandes letreros de tocuyo, se están gastando grandes sumas de dinero, en candidatos a diputados y senadores, los cuales n ocrearon proyectos, en bien de los sectores abandonados de los pueblos o ciudades. No se han solucionado los problemas de la infancia desvalida y el carcelario; las escuelas carecen de material y mobiliario; el magisterio primario pierde su tiempo, en numerosas colectas.

Además, en estos momentos de abusos y atropellos a los ciudadanos humildes, modestos, sin padrinos políticos, el S. Gobierno debe crear los "Tribunales Administrativos", a fin de que se corrijan, se rectifiquen y se castigue a aquellos funcionarios que, con premeditación y con sadismo, han provocado daños materiales y espirituales.

Con mi labor escolar y cultural, desarrollada, en Carabineros, lucharé por la verdad, la justicia y la democracia.

Respetuosamente. — **Roberto Montiel.**

Saludo de Año Nuevo

Señor Director:

Siendo admirador del diario que tan dignamente dirige, ruego a usted tenga a bien publicar en una de las ediciones próximas, mis pensamientos de gratitud hacia todas aquellas personas que se han preocupado durante mi enfermedad. Soy Carlos Martínez Almonacid, domiciliado en Puerto Montt, actualmente hospitalizado en el Hospital Militar, de esta capital, desde el 4 de octubre de 1955, debido a un accidente intencional que me provocaron algunos carabineros de Llanquihue. Deséoles a todos felicidades en el año que se inicia.

Muchas gracias

Calendario para el Hemisferio

Señor Director:

Me dirijo a usted con el objeto de que los doctos me den respuesta a las preguntas que continuamente me formulo, y ellas son: ¿No nos convendría a nosotros los habitantes del Hemisferio Sur, adoptar un nuevo calendario que se ajustase a nuestra realidad geográfica y cosmográfica? Ya que el año solar comienza aquí el 21 de junio, y no el primero de enero de cada año.

Por otra parte. ¿No nos convendría tomar en cuenta meses de tres semanas, de diez días del calendario azteca?

De usted S. S.

Carnet 1098200, Santiago.

A 81 mil personas beneficiará el régimen de quinquenios en FF. AA.

PROYECTO FUE APROBADO AYER EN GENERAL POR EL SENADO, EL MARTES LO DESPACHARA

Sin votación y por unanimidad, el Senado aprobó ayer en general el proyecto que restablece el régimen de quinquenios para los personales de las Fuerzas Armadas y de Carabineros de Chile, que viene a corregir el desmejoramiento económico, respecto del resto de los funcionarios públicos, en que se encuentran los miembros de los Institutos Armados y de las Fuerzas de Orden.

El proyecto, a juicio del Ejecutivo, significa una doble ventaja: eleva la renta en proporción al número de años trabajados, que constituye un aliciente para impedir el abandono prematuro de las filas, y es también una forma sencilla de aumentar las remuneraciones y de premiar la experiencia y la responsabilidad que se adquieren por los años.

Beneficiará esta iniciativa a un total aproximado de 81 mil personas, distribuídas en la siguiente forma: Personal activo: 13.000 en el Ejército, 18.000 en la Marina, 8.000 en la Aviación y 20.000 en Carabineros; personal jubilado y beneficiario de montepío: 16.000 en las Fuerzas Armadas, y 6.000 en Carabineros.

El costo anual, de cargo fiscal, alcanza a $ 15.284.711.438, que se reparte como sigue: Costo de los quinquenios: $ 2.510 millones para el Ejército, $ 2.256.969.401 para la Marina, $ 846.009.023 para la Fuerza Armada, $ 3.116 millones para Carabineros. Total en servicio activo: $ 8.728.978.424. Mayor costo de pensiones y montepíos: $ 4.820 millones para las Fuerzas Armadas y $ 1.735.733.014 para Carabineros de Chile, ex Cuerpo de Carabineros y ex Policías. Total, $ 6.555.733.014.

Los aumentos quinquenales que el proyecto consulta, son de 20 o|o para los primeros cinco años y 15 o|o para cada otros cinco años de servicios, debiendo reducirse este porcentaje en un 30 o|o a contar del segundo quinquenio. Para el personal jubilado y beneficiarios de montepíos, se establece que los que cuentan con hasta dos quinquenios percibirán el beneficio que tiene una persona en servicio activo, pero reducido dicho porcentaje a un 25 o|o. Los que cuenten con tres quinquenios, reducirán el porcentaje a un 50 o|o del que debía percibir una persona en servicio activo. Los de cuatro quinquenios, percibirán sólo el 80 o|o de lo que debe recibir el de servicio activo, y los que cuentan con más de cinco quinquenios, tendrán derecho al total de los beneficios que se consultan para los personales en servicio activo. El cálculo para aplicación de esta ley se hará sobre la suma del sueldo base que se está en posesión, más el porcentaje que señala el artículo 128 de la Ley 10.343, y más el reajuste general de sueldos de la Ley 12.006. Los quinquenios se considerarán como sueldo para todos los efectos de retiro, montepío y desahucio.

Quedan comprendidos en este beneficio, los empleados y obreros, de las Fábricas y Maestranzas del Ejército.

FINANCIAMIENTO. — El mayor gasto que esta ley significa se financia con diversos impuestos, siendo los principales los siguientes: aumento de 3 a 10 pesos en las tarifas postales y telegráficas, por un total de 1.500 millones; un aumento de 3 a 4 por ciento del impuesto a las compraventas, con un rendimiento anual de 4.800 millones; aumento de 1 a 5 por ciento la prestación que establece la Ley sobre Cambios Internacionales para los que adquieran divisas, que se estima rendirá 8.800 millones de pesos anuales; aumento del impuesto a la cerveza, $ 800.000.000.

SEGUNDO INFORME.— El Senado acordó ayer pasar este proyecto a las Comisiones Unidas de Hacienda y Defensa Nacional, para su segundo informe. Las indicaciones de los senadores se recibirán hasta las 19 horas de hoy.

El proyecto será debatido en particular por la Sala, en su sesión ordinaria del martes próximo.

LISTA UNICA LLEVARA PARTIDO DEMOCRATICO DE CHILE EN SANTIAGO

Anoche celebró sesión la Junta Ejecutiva del Partido Democrático de Chile, bajo la presidencia del titular don Julio Martínez Montt. Especialmente invitados asistieron todos los candidatos a diputados por el 1er. distrito de Santiago, Sra. Esthes Romo Flores y Sres. Benjamín Aguayo, Pedro Cárdenas, Hernán Castro, Julio Fuenzalida, Luis A. Fuentes, Salvador García, Luis Pino, José Piedras y Ramón Villegas Rocha.

Por amplia mayoría se acordó mantener a inscribir la lista única de los candidatos a diputados por Santiago, conjuntamente con el candidato a senador ya proclamado, señor Martínez Montt.

MAÑANA NUEVA SESION. — Mañana, a las 21.30 horas, tendrá nueva reunión la Junta Ejecutiva para ampliar la lista de candidatos a diputados, la que será indefectiblemente inscrita el viernes 11.

A partir de esta fecha los candidatos de esta agrupación política harán pública su propaganda por prensa y radio en el primer distrito.

Por otra parte, en la sesión de anoche se autorizó al presidente para celebrar convenios y pactos con otros partidos políticos, para lograr el mayor éxito en las próximas elecciones a parlamentarios.

Comunistas desmienten propósitos de fomentar disturbios populares

La Comisión Política del Partido Comunista de Chile, entregó ayer una declaración a la prensa, en la que desmiente toda versión que le atribuya el propósito de fomentar disturbios populares.

La declaración ataca al Gobierno y se pronuncia en favor de la tesis de congelar los precios y conceder reajustes de sueldos y salarios similares a los acordados por la Cámara de Diputados, al discutir el proyecto respectivo.

Profesores adhieren a candidatura senatorial de Orlando Latorre G.

A las 19.45 horas de hoy, en forma extraordinaria se reunirán los presidentes y dirigentes del cuarto distrito de la provincia de Santiago para planificar la organización de la gran concentración a realizarse el 27 del presente, a las 10.30 horas, en el Teatro Caupolicán, en favor del candidato a senador don Orlando Latorre González. Esta reunión se llevará a cabo en la secretaría general del comando, ubicada en calle Amunátegui N.o 559.

Por otra parte, el secretario general, don Manuel Arroyo Rodríguez, ha determinado reuniones ordinarias todos los viernes de cada semana, a las 19.30 horas, en el local de dicha secretaría general. Estas concentraciones constituirán el eje del éxito de la preparación de la proclamación oficial del señor Latorre González, en el Caupolicán.

COMANDO DE PROFESORES.— Profesores de diferentes puntos de la provincia constituyeron recientemente un comando que trabajará en favor de la candidatura a senador del señor Latorre.

La directiva quedó formada de la siguiente manera: presidente, Edmundo Nowodworsky; vicepresidentas, señoras Rosenda Sepúlveda y Nora Pezoa; secretario, Manuel Villagrán; prosecretaria, señorita Margarita Lantermo; director de propaganda, Enrique Gutiérrez, y tesorera, señora Ana Alvarez.

Se acordó sesionar en forma permanente todos los días martes, a las 19.30 horas, en la secretaría general del candidato, Amunátegui 559.

COMANDO FEMENINO.— Con la asistencia del delegado del Comando del cuarto distrito de esta candidatura, señor Alfonso Gaymer, conjuntamente con el diputado don Rafael de la Presa y el señor Ignacio Rau, se constituyó en la comuna de San Bernardo, un comando independiente femenino, que volcará todos sus efectivos en favor del señor Latorre. La directiva la preside el señor Guillermo Calvo Williams.

EL MIERCOLES PROXIMO SE TRATARA REAJUSTE A EMPLEADOS PUBLICOS

De "simple" calificó ayer el Senado la urgencia hecha presente por el Ejecutivo para el despacho del proyecto que aumenta las remuneraciones de la Administración Pública.

No obstante, con el objeto de apresurar su despacho, la Corporación acordó enviarlo en estudio a sus Comisiones Unidas de Gobierno Interior y de Hacienda, procedimiento que permitirá una tramitación más rápida.

Al mismo tiempo, se autorizó a estas Comisiones para que hoy sesionen paralelamente el Senado.

Se estima que la Sala estará en condiciones de debatirlo en general el miércoles de la próxima semana.

PENSIONES POR ACCIDENTES.— Fue aprobado en general y enviado a Comisión, para su segundo informe, el proyecto que reajusta las pensiones por accidentes del trabajo. La Sala conocerá de él nuevamente hoy.

ARICA.— Durante la Hora de Incidentes, el senador Mora, radical, formuló favorables observaciones sobre las ventajas que para el progreso y desarrollo de Arica significa la iniciativa del Gobierno del Excmo. señor Ibáñez de declarar zona de liberación aduanera ese puerto. Abogó por la integral aplicación del decreto respectivo.

HACE 1.589 DIAS



EL PUEBLO LOS ARROJO DEL PODER Y NO VOLVERAN

Maniobra política.-

Senadores radicales hicieron suya indicación presidencial sobre tope a sueldos máximos

En nuestra edición de ayer dimos a conocer en forma exclusiva la decisión del Primer Mandatario de proponer una enmienda al proyecto de reajuste de sueldos a los servidores del Estado, en el sentido de que los aumentos de remuneraciones que por medio de él se otorgan al Jefe del Estado, a sus Ministros, a los Subsecretarios, y a los senadores y diputados, fueran gravados con un impuesto especial, en todo lo que éstos excedieran de un 25% sobre sus actuales montos.

Los senadores radicales, en una evidente maniobra política destinada a restar méritos a la decisión del Jefe del Estado, pretendiendo robar los huevos al águila, aprovecharon ayer el hecho de que la indicación presidencial no alcanzó a ser despachada al Congreso, y se apresuraron a hacer suya esa iniciativa, presentando su propia indicación sobre el particular.

La enmienda radical al proyecto tiene una sola innovación con respecto al que se propone enviar al Congreso el Presidente de la República, establece que los reajustes de sueldos a los representantes máximos de los Poderes Ejecutivo y Judicial, como asimismo del Contralor General de la República, sólo serán reajustados en un 25%. En cuanto a la dieta parlamentaria, la enmienda la fija en $ 125.000 mensuales, quedando derogadas las actuales asignaciones relativas a gastos de representación.

Sus posibilidades para marzo estudia Partido Democrático Doctrinario

Con todo interés han continuado las conversaciones de los dirigentes del Partido Democrático Doctrinario con el Partido Conservador Unido, para llegar a acuerdos que permitan complementarse en las elecciones de marzo próximo.

Hasta el momento han sido proclamados y se estudia la ubicación de listas con otros partidos de los señores Luis Oyarce, en Antofagasta; Arturo Flores Conejeros, en el segundo distrito de Santiago; Osvaldo Chanks Gaviño, en el tercer distrito; Blonso Araneda, en Arauco; Arturo Huenchullán Medal, en Malleco; Hermenegildo Vega, en Chillán, y Jorge Balmaceda, en Temuco.

La Junta Agrariolaborista expulsó del PAL al diputado S. Bustamante

La Junta Ejecutiva del PAL acordó expulsar del partido al diputado Sergio Bustamante, por haber renunciado a su reelección por Linares en la combinación agrariolaborista y pretender postular a una senaduría por la Sexta Circunscripción Electoral sin la autorización correspondiente y con perjuicio para el candidato oficial del partido.

Ante este hecho, el diputado Bustamante declaró ayer que la decisión de la Junta, de la cual era primer vicepresidente, no le afectaba electoralmente, pero destacó que a su juicio la medida que se le aplicara es injusta, arbitraria y antirreglamentaria, ya que por lo menos se le debió pasar al Tribunal de Disciplina, como ocurrió en el caso del señor Pedro Foncea y otros personeros del agrariolaborismo. "No obtante, señaló, no haré mayor cuestión de ésto. En los próximos días enviaré mi renuncia al PAL".

En relación con este mismo asunto, el diputado Bustamante presentó la renuncia de su cargo de Jefe del Comité de diputados de su partido en la Cámara. Le fue rechazada unánimemente.

RESPALDO.— La Junta del PAL, en esa misma reunión, acordó respaldar totalmente a su presidente, diputado Ricardo del Río, a raíz del incidente que éste tuviera con carabineros de la 1a. Comisaría de Santiago.

EN LISTA RADICAL SE PRESENTA GUILLERMO TORRES EN SANTIAGO

En un 60 por ciento de las circunscripciones departamentales, el Partido Radical afrontará solo los comicios de marzo próximo; en un veinte, lo hará en combinación con liberales, y el otro 20, con elementos "sueltos" del FAP, declaró ayer un alto dirigente de esta colectividad.

Agregó que en el primer distrito de Santiago, la lista radical de candidatos a diputados será complementada con los señores Guillermo Torres Orrego y Wenceslao Morales; en Valparaíso, con los señores Vasco Valdebenito y Vera Aros.

En la 8a. Circunscripción Electoral, los candidatos a senadores irán en lista con democráticos y falangistas, ocupando Julio Durán el primer lugar y Raúl Rettig el último.

HOMENAJE A DON CLAUDIO MATTE RINDIERON AYER LOS DIPUTADOS

DESPACHADO CONVENIO CONSTITUTIVO DE LA CORPORACION FINANCIERA INTERNACIONAL

Un sentido homenaje a la memoria del eminente educador y hombre público don Claudio Matte Pérez rindió ayer la Cámara de Diputados.

Dijo el diputado conservador unido, Luis Valdés Larraín, que el señor Matte fue el filántropo más grande de América, pues supo estimular como ninguno la educación pública, construyendo de su peculio personal escuelas modernas en los barrios más desamparados donde miles de niños han modelado su espíritu y formado su cultura para ser ciudadanos mejores.

"Fue un apóstol que se entregó por entero al servicio de su ideal. Nada ni nadie podrá aminorar o destruir su obra", agregó.

Jorge Meléndez Escobar, a nombre de la Acción Renovadora de Chile y de la Falange Nacional, expresó que hay muchos héroes en la paz que se destacan sirviendo a su patria, pero muy pocos se enaltecen sirviendo a la juventud como en el caso de este insigne ciudadano.

Dijo que fue un padre espiritual de los niños chilenos, y por medio de sus escuelas, focos permanentes de cultura y patriotismo, los sirvió sin dobleces, sin fatigas, con energías poco comunes.

"Don Claudio Matte —manifestó el diputado radical Sebastián Santandreu— acaba de escribir un capítulo en las páginas de nuestra historia." Agregó, que había enriquecido nuestra jerarquía ciudadana con su obra al servicio de la cultura del pueblo. Sencillo, modesto y austero en su inmensa personalidad, supo siempre iluminar las mentes y cultivar los espíritus hacia el saber y el bien.

Sergio Salinas, socialista del FRAP, expresó que su partido, que tiene una concepción materialista para conocer la vida, va al encuentro de los mejores valores cuando ellos con una obra superior y permanente, honran a la democracia. Tal es el caso de don Claudio Matte Pérez, apóstol de la educación del pueblo y guía de la juventud.

A nombre del Partido Liberal, al cual perteneció el señor Matte, agradeció los discursos pronunciados, el diputado Pablo Aldunate. "Desde la enorme altura de su gigantesca personalidad —dijo— vio a la juventud de Chile en su infinito valor promisorio y le dio la mano para conducirlo hacia una senda mejor y le fundó escuelas a los niños de Chile para que fueran más capaces y más dignos."

Estimó "que rendir un homenaje a don Claudio Matte, así, con palabras, es un acto de soberbia. El homenaje a su memoria, el mejor homenaje, se lo rendirá cada día el alma de cada niño que se educó en sus escuelas".

CORPORACION FINANCIERA.— Por 27 votos contra 8 fue aprobado en general y en particular el Mensaje que aprueba el Convenio Constitutivo de la Corporación Financiera Internacional y el proyecto de ley que lo hace operante en Chile.

Se acordó prorrogar hasta el término del constitucional (25 de enero) el plazo que tiene la Cámara para despachar el proyecto que modifica la Ley de Servicios Eléctricos y de Gas.

VETO.— Igual que el Senado, la Cámara rechazó el veto del Ejecutivo a los artículos 5.o y 9.o del proyecto despachado por el Congreso que autoriza la emisión de bonos por tres mil millones de pesos, en favor de la Caja de Crédito y Fomento Minero.

Los artículos vetados se refieren a la autorización para considerar estos bonos, por los bancos que los tomen, en el encaje bancario y presentarlos al redescuento en el Banco Central.

INTERVENCION DE DEL RIO.— El diputado Ricardo del Río, agrariolaborista, hizo una detallada exposición del incidente que tuviera con Carabineros de la Primera Comisaría de Santiago, a raíz de la detención de un hijo suyo. Formuló graves cargos contra el Director General de Carabineros, general Jorge Ardiles.

LOCOMOCION.— El diputado Olavarría Gabler se refirió a la proyectada alza de tarifas en la locomoción colectiva, criticando el hecho de no haber sido consultada la Comisión Especial de la Cámara que estudió el problema.

EL SIGNIFICADO DE SU POSTULACION EXPLICO E. FREI A DIRIGENTES

Cerca de 300 jefes de comités del primer distrito que apoyan la candidatura senatorial de Eduardo Frei, se reunieron en el local del comando general de la campaña. A esta reunión concurrieron, además, los candidatos a diputados que integran la combinación, señores Rafael A. Gumucio, Humberto Pinto Díaz, José Musalem, Carlos Farías, Luis Sánchez Aliste y Mario Daroch. Se trataron diversos problemas para la planificación y coordinación de los trabajos electorales en el distrito, fijándose una serie de proclamaciones para el curso del presente mes. Entre éstas figura la de la quinta comuna, a efectuarse esta noche, a las 21 horas, en calle Victoriano 427.

En breve improvisación, el señor Frei sintetizó el significado de su postulación, ubicándola por encima de las tradicionales barreras partidistas y de las rencillas y resquemores personales que tienen cansada a la opinión pública. Reseñó su acción parlamentaria, manifestando que durante su período senatorial ha abordado oportunamente los problemas nacionales, proponiendo soluciones de fondo.

PRORROGAN PAGO DE BONIFICACION A LOS LECHEROS

Por decreto del Ministerio de Agricultura cursado ayer se prorroga hasta el 31 de agosto la bonificación acordada a los productores de leche por decreto 502, de 16 de mayo de 1956. Esta bonificación es de $ 13 por litro, y tiene por objeto evitar el alza de este indispensable alimento.

N.o 57

forme a la fórmula del Senado, bordeará el 30 por ciento sobre los sueldos y salarios.

PRECIOS.— Cuando se discutió el artículo de la Cámara que congelaba los precios de los artículos de primera necesidad o de uso o consumo habituales a los niveles existentes al 15 de noviembre, el senador Martones se manifestó partidario de mantener esa disposición, y para justificar su opinión dio a conocer las alzas experimentadas en los precios de diversos productos durante 1956.

Otra vez el señor Amunátegui lo rebatió, destacando la injusticia que involucraría tal disposición. Expresó que la lista leída por el señor Martones estaba integrada en gran parte por artículos de importación, que habían sido objeto durante 1956 de una brusca fluctuación de precios, debido a la nueva modalidad cambiaria puesta en práctica y que elevó de 300 a 500 el dólar. "Anota también el señor Martones —continuó el senador Amunátegui— que las "arvejitas" subieron de 45 a 79 pesos, y que el valor de la leche se elevó en un 40 por ciento. Lo ocurrido con los precios de los artículos nacionales viene a corroborar las estadísticas, en cuanto expresan que el alza del costo de la vida fue de aproximadamente un 40 por ciento."

Puntualizó, asimismo, que lo aprobado por la Cámara, de permanecer en definitiva como parte del proyecto, significaría que Chile correría el peligro de carecer de fundamentales alimentos, ya que si sus precios sufren alzas en el mercado internacional, nuestro país no podría adquirirlos, porque nadie querría hacer una importación a precios superiores a los que podría vender en el mercado interno.

En virtud de esas razones, el artículo de la Cámara, que proponía la congelación de precios fue rechazado por 26 votos contra 6 y 3 pareos. Por la misma votación se acordó insistir en la disposición aprobada anteriormente por el Senado.

BIENES RAICES.— Por no reunir los dos tercios, quedó a firme un artículo de la Cámara, que dispone que no podrán ser alzados en más de un 100 o|o del avalúo que tenían al 31 de diciembre de 1954, las propiedades cuyos avalúos a esa fecha fuesen iguales o inferiores a dos millones y medio de pesos.

Antes de votarse esta disposición, el Ministro de Hacienda, señor Urzúa Merino, hizo presente que ella resultaba casi imposible de aplicar por Impuestos Internos, y que, en todo caso, se prestaba para una serie de burlas tributarias.

Los senadores Poklepovic y Bulnes expusieron, a su vez, que con tal medida no se favorecía, precisamente, a pequeños propietarios ya que, según sus cálculos, las casas que a fines de 1954 costaban dos y medio millones de pesos hoy valen más de ocho millones.

EVIDENTES CONTRADICCIONES. —No obstante lo acordado ayer por el Senado, se advierten evidentes contradicciones en el proyecto, las que afectan notablemente los planes económicos, a la vez que violan el espíritu regulador de la ley 12.006.

Entre ellas se hace notar, por ejemplo, aquella disposición del artículo 1.o, que no establece límite para los reajustes, ya que permite mayores aumentos por la vía de los pliegos de peticiones, y que por lo mismo, al dejar abiertas las puertas para reajustes superiores, permitirán que se frustre la línea antinflacionaria de la actual política económica, permitiendo además que de hecho se produzcan a corto plazo serios conflictos del trabajo, con su secuela inevitable de huelgas y paros, que tantos daños podrían ocasionar a la economía del país.

CONGELACION.— Aun cuando se rechazó el artículo de la Cámara sobre congelación drástica de precios al 15 de noviembre, el Senado aprobó en el hecho una especie de congelación más benigna, pero no menos peligrosa, al disponer que las alzas de precios de los artículos no podrán ser, para cada uno de los productos, superiores a un 25 o|o.

Como el aumento de remuneraciones acordado será de aproximadamente un 30 o|o como mínimo, es obvio que la industria nacional, principalmente aquella en que la mano de obra absorbe la mayor parte de los costos de producción, deberá afrontar serios problemas económicos y financieros.

CESANTIA.— Tal contradicción puede provocar situaciones muy difíciles a la industria del país, ya que no pudiendo hacer frente a un elevado porcentaje de aumento de remuneraciones y, por otra parte, compelida a mantener precios que están por debajo del aumento de costos, una gran parte de ella se verá obligada a cerrar sus puertas.

Si así ocurriera, indudablemente que amenazaría al país una aguda cesantía, que vendría a empeorar ostensiblemente el actual panorama económico nacional.

FIRME EN PROPOSITOS ANTINFLACIONISTAS.— El proyecto en cuestión deberá cumplir hoy su quinto trámite constitucional en la Cámara de Diputados, y el Ejecutivo espera la resolución final para conocer el texto definitivo de este cuerpo legal, a fin de adoptar las medidas necesarias en resguardo y defensa de los intereses superiores de la nación.

Se han hecho gestiones, por parte de algunos sectores de senadores, para que el Ejecutivo no vete el proyecto, y al efecto celebraron ayer una sesión informal con el Ministro de Hacienda, señor Urzúa Merino, pero sobre el particular no ha habido todavía declaración oficial alguna.

En todo caso, las serias contradicciones señaladas indican que evidentemente el Ejecutivo tendrá que estudiar detenidamente el proyecto, porque el Gobierno, como lo han declarado sus más altos personeros, está dispuesto a no quebrar en ningún momento la línea de regulación económica que se ha impuesto, y que está impulsando con éxito a través de los planes antinflacionistas.

FUERTE VIENTO EN LA BAHIA OBSTACULIZO MOVIMIENTO DE BARCOS

VALPARAISO.— Un fuerte viento arrachado del sur-oeste sopló durante toda la tarde del martes en este puerto, especialmente en la bahía y mar afuera, alcanzando fuerza 6 a 7, lo que provocó algunas dificultades a los barcos que debían entrar al puerto.

El mercante alemán "Buisburg", que debía atracar al sitio 3, no pudo hacerlo en las primeras horas de la tarde, debiendo esperar que el viento amainara para lograr la entrada a la bahía.

REANUDA SERVICIO F. C. TRANSANDINO

VALPARAISO.— Hoy será reanudado el servicio del Ferrocarril Transandino, que se había suspendido por causa de grandes temporales en el sector argentino.

El servicio extraordinario de los miércoles se mantendrá en adelante como normal durante la temporada de verano, para poder atender la gran demanda de los viajeros.

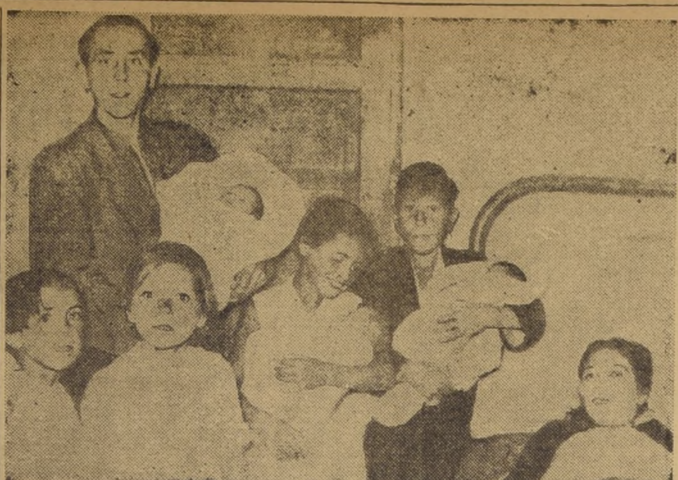
Saldrá la combinación transandina de Puerto a las 6.20 horas, y de Mapocho a las 7.15.

ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— Rapto en Montecarlo, Un extraño en mi puerta y Quiero que me quieras.
CARRERA (7489).— Casa de perdición y El pescador de coplas.
CARRERA (QUILPUE — 417).— Abril año 2000.
CHILE (2599).— El fanfarrón, Pájaro de cristal y Al rugir de la tormenta.
CENTRAL (7252).— Los amores de Lucrecia Borgia y La insaciable.
CONDELL (2027).— La mujer serpiente y Lo que el cielo nos da.
COLON (2949).— Lástima que sea una canalla.
IMPERIO (4567).— El robo del siglo y Agregados.
METRO (2111).— Rescate.
MUNICIPAL (VIÑA — 81739).— Locura de verano.
ORIENTE (VIÑA — 85679).— El hombre fenómeno, Luisa y Pelirroja indómita.
OLIMPO (VIÑA — 81380).— Después del silencio y Pájaro de cristal.
PACIFICO (6057).— El vizconde de Montecristo.
REAL (2640).— Historia de un marido infiel.
RIALTO (VIÑA 81906).— Siempre hay un día feliz.
RIVOLI (2268).— Amor justiciero, Sospechas del destino y Madre incauta.
REX (VIÑA — 85050).— Misión de valientes.
VALPARAISO (5522).— Regreso del Infierno.
VELARDE (VALPARAISO — 4654).— El hombre del traje gris.
VELARDE (QUILPUE — 342).— Genghis Kan y Diablo brama.
VICTORIA (3778).— Compañía Leguía-Córdova.

A REMOLQUE LLEGA HOY VAPOR "JUNIN"

VALPARAISO.— Para hoy es esperado en Valparaíso el vapor "Junín", de la firma Procielle Hermanos, que sufrió un desperfecto en sus calderas en el puerto de Arica, desde donde viene remolcado por el "Poderoso", remolcador de alta mar, para ser sometido a las reparaciones necesarias.



SEIS Y TRES SON NUEVE.— En el grabado, aparece, don Luis Otteman, su esposa, Ana María Figueroa de Otterman, sus hijos Luis, Ana, Verónica y Nancy, y los trillizos que sorpresivamente hicieron llegar el número de la familia a once, ya que hasta ayer la feliz pareja tenía sólo seis hijos. (Gentileza de "La Unión", de Valparaíso.)

Trillizos dio a luz en Valparaíso una joven mujer de 30 años de edad

VALPARAISO.— Tres niños dio a luz el lunes, en el balneario Los Placeres, de este puerto, la señora Ana María Figueroa Noguera de Otterman, de 30 años, esposa del cuidador de esta playa, señor Luis Otterman.

El alumbramiento se produjo en circunstancias inesperadas, y cuando se pudo disponer de un auto para llevar a la madre hasta la maternidad, ya as tres criaturas habían recibido las primeras atenciones de su buelita, señora Claudina Noguera de Figueroa.

Los esposos Otterman-Figueroa, que casaron a los 14 años de edad, pasan a tener, de este modo, una familia de 9 hijos.

La llegada de la cigüeña fue valientemente encarada por la señora de Otterman y su madre, que pudieron recibir con toda felicidad a los trillizos. Sólo uno de ellos sufre de una lesión denominada "labio leporino", que puede ser corregida mediante dos intervenciones quirúrgicas, una de las cuales debe practicarse con urgencia. El matrimonio Otterman ha recibido seguridades de que no le faltará en esta emergencia atención médica oportuna.

No eran esperados trillizos en el hogar del cuidador de Los Placeres, pero ellos se habían hecho bromas en el sentido de que "el encargo de París" podía ser en duplicado, especialmente debido a las serias molestias que soportó la madre durante el embarazo.

El resto de la familia está compuesto por los siguientes hijos: Luis, de 11 años; Ana, de 9; Verónica, de 8; Nancy, de 6; Guillermo, de 3, y Susana, de 2. Con la novedad producida el lunes, los varones de este hogar pasan a tomar la punta, con cinco representantes.

Los tres nuevos vástagos llevarán los nombres de Orestes, Ricardo y Armando.

Se ha promovido un activo movimiento en la sociedad de este puerto para ir con toda clase de auxilios al hogar de la familia Otterman-Figueroa, y de este modo hacer más amplia la felicidad de este feliz acontecimiento.— (Cortesía de "La Unión", de Valparaíso.)

Vagones sanitarios y para buffet harán en la Maestranza Barón

VALPARAISO.— En la Maestranza Barón de los Ferrocarriles del Estado serán construídos diez vagones buffet, para los servicios de la empresa.

Serán de estructura totalmente metálica y se destinarán a atender las necesidades de la Primera Zona Ferroviaria.

En un tiempo más, en la misma Maestranza, se iniciará la construcción de dos vagones sanitarios, hechos completamente de acero y dotados de todos los elementos y equipos médicos para atender curaciones de emergencia. Constarán de clínicas y mesa de operaciones y serán puestos en servicio, uno en la red norte y otro en la red sur.

LA FALTA DE AGUA SE TORNA DRAMATICA EN VALPARAISO

VALPARAISO.— La calamidad esperada de la falta de agua potable para abastecer la población, se está ya dejando sentir con toda su dramática intensidad, especialmente en los sectores altos de Valparaíso, donde hay barrios que, como Playa Ancha, están sin agua desde hace ya tres semanas ininterrumpidamente.

En los demás cerros porteños la falta de agua ha sido intermitente, durando hasta una semana continuada en muchos de ellos. Ayer la totalidad de los cerros porteños, donde vive el 85 por ciento de la población, quedó sin una sola gota de agua. Los habitantes, desesperados, la buscan en el fondo de las quebradas, tratando de encontrar vertientes o manantiales. Romerías de hombres, mujeres y niños, portando chuicos, damajuanas, jarros, cacerolas y toda clase de tiestos, caminan kilómetros hacia el interior de los cerros en busca del precioso elemento.

Contribuyen a esta tarea los conscriptos del Regimiento Maipo. El agua de la piscina de los oficiales fue destinada al consumo público, después de habérsela purificado. Carros cisternas del Cuerpo de Bomberos están contribuyendo a abastecer como se puede los barrios más afectados.

Las obras de emergencia para captar agua del río Aconcagua y las napas de El Salto son insuficientes.

El problema adquiere momento a momento los más graves caracteres y constituye ya una calamidad pública.

Las epidemias y las infecciones por beber aguas no potables ya está tomando graves caracteres.

GRAN CANTIDAD DE BALLENAS APARECEN EN AGUAS CHILENAS

VALPARAISO.— Una migración de ballenas en gran número se está presentando en las aguas chilenas, lo que ha originado una gran actividad en las empresas balleneras, especialmente la Compañía Industrial, que ha ordenado mantener en pleno trabajo a cuatro de sus barcos "Indus" en la zona norte, con base en la caleta Los Molles, y seis en la zona central, con base en la caleta de Quintay, vecina a Valparaíso.

Los barcos de la "Indus" están cazando término medio 30 a 40 ballenas mensualmente.

CADAVER DE INDIGENTE EN INTERIOR DE CASA

VALPARAISO.— En el interior de la casa ubicada en callejón Vidal 107, del Cerro Ramaditas, fue encontrado ayer en la mañana el cadáver de Luis Díaz Espinoza, indigente de 69 años de edad que había dejado de verse desde el sábado último, fecha en que se presume que murió por causa natural, pues su cadáver se encontró en avanzado estado de descomposición.

PORTUARIOS SE NIEGAN A TRABAJAR EN HORAS EXTRAORDINARIAS: SERIO PROBLEMA AFRONTAN ARMADORES

VALPARAISO.— Ante la decisión de los movilizadores portuarios de proseguir el paro en horas extraordinarias, las plumas y grúas de los barcos debieron atender durante el martes pasado con cuadrillas particulares, la carga y descarga en los distintos sitios de este puerto.

La actitud mantenida por los trabajadores portuarios se debe a que aún no se les ha cancelado el reajuste de la asignación familiar correspondiente a los meses de julio a diciembre del año recién pasado.

El paro ha ocasionado trastornos y daños de consideración a los armadores nacionales y extranjeros, pues las naves han sufrido retrasos considerables en sus itinerarios, y por consiguiente se han visto afectadas las entregas de partidas de carga sujetas a contratos que deben cumplirse en fechas determinadas.

MUCHAS NAVES ESPERAN SITIO PARA SUS FAENAS DE DESCARGA

VALPARAISO.— Inalterablemente se ha mantenido la huelga de trabajo en horas extraordinarias por los obreros portuarios, en razón de protesta por no habérseles aún cancelado las asignaciones familiares correspondientes desde julio a diciembre del año ppdo.

Esta situación ha causado congestionamiento en el movimiento del puerto, sufriendo las naves retrasos considerables en sus itinerarios, pues deben esperar a la gira o amarradas a las boyas su turno para ocupar los sitios de atraque para la carga y descarga de sus mercaderías.

La actitud asumida por los obreros que causa tan serios trastornos se considera sin razón justificable, por cuanto la ley que ordenó pagar esas asignaciones sólo se dictó en los últimos días de dicimebre, y se realizan, por lo tanto, las tramitaciones legales para ponerla en práctica, lo que se hará lo antes posible. Los obreros están, pues, garantidos de que recibirán esas asignaciones, y no ha existido en ningún instante el propósito de negárselas ni de aplicar medidas dilatorias para su pago, por cuanto se trabaja en las reparticiones respectivas con la mayor celeridad para dejar cuanto antes realizados los mencionados trámites, hechos los cálculos y confeccionadas las planillas correspondientes, lo que no es posible hacer automáticamente junto con la promulgación de la ley.

Eligieron autoridades bomberos de S. Vicente

SAN VICENTE DE TAGUA TAGUA. — Se practicaron recientemente en esta ciudad las elecciones de autoridades bomberiles, quedando éstas estructuradas en la siguiente forma: Superintendente, don Samuel Correa Quesney; vicepresidente, don Carlos Aresti Herrera; comandante, don Carlos Moreno; secretario general, don Luis del Río Labraña; tesorero general, don Gerardo Sáenz A.

PRIMERA COMPAÑIA. — Director, don Pedro Viejo Pérez; capitán, don Enrique González Figueroa; teniente 1.o, don Ramón Meza R.; teniente 2.o, don Rubén Cuiza E.; secretario, don Raúl Olivares A.; tesorero, don Eduardo Chacón G.; ayudante, don Joaquín García V.; maquinista, don Humberto Feris; capellán, don Miguel Bustamante.

SEGUNDA COMPAÑIA. — Director, don Alcibiades Morales M.; capitán, don Orlando Achurra Larraín; teniente 1.o, don Juan Céspedes U.; teniente 2.o, don Luis Achurra L.; secretario, don Francisco del Valle P.; tesorero, don Pedro Pardo P.; ayudante, don Manuel Sepúlveda, y ayudante, don Enrique Flores. (EDUARDO CHACON, corresponsal.)

ACCIDENTE TUVO TREN DE CARGA EN LAUTARO

TEMUCO.— Hoy a las 9 horas se produjo el volcamiento del tren de carga 227 del recorrido de Concepción a Temuco, a 3 kilómetros de Lautaro, debido a la cortadura de un eje. No hubo desgracias personales, y soldados del Regimiento Andino de Lautaro colaboraron en la reparación de más o menos 30 metros de vía férrea.— (ALVEAR, corresponsal.)

Aplastado por troncos murió Aristeo Coronado

LOS LAGOS.— El 3 del presente murió, aplastado por gruesos troncos que corrieron hacia atrás del camión en que viajaba a Los Lagos, el joven agricultor Aristeo 2.o Coronado, a la altura de Las Juntas, en el camino a Futrono. La madera estaba destinada a la Barraca de la CORFO, en Curaleifú.

Debido a la velocidad, el vehículo arremetió contra un plantío de pinos, provocando una brusca frenada, que hizo rodar los troncos. (ELIAS SOLIS V., corresponsal.)

María Elena y La Serena vencieron en Antofagasta

En la 4a. fecha del Nacional Femenino de Básquetbol

ANTOFAGASTA, 9. Corresponsal. —En el primer partido por la cuarta fecha del Torneo Nacional Femenino de Básquetbol de 1957, que se cumple en la cancha Deportivo Liceo de este puerto, La Serena, al derrotar a Valdivia por 35 a 26, eliminó de la competencia al equipo local, en un match de discretos contornos. El primer tiempo de este encuentro cerró favorable a las sureñas por 13 a 8. Dirigieron este lance los árbitros Abarca, de Valparaíso, y Quiróz, de Viña del Mar.

A segunda hora, en grata rehabilitación, María Elena, que venía de perder 62-37 ante Puente Alto, derrotó por 62 a 46 a Valdivia, eliminando, igualmente a estas últimas de la competencia. La cuenta parcial en el primer tiempo fue favorable a las nortinas sólo por un punto 27 a 26, lo que da una idea de lo reñido que resultaron las acciones. El público animó constantemente a las jugadoras de María Elena. Dirigieron el encuentro, los árbitros Edizola y Toro.

Hasta el momento de colocar este comunicado, Santiago ganaba a Concepción, por 26 a 16. (Iriarte, corresponsal.)

VAGONES BUFFET PARA LA RED FERROVIARIA SUR CONSTRUYEN EN LA MAESTRANZA "BARON"

VALPARAISO.— Diez vagones metálicos destinados a buffett para el servicio de primera clase serán construídos en la Maestranza Barón de los Ferrocarriles del Estado, y servirán a la Primera Zona, entre Valparaíso y Santiago.

Además, se construirán dos vagones sanitarios completamente de acero, dotados de todos los elementos clínicos más modernos, incluso salas operatorias para atender los casos de emergencia. Se destinarán a la red sur, uno, y el otro a la red norte.

En Rancagua se desarrolla Convención de la Enseñanza Industrial y Minera

RANCAGUA. — El domingo se inauguró en esta ciudad la Séptima Convención de los profesores de Enseñanza Industrial y Minera en un acto en el Teatro Apolo que fué presidido por el Intendente de la provincia, don Francisco Céspedes, y por el Alcalde, don Carlos Gaete.

Los discursos estuvieron a cargo de los señores René Rosas, presidente de la Seccional de la ASEIM de Rancagua; Raúl Rojas Valencia, presidente de la junta ejecutiva nacional; Hernán Pardo, director general de Educación Agrícola, Comercial y Técnica; José Miguel Seguel, Rector de la Universidad Técnica del Estado, y el Alcalde de la ciudad, señor Carlos Gaete.

Después de colocar una ofrenda floral en el monumento de O'Higgins, los convencionales asistieron a un almuerzo en la Escuela Industrial y a continuación celebraron la primera sesión plenaria con asistencia de los convencionales debidamente aceptados, bajo la presidencia del secretario general de la junta ejecutiva nacional, señor Antolín Robles.

La mesa directiva de la convención quedó constituída en la siguiente forma: presidente, René Rosas Q.; vicepresidente, Fabián Morales, de la Escuela Industrial de San Miguel; Enrique García, de Angol, y Mario Jabalquinto, de San Fernando; secretario general, Domiciano Soto; secretarios de actas, Fernando Villagrán, Luis A. Cid; Heraclio Franco y Dantón Concha; secretario de prensa, Osvaldo Arriagada y Nolberto Mancilla.

El temario a que estará sujeta la convención quedó ordenado en la siguiente forma:

1.o— Desarrollo de la enseñanza industrial y minera.
2.o— Problemas específicos del profesorado: a) Plataforma de puntos inmediatos, y b) Plataforma de puntos mediatos.
3.o— Problemas de organización.
4.o— Asuntos varios.— (El corresponsal).

SUPRIMIDOS POLVORINES DE LA ADUANA DE VALPARAISO

VALPARAISO.— La definitiva supresión de los polvorines de la Aduana en el Alto del Puerto acordó la Superintendencia de Aduanas, y en adelante los explosivos se descargarán directamente de los faluchos para ser llevados a las bodegas de sus consignatarios o dueños.

Esta medida se arbitró a raíz del incendio producido en los últimos meses del año pasado en los antiguos polvorines que se encontraban ubicados en el Alto del Puerto, que estuvo a punto de causar una nueva catástrofe de incalculables proyecciones, ya que pudieron estallar varios cajones de dinamita, pólvora y detonantes.

El recinto que ocupaban los polvorines se destinará a sección del Almacén de Rezagos, en la que se depositarán todas aquellas mercaderías que por su naturaleza o tamaño, luego de haber caído en comiso por presunción de abandono y no haberse desaduanizado a tiempo, deben ser rematadas, como ser maquinarias o mercaderías voluminosas.

TRIBUNAL DE AVALUOS ENTRA EN ACTIVIDAD

VALPARAISO.— En el salón de sesiones de la Ilustre Municipalidad de Valparaíso se constituyó el tribunal administrativo de la comuna, destinado a pronunciarse sobre las reclamaciones de avalúos.

El tribunal que deberá pronunciarse sobre 3.800 reclamaciones lo preside el ingeniero provincial de Vialidad, don Darío Concha, y además lo integran en representación de la Municipalidad el Director de Obras, don Carlos Datoli, y el doctor Francisco Fadda en su calidad de mayor contribuyente.

El tribunal empezó a fallar las reclamaciones causa por causa.

QUEDO HABILITADO EL TUNEL INTERNACIONAL

LOS ANDES.— El mismo día de la "Pascua de los Negros" o de Reyes, se abrió el túnel internacional para restablecer el tránsito de vehículos desde Argentina a nuestras playas.

Los Andes cuenta con excelentes establecimientos hoteleros y sitios tan pintorescos como los Baños del Barro, de la Cuesta, del Corazón y del Palqui; pero las autoridades no se han preocupado de hacer la debida propaganda a estos lugares, y de este modo las caravanas de turistas de allende la Cordillera pasan por esta ciudad y siguen su viaje a Concón, Quintero o Viña del Mar.— (GUILLERMO ARRATIA, corresponsal.)

Incendio destruyó ayer edificio del Club Alemán de Concepción

CONCEPCION.— Un violento incendio destruyó en la madrugada de hoy, a las 2.50 horas, el edificio que ocupaba el Club Alemán de esta ciudad, en la calle O'Higgins 257, y en el cual funcionaba además la secretaría del Rotary Club de Concepción. El fuego comenzó en la parte interior de la cocina, próxima a las dependencias del archivo de los Registros Electorales que el Conservador de Bienes Raíces ocupa en el edificio contiguo, a cuadra y media de la Plaza de la Independencia.

Las declaraciones del administrador del Club Alemán, señor Federico Nets, expresan que cuando se dió la alarma el fuego había consumido gran parte de las dependencias del primer y segundo pisos del edificio de madera y concreto. A las 3.35 horas de la madrugada llegó al lugar del incendio el presidente del Club Alemán y tesorero del Rotary Club, señor Emilio Rometsch, quien manifestó que los seguros comprometidos alcanzan a cinco millones de pesos, y que el avalúo de las pérdidas del edificio en muebles y enseres se estiman en 30 millones de pesos.

La acción de los bomberos, que fueron llamados en dos oportunidades en esta madrugada, no impidió la funesta fuerza de las llamas, que rápidamente, a pesar de ser una noche sin viento, arrasó todo el edificio de dos pisos, dejando sólo la fachada de concreto.

El siniestro ha causado conmoción en esta ciudad. Al investigar el origen del fuego, el concesionario declaró que, alrededor de las 2 de la madrugada, hizo una inspección por el edificio, comprobando que todo se encontraba normal.— (TORREGROSA, corresponsal).

ESCLARECIDO CRIMEN DE LOS LLANOS DE CALEU. LEÑADOR ULTIMO POR VENGANZA AL COMERCIANTE JUAN M. CACERES

Se llama Octavio Pulgar Salinas y trató de vengar ofensa inferida a su tío

El leñador Octavio Pulgar Salinas, de 36 años de edad, soltero, analfabeto, natural de Los Llanos de Caleu, resultó ser el victimario del comerciante y agricultor, Juan Manuel Cáceres Páez, cuyo cadáver descompuesto por la acción del tiempo y el calor, encerrado bajo llave, fue encontrado por carabineros del retén local el viernes últimos, a raíz de la denuncia de un campesino, que aseguró haber sentido "olor a muerto" al pasar por la casa del crimen.

El complicado puzzle policial, que había puesto una nota de dramática expectación en los círculos policiales y periodísticos, quedó ayer, con la aprehensión de Octavio Pulgar, totalmente esclarecido. Como informó LA NACION en su oportunidad, la infortunada víctima apareció ante los ojos de los carabineros que concurrieron a comprobar la denuncia del campesino, tendida sobre un montón de leña, con profundas heridas contundentes en la cabeza y en la cara y con los rasgos fisonómicos totalmente desfigurados, a causa del avanzado estado de descomposición. Juan Manuel Cáceres Páez era comerciante y agricultor. Estaba autorizado para beneficiar animales y se dedicaba de preferencia a este negocio. Adquiría reses en los alrededores y les daba muerte en la única sala de la casa donde vivía completamente solo, vendiendo luego la carne a los consumidores de Tiltil y Llanos de Caleu. Esta última localidad queda veinticinco kilómetros al interior de Tiltil. Se dedicaba también a la compra y venta de productos agrícolas. El día del crimen había recibido treinta mil pesos por la venta de una partida de peras, dinero que hizo aumentar a cerca de cuatrocientos mil la suma que mantenía en su poder. Estaba vendiendo sus enseres de labranza y otras especies, con el fin de radicarse en Calera de Tango, junto con sus padres.

DILIGENCIAS POLICIALES. — Al imponerse la Brigada de Homicidios del espectacular crimen, envió al Inspector don Hernán Romero, a cargo de los detectives señores Miguel Aguirre, Juan Morales, Francisco Marín, Ricardo Dagach y Dagoberto Cereceda, para iniciar la investigación.

En el primer día de lagor fueron interrogados todos los vecinos del lugar, imponiéndose la policía que el occiso disponía de fortuna y acostumbraba portar, por lo general, considerables sumas de dinero, haciendo muchas veces ostentación del capital con que trabajaba.

Asimismo, se informaron los investigadores que el domingo 30 de diciembre, Cáceres había vendido la partida de peras y que al llegar la noche, acompañado de un individuo alto y fornido, que por la oscuridad no pudo ser individualizado, llegó hasta su casa. Todas estas versiones hicieron creer que el asesino era un amigo de la víctima, que después de beber juntos, había resuelto ultimarlo.

No obstante, por la confidencia de una vecina, fue posible saber que el sábado en la tarde, la víctima sostuvo una riña con el jornalero Javier Salinas Astorga, domiciliado a quinientos metros de la casa del crimen. Interrogado éste, manifestó que efectivamente, el sábado 29 llegó hasta la casa de Cáceres a comprarle un costillar y tres kilos de lomo, sosteniendo al final un altercado porque el referido comerciante se negó a darle papel para envolver la compra. Los ánimos se alteraron y Cáceres, aprovechando su superioridad física lo golpeó con los puños y luego le dio un fierrazo en la cabeza, debiendo huir a toda prisa el comprador para evitar un mayor castigo.

EN DESCUBIERTO EL ASESINO.— Relató Javier Salinas que el único que supo este incidente en su casa fue su sobrino Octavio Pulgar Salinas, quien se sintió poseído por la cólera por la ofensa inferida a su tío. Manifestó que se vengaría, pero nada más se habló del hecho. Pasó el domingo y el lunes, a primera hora, Pulgar dijo que venía a Santiago, a casa de su cuñado. No contó nada relacionado con el comerciante Cáceres.

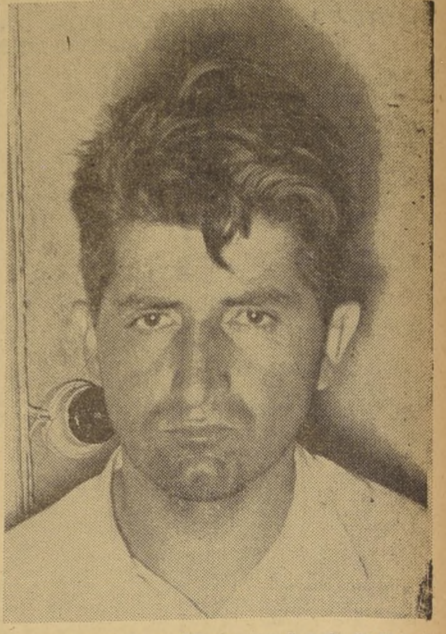
Hernán Romero y su gente se vinieron a Santiago. Fueron a La Reina, a casa de don Alejo Collao, dirigente de los obreros municipales y cuñado del desaparecido Octavio Pulgar, encontrando a este último recostado en una cama y en estado de embriaguez. Miró a los detectives y dijo con pesadumbre: "Ya me agarraron. Creí que me la iba a sacar".

Confesó de plano su delito. Manifestó que el domingo en la tarde estuvo jugando fútbol en la cancha de los Llanos de Caleu, y que al terminar el encuentro se fue a la casa de Cáceres. Este no estaba y llegó momentos después. Se le acercó Pulgar y le propuso un negocio en quillay, obteniendo entrar a la vivienda. Cuando el dueño de casa, con un fósforo en la mano trataba de encender una lámpara a acetileno, su visitante lo tomó férreamente de atrás y lo golpeó con ferocidad. Mas Cáceres se supo defender. Durante cuatro o cinco minutos, la lucha fue ruda y cuerpo a cuerpo, hasta que Pulgar, recordando haber visto un martillo en el suelo, lo cogió sorpresivamente y le lanzó a su contrincante cinco violentos golpes. Lo mató instantáneamente.

Luego, le registró los bolsillos y sustrajo los treinta mil pesos de la venta de peras, y partió en veloz fuga hasta su casa. Cuando fue detenido en La Reina, tenía guardado en sus zapatos dieciséis mil pesos que aún no había gastado.

La Brigada de Homicidios, al revisar el prontuario del asesino, comprobó con estupefacción que éste mató en marzo de 1948 a su amigo Juan Miranda Cortés y que en 1949 había estado preso por hurto. Otros delitos similares lo señalaban como peligroso delincuente. Será puesto hoy en la mañana a disposición del Juez del Séptimo Juzgado del Crimen, don Luis Lazo Cornejo.

El Inspector Hernán Romero destacó la valiosa ayuda que le prestaron en la región del hecho, el teniente don Renán Rodríguez y los carabineros Raúl Ortiz y Eduardo Miranda.



El leñador Octavio Pulgar Salinas, que en la noche del 30 de diciembre último mató a martillazos al comerciante y agricultor de Los Llanos de Caleu, Juan Manuel Cáceres Páez.

LANCHAS PATRULLERAS DE ALTA MAR COMBATIRAN CONTRABANDO

VALPARAISO.— Una moderna lancha de alta mar, tipo crucero, para patrullar las costas chilenas en toda su extensión, con el fin de controlar la internación ilegal de mercaderías al país, adquirirá la Superintendencia de Aduanas.

Contará con todos los adelantos y elementos en uso para combatir a los contrabandistas. Su construcción se hará en Alemania Occidental y se estima que en un plazo de dos años estará en condiciones de entrar en servicio.

Se ha informado en círculos aduaneros que la construcción de esta embarcación, junto con las lanchas patrulleras y helicópteros con que contarán Carabineros y la Policía Marítima en un tiempo más, permitirá ejercer una acción permanente y eficaz encaminada a terminar con las maffias de contrabandistas y piratas que operan en el litoral chileno.

Resolución revocatoria a favor de carabinero procesado dictó la Corte

Un nuevo triunfo jurídico logró ayer el criminalista Róbinson Alvarez Marín al obtener de la Corte de Apelaciones una resolución revocatoria en la causa seguida contra el carabinero de la Séptima Comisaría, Teobaldo Torrealba Pérez, procesado por el delito de homicidio en la persona de su compañero de armas Manuel Guzmán Salgado.

Ocurrió el hecho en septiembre de 1956, en el interior de la citada unidad policial. En circunstancias que el carabinero Torrealba mostraba a su compañero Guzmán su arma de servicio, involuntariamente se le escapó un proyectil, que causó la muerte de su interlocutor. Torrealba fue procesado por el juez del Séptimo Juzgado del Crimen, Luis Lazo Cornejo, como autor del delito de homicidio. El acusado era un policía responsable y eficiente. Gozaba del respeto de sus jefes y la estimación de sus compañeros, que siempre vieron en él a un hombre humano y comprensivo. En la seguridad de que el lamentable hecho era un mero accidente, y resueltos a defender a Torrealba en la desgracia, acordaron erogar una parte de sus modestos sueldos para la defensa del amigo en desgracia, contratando los servicios del conocido criminalista Róbinson Alvarez, quien, al apelar a la Corte contra los autos encargatorios de reo —configurados por el delito de homicidio— obtuvo de este Tribunal la declaración que el carabinero Torrealba es sólo responsable del cuasidelito de homicidio. Dictaron la resolución revocatoria los ministros de la Tercera Sala, señores Marco Aurelio Velásquez, Juan Pomes García y Octavio Ramírez.

Señala la resolución apelada que Teobaldo Torrealba pudo haber obrado con imprudencia, pero en ningún caso con intención criminal. En esta forma el afectado queda en condiciones de ser reintegrado a su cargo, ya que la sentencia definitiva en ningún caso podrá inhabilitarlo.

Estudiantes y comunistas promovieron anoche nuevos incidentes en el centro

Un grupo de personas, compuesto por cerca de treinta estudiantes y alrededor de cincuenta individuos reconocidos por su tendencia comunista, promovió anoche nuevos y bochornosos incidentes en el sector céntrico de la ciudad, al proferir injurias contra las autoridades de Gobierno y graves insultos contra los carabineros que los exhortaban a mantener el orden y poner término a sus provocaciones.

En diversas oportunidades los manifestantes, que protestaban por las recientes alzas, fueron dispersados pacíficamente por los carabineros, pero en vista de que estas medidas no daban resultado positivo, el carro-cisterna debió descargar agua sobre el grupo, consiguiendo en parte su objetivo. Dos muchachos fueron detenidos.

Alrededor de las 21.30 horas llegó hasta la Plaza de Armas, donde se habían agrupado los estudiantes y comunistas, el Prefecto Jefe de Carabineros de Santiago, general don Luis Santoni Pérez, quien luego de conversar con los dirigentes de la manifestación, y con periodistas de diarios de oposición, que le formularon quejas contra el personal a su mando, invitó a éstos a su despacho para que concretaran todos los cargos que desearan.

Dirigentes de la CUT deberán contestar antes del viernes cargos en su contra

La Corte de Apelaciones notificó ayer a la Central Unica de Trabajadores de la acusación, que en conformidad al artículo 18, letra d, de la ley 8,987 de Defensa Permanente de la Democracia, ha deducido el Gobierno contra los dirigentes de ese organismo gremial que promovieron e impulsaron el paro frustrado del 9 de febrero del año recién pasado. La defensa de los afectados, dispondrá, de acuerdo con la ley, de tres días contados desde el momento de la notificación para formular sus descargos y presentar los medios probatorios respectivos.

El Gobierno, en la primera parte de su acusación adhiere a la acusación deducida por el Fiscal de la Corte y, luego, solicita para el presidente de la CUT, señor Clotario Blest Riffo, la pena de cinco años de presidio y veinte mil pesos de multa, por ser el principal instigador del delito, y solicita para los consejeros nacionales Juan Vargas Puebla, Armando Aguirre Ahumada, Ernesto Miranda Ruiz y Baudilio Casanova Valenzuela, la pena de tres años y un día de presidio y multa a beneficio fiscal de veinte mil pesos.

El plazo de tres días para que contesten la acusación no podrá ser prorrogado, en virtud del artículo 18, letra d, el cual determina que sólo podrá aumentarse el plazo cuando hayan más de cinco inculpados.

SOLO PARA VERSE BONITA EMPLEADA HURTO JOYAS Y ROPA A SU PATRONA

Fernanda Guerrero Carrasco, empleada doméstica de 24 años de edad, detenida por personal de la Brigada Móvil bajo la acusación de haber sustraído a su patrona joyas y piezas de vestir avaluadas en cuatrocientos mil pesos, puso en la mañana de ayer una nota humana en el frío cuartel de Investigaciones cuando, entre sollozos compareció ante el jefe de esta unidad, comisario Carlos Jiménez.

"Señor, yo no soy ladrona —fue lo primero que argumentó—. Tomé las joyas y los vestidos de mi patrona sólo porque quería verme bonita, aunque fuera por un día. Toda la vida he ansiado llegar alguna vez a tener lo suficiente como para despertar atracción en los hombres. Pero todos buscan únicamente a las mujeres elegantes y provocativas. A mí no me mira nadie. No me dí cuenta cuándo tomé esas cosas. Creo que estaba media loca."

Fernanda Guerrero carece en verdad de atractivos físicos y su capacidad mental es notablemente deficiente. Trabajaba en el departamento N.o 22 de la calle Jofré 011, de propiedad de la señora June Powell Howe y deslumbrada por las elegantes tenidas de dicha dama y por la seducción de sus joyas, fue incapaz de resistir la tentación. Aprovechó una tarde que quedó sola y se vistió lujosamente, cargando sus muñecas y dedos de pulseras y anillos. Después no se atrevió a regresar, temerosa del castigo.

El Inspector de la Brigada Móvil don Humberto Pulgar, que actuó en la pesquisa tardó sólo dos días en ubicar a Fernanda y recuperar todas las especies robadas, las que junto a la detenida, fueron puestas a disposición de la justicia.

Corte de Apelaciones concedió desafuero contra un diputado

Por resolución expedida ayer, la Corte de Apelaciones dio lugar al desafuero solicitado por el Juez del 2.o Juzgado del Crimen, don Arnaldo Astroza Herrera, contra el diputado por el Primer Distrito de Santiago, don Sergio Ojeda Doren.

Esta medida tiene por objeto facilitar la investigación respecto a las negociaciones realizadas por el Consorcio Forestal "Los Pinares del Lago Vichuquén", formado por tres personal, actualmente detenidas y al cual el diputado Sr. Ojeda había aportado su nombre y su concurso en calidad de gerente.



CAPELINA DE OSCAR, realizada en paja verde oliva con borde de pequeños "muguets" en blanco, dan este atractivo sombrero de tarde, usado por las elegantes francesas.

Los sombreros en París.-

Los discutidos sombreros de esta temporada han dado lugar a innumerables controversias, pero como hay que ponérselos, toda mujer elegante debe estar convenientemente instruída sobre lo que pasa con ellos en la capital de la moda: París.

Un artículo de Suzanne Normand, famosa comentarista, nos dirá lo que piensan las francesas de este indispensable adminículo:

"Desde el momento en que los sombreros eran como "el corazón de mi amiga" de la vieja canción francesa: muy pequeños, pequeñitos, pequeñitos, se imponía una revolución. Era necesario, además, para responder, por oposición, a la finura y a la sobriedad de la silueta. El estilo "mono" que obligaba a las mujeres a lucir sobre la cabeza sombreros cada vez más minúsculos, y cuyo equilibrio constituía todo un problema, ha sido sustituído esta temporada por "un cambio de volumen".

Efectivamente, la palabra volumen y su derivada voluminoso van unidas en todas las presentaciones. Sin embargo, el volumen ofrece tantos peligros como su contrario, por lo que hemos sentido un estremecimiento repentino ante algunas exageraciones que podrían constituir para la parisiense determinados peligros. Por ejemplo, el dar la impresión de un pastelero con su gorro a la cabeza; o dar la impresión de una ama de casa distraída que se hubiera equivocado colocándose sobre la cabeza el cesto de costura; o bien una campesina que por distracción se hubiera puesto en la cabeza el tiesto de geranios para protegerse del sol.

Pero dejemos de lado estas bromas maliciosas. Casi todas las sombrereras francesas han presentado colecciones encantadoras, cuyo tono de gran novedad ha hecho "Boun", como diría Charles Trenet.

Novedades: las **campanas-campesinas**, cuya elegancia es perfectamente ciudadana, con las copas abolladas y las alas con un pliegue. Hechas de paja o de telas rústicas, atadas con un simple lazo, evocan con sus coloridos de cereales frescos o de lino azul, todo el ambiente primaveral.

En otras colecciones, la campana, que es la gran triunfadora, se disfraza de gorro florentino, con alta copa sin bordes, o con un borde flexible que protege la copa. Además, la palabra "campana" va unida con algunos adjetivos inesperados, como esa campana zambullida cuyos bordes encuadran la cara.

LA TOCA se presenta en forma deslumbradora. Unas veces es completamente redonda y está hecha con grandes pajas claras. Otras es plana, con un borde retorcido atado delante. En otras colecciones queda reducida a una gran copa en forma de bola o de huevo gigante.

Colocada en buen equilibrio sobre la frente, la vemos también hecha con pequeños borbollones de tul o con pliegues de muselina u "organza", con velillos y adornada con flores. Algunas son únicamente manojos de rosas o de camelias.

Encontramos una palabra que encantaba a las jovencitas de comienzos de siglo, pero revestida con una gracia y una dignidad nuevas. Es la **CARLOTA**, el sombrero con volantes, que se llama ahora falsa carlota, para bautizarla de nuevo. La "carlota" se presenta con los bordes ondulados, ondulaciones que tienen también las líneas de la copa, que es grande. Otras veces es lisa, pero con un borde muy adornado y muy ligero.

Una sombrerera creadora, que el año pasado lanzó la "copa de quita y pon", ha exhibido esta temporada las "alas de quita y pon". Con una copa se pueden poner, según se quiera, las alas de una campana ligera, de un "canotié" o incluso un volante.

LA BOINA.— La boina sigue siendo favorita de las mujeres, colocada recta sobre la frente o clásicamente sobre un lado. Pero es siempre grande y maciza. Algunos modelos tienen incluso pliegues o frunces. Una boina para la mañana con el centro recortado se titula "a cielo descubierto".

Como siempre, se han visto grandes sombreros para vestir. Están hechos de cintas de paja con copas de "gros grain". También se encuentran de lana, de crín transparente, paja de bakú o cubiertos de tejidos estampados.

Para las veladas, los sombreros vuelven a ser pequeños y con muchos cortes. Están hechos sobre un armazón ligero, con rosas entrelazadas, con racimos de grosellas o de blancas jeringuillas. Otras veces están hechos de palmas o con plumas y organdí. Algunos de estos pequeños sombreros se adornan con una especie de cayados de plumas. También se ven bandas de estilo oriental, que armonizan con los tonos de los collares o de los brazaletes de fantasía.

Aparte de un poco de negro —muy poco— y de azul marino, marrón y café con leche, todos los demás colores son claros, frescos, finos, lo más alejado posible de los colores mezclados. Oros pálidos, blancos, tonos cremas con un toque de amarillo limón; algunos azules de azulejos del campo; algunos rojos rubí, morados rosáceos indecisos, que evocan las lilas o las flores de cólquico.

Matrimonio Mardones Vignes - Maschwitz Stewart.-

Recientemente fue bendecido en la Parroquia de Stella Maris, en Montevideo, Uruguay, el matrimonio de la señorita Matilde Maschwitz Stewart con el Sr. Máximo Mardones Vignes.

Fueron padrinos de la novia, el Sr. Eduardo Duncan Maschwitz Stewart y la señora Matilde de Stewart de Maschwitz; y del novio, el Primer Secretario de la Embajada de Chile, señor Carlos Mardones Restat, y la señora Victoria Vignes de Mardones.

Testigos de la novia, los señores Jorge Mc Lean, Alberto Estrada, Alejandro Stewart, Hernán Maschwitz, señoras Aurora Young de Muñoz Nin, Valentina Fynn de Ameglio, Rosina Barbot de Castellanos, señorita Inés García y señores Otto Mayer, Héctor Barbot, Carlos Daniel Estrada y F. I. Barreiro.

Fueron testigos del novio, el Embajador de Chile en Montevideo, don Manuel Barros Castañón, y los señores José Luis Ugarte, Miguel Angel Alvarez Eastman, Juan Carlos Castellanos, Sergio Maturana, Luis Lecueder, señora María Antonieta Susviela Guarrch y señores Enrique Guillermo Cranwell y Juan Carlos Saenz Sanguinetti.



SEÑORITA MATILDE MASCHWITZ STEWART, cuyo matrimonio con el señor Máximo Mardones Vignes fue bendecido, recientemente, en la ciudad de Montevideo.

CENTRO "SANTA TERESITA".— El Centro de Oficinistas Santa Teresita invita a sus socias y simpatizantes a un cine-foro que dirigirá el Pbro. Joaquín Matte V., sobre la película "El renegado", hoy, a las 19 horas, en Agustinas 1480.

MANIFESTACION A EGRESADOS DE ESCUELA DE PERIODISMO.— Mañana, a las 12 del día, en el Círculo de Periodistas, se efectuará la manifestación que, en honor de los primeros egresados de la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile, ofrecen representantes de la prensa, la radio y la publicidad. Las adhesiones se reciben en la Escuela de Periodismo, teléfono 495070.

LEGACION DE EGIPTO. — La Cancillería de la Legación de Egipto ha trasladado sus oficinas a Plaza Bello N.o 521, 8.o piso, departamento C.

BALLET EN ÑUÑOA.— Circula la siguiente invitación: Hugo Coello Avaria, Alcalde de la I. Municipalidad de Ñuñoa, en nombre de la Corporación Edilicia que representa y en el suyo propio, tiene el agrado de invitar a las autoridades civiles, militares y administrativas y a los vecinos en general de la comuna de Ñuñoa, a la exhibición del Cuerpo de Ballet del Instituto de Extensión Musical, para mañana, a las 22 horas, en el Teatro al aire libre de la Plaza Lillo, donde se representará la conocida obra "Bastián y Bastiana" y "Primavera" (primer cuadro del ballet "Carmina Burana"), bajo la dirección artística de don Ernesto Uthoff.

La entrada es libre.

HOY SESIONA EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO.— A mediodía de hoy, en el Club de la Unión (4.o piso), celebrará su sesión semanal el Rotary Club de Santiago, bajo la presidencia de don Ignacio Palacios García-Reyes.

En esta oportunidad, el Gobernador del Distrito 128, Dr. Juan Chiorrini, hará su visita oficial al Club. Se procederá, también, a la incorporación como socio activo, del Embajador de los Estados Unidos, Excmo. señor Cecil B. Lyon.

El Rotary Club de Santiago verá con especial agrado la asistencia a su sesión de hoy de los rotarios extranjeros y de provincias que se encuentren de paso por la capital.

La Sra. Winifred Stringfellow de Moore.-

Ayer fueron sepultados los restos de la distinguida dama señora Winifred Stringfellow de Moore, cuyo deceso, acaecido repentinamente, ha sido muy lamentado.

Perteneciente a una familia chileno-británica vinculada al país por una fuerte tradición, la señora Moore, deja un profundo recuerdo en sus numerosos amigos.

Fundó su hogar con el caballero escocés Mr. Samuel Moore, quien fuera Cónsul General de Suecia en Bolivia, y representante de la industria fosforera sueca en el mismo país, durante muchos años.

Deja numerosos hijos y nietos, y su muerte enluta a distinguídos hogares de Santiago, La Paz (Bolivia), Cali (Colombia) y Escocia.

Gran colaboradora de su marido y madre abnegada, mantuvo siempre el prestigio de su espíritu delicado y sencilla bondad.

Don Juan de Dios Morandé Vicuña.-

A los 85 años ha fallecido en Santiago, don Juan de Dios Morandé Vicuña, figura tradicional de la sociedad chilena a la que estaba vastamente vinculado.

Hijo de don Juan de Dios Morandé Portales y de doña Dolores Vicuña Mackenna de Morandé, era sobrino de don Benjamín Vicuña Mackenna. Fundó su hogar con la distinguida dama señora Ana Larraín Lecaros de Morandé.

Fue miembro del Partido Conservador, donde realizó una destacada labor como diputado; dedicándose también a la agricultura.

Su bondad y simpatía le granjearon el decidido afecto de sus muchos amigos, quienes gustaban de su grata conversación, llena de anécdotas y vivacidad.

Sus funerales se efectuaron ayer en el Cementerio Católico, después de una misa que se ofició, por su eterno descanso, en la Iglesia de la Casa Nacional del Niño.

A COCHOA.— Se han dirigido a Cochoa la señora Raquel Sanfuentes de Pimentel y el señor Guillermo Pimentel Sanfuentes.

—Al mismo punto, don Hernán Achondo Cuellas y la señora Raquel Pimentel de Achondo, y sus hijos Guillermo Hernán e Isabel Margarita.

A ZAPALLAR.— Se han dirigido a Zapallar el señor Rodolfo Montero Harnecker y señora María Eugenia García Huidobro de Montero y familia.

AL NORTE.— Se han dirigido al Norte, el señor Ramón Iturriaga y señora Amelia Alcalde de Iturriaga e hijos.

MISAS POR DON LUIS HUMBERTO GARIN CORDOVA.— Al cumplirse un año del fallecimiento del señor Luis Humberto Garín Córdova, se oficiarán misas por su eterno descanso, desde las 9 horas de hoy, en la Capilla de Ossa y en la del Cementerio General. A ellas asistirán su familia y sus numerosos amigos en especial acto de recuerdo por el amigo desaparecido.

ALMUERZO. — La Agrupación de Jefes de Relaciones Públicas que recientemente ha formado su asociación, se reunió ayer en un almuerzo para festejar el cumpleaños de Raquel Villamil Barceló, Public Relations del Hotel Carrera.

El almuerzo, que se realizó en los comedores del Círculo de Periodistas, contó con la asistencia de las siguientes personas: Luis Vial, César Guzmán Castro, Hugo Ercilla, González Quezada, Isabel Montt Pinto, Guillermo Cruzat, Antonio Correa Fernández, Carlos Ríos, Carlos Griffin Jr., Carlos Anfruns, Paulina Marchant, Nicolás Simunovic, Miguel Barros Aldunate, Yolanda Ross, Hernán Liberona, Mario de la Barra y Alberto Labra.

DEL EXTRANJERO.— Ha llegado a Santiago, procedente de Nueva York, el señor Bernard F. Gloisten, Consultor Financiero de Pfizer Corporation.

acontece...

POR YOLANDA ROSS

BAJO LOS ARBOLES del hermoso parque del Hogar Yugoeslavo, de Avenida Suecia, los corresponsales extranjeros, que cazan noticias en Santiago, se sirvieron comida y tragos típicos de la tierra del Mariscal Tito. Con esta fiesta, los corresponsales mataron dos pájaros de un solo tiro. Iniciaron una serie de cenas con platos típicos (que hasta ahora los conocían sólo por noticias), que se irán ofreciendo durante el año en curso y despidieron a un grupo de miembros de la Asociación que a la mañana siguiente (ayer martes) partieron en caravana al sur, invitados por Ferrocarriles del Estado, piloteados por el "Padre" Araneda, como llaman a Arístides, su activo jefe de prensa.

—oOo—

LOS CORRESPONSALES no tuvieron inconveniente ninguno para saborear los guisos típicos que se les ofrecieron. Pero la dificultad la tuvieron para aprender los nombres de tragos y platos, a pesar de la práctica que tiene la mayoría de ellos en expresarse en otras lenguas, aunque no son "mala lengua". El aperitivo fue skivovica, es decir, licor de ciruela; después siguió un "chevapchichi", especie de albóndigas de carne molida de vacuno, cordero y chancho fritas, y, finalmente, un rico cordero lechón al palo...

—oOo—

EL CORDERO AL PALO trajo algunas discusiones a la mesa. Hernán Millas opinaba que esto era típico de Punta Arenas, su tierra de los ricos chiporros, y no de Yugoeslavia. Pero Danilo Matulic, representante de la Agencia Tanjug, en Chile, salió a defender su tierra, diciendo que la moda del cordero asado al palo había sido llevada a la ciudad más austral del mundo por los yugoeslavos que la poblaron. La discusión terminó como debe terminar toda discusión: comiéndose cada uno un buen trozo de asado, acompañado con ensaladas de cebollas, tomates y pepino. A nadie le importó después saber de dónde era originario...

—oOo—

LA DISCUSION entre los corresponsales extranjeros volvió a reanudarse con el postre. Sirvieron Strudel. Unos decían que era turco; otros, alemán, y volvió el yugoeslavo a decir que era de su tierra. Transaron en que era un pastel típico de Europa Central, de fina hojarasca con miel y nueces. Como era bueno, tampoco importó saber de dónde venía.

En el bajativo sí que no hubo discusión. Era el Pelinkovac, legítimo de Yugoeslavia. Y también un licor de guindas o marrasquino, que ya es común en todas las tierras, y whisky, que todos sabemos de dónde viene... cuando viene...

—oOo—

PERO NO CREAN ustedes que los corresponsales se dedicaron sólo a saborear los platos típicos y a discutir sobre la procedencia de ellos. También, como en todo almuerzo que se precie en Chile, hubo discursos. El Embajador de México, José de Jesús Núñez y Domínguez, confesó, esa noche, que, además, de ser diplomático y poeta era periodista, y como también era literato y bueno para los discursos, sacó muy tranquilo unos apuntes sobre literatura yugoeslava, y comenzó a hablar de todos los que han tenido que ver algo con las letras de la tierra eslava. Cada vez que pronunciaba un nombre con muchas consonantes y pocas vocales, pedía perdón a la concurrencia. Luego leyó unos poemas, entre ellos, Brindis, y por último un verso del cual es autor, y que canta las glorias del Santiago del Nuevo Extremo, esta capital a la cual califica de maravillosa...

—oOo—

POR LA LEVANTADA temprano (partían a las siete de la mañana al Sur), la reunión de los corresponsales terminó a las doce de la noche, a pesar de lo bueno de la cena, lo agradable de los discursos, y la charla y los entonados coros de canciones típicas yugoeslavas. Estas fueron preparadas para el caso por el Encargado de Negocios, Ante Markovic, los Agregados Comerciales de Chile y Brasil, José Zigman y Pierre Rajic; el secretario del Hogar Yugoeslavo, Marcos Matjasic; los concesionarios Pvisic y Gvzdanovic y Danilo Matulic.

—oOo—

HACE TIEMPO que misiá Teresa Bebin de Pereira estaba preparándose para ver este día. Desde temprano en su casa de calle Lirios se notará el ajetreo con que Emilia Bebin de Cortínez, más conocida en el mundo radial como Tía Paulina, y Blanca, su otra hermana, junto con sus sobrinas preparan una recepción en homenaje a los ochenta años que cumple misiá Teresa.

La reunión familiar en torno a la figura octogenaria que largo tiempo acompañó a su marido en el Oriente, durante su vida diplomática, representando a su país, el Perú, terminará mirando las viejas fotografías en que ella luce las tenidas con que se presentó en la corte del Celeste Imperio. Y con las anécdotas que empiezan en Tacna su tierra natal, y que se conservan en la familia como recuerdos históricos.

Y. R.

EN EL SUR.— Se encuentran en la Región de los Lagos el señor Eduardo Schuster González y señora María Astrid Guzmán de Schuster.



AL URUGUAY.— Se han dirigido a Montevideo, en SAS, la señora Mónica Gelcich de López Esponda y la señorita María Elena Renard Infante.

Misa por el Presidente de Austria oficiará su Eminencia el Cardenal.-

Su Eminencia Reverendísima el Cardenal Dr. José María Caro Rodríguez oficiará mañana, a las 9.30 horas, en la Iglesia de las Agustinas (Moneda 1054) una Misa por el eterno descanso del alma del Dr. Theodor Koerner, Presidente Federal de la República de Austria.

Al oficio religioso asistirán el Embajador de Austria en Chile, Conde Max Attems, personal de la Misión Diplomática austriaca, miembros del Cuerpo Diplomático, autoridades de Gobierno y otras personalidades.

CRITICA DE ARTE.—

EXPOSICION PEROTTI

Por RICARDO BINDIS

En el Museo de Bellas Artes se llenan tres salas que reúnen más de trescientas obras que forman la impresionante muestra del fallecido maestro don José Perotti. Pocas veces es posible ver tal despliegue de actividad creadora que lo hacen destacar en numerosos aspectos del amplio idioma de la plástica. Tanto en el óleo, el gouache, la acuarela, el crayón, el carbón, el lápiz, el bronce, el yeso, la arcilla, la extensa gama de las artes aplicadas, etc., el artista deja oír su potente voz, que a pesar de mostrar influencias foráneas tiene un tinte de personalidad extraordinaria. Aquí se prueba que no importa recibir los beneficios de influencias ajenas, cuando éstas se utilizan y superan, para realizar un arte con perfiles de originalidad como en el caso de nuestro artista.

En todos los aspectos de la plástica Perotti muestra su sello, a pesar de que hay enorme variedad de tratamientos. Desde su juventud el artista se siente movido al peregrinaje y al cambio artístico; ello no le impide obtener una unidad muy clara, a través de toda su producción, cargada de sapiencia técnica y honradez expresiva. Tal vez el rasgo más claro de su arte se encuentra en su encendido dinamismo, en su tendencia a los ritmos activos. La escultura con su sentido al estatismo no le coarta este deseo de movimiento que parece apasionarle. En su comportamiento humano el fecundo artista tenía una actitud similar. Todo en él era nervio y torbellino de actividad, mucho de eso se deja ver en su posición plástica. En ocasiones, es claro, Perotti se tranquiliza, pero nunca pierde su reciedumbre activa, aunque se observe en pequeños detalles.

En el aspecto pictórico Perotti se dejó llevar por su afán de investigación plástica y aparecen numerosos tratamientos y afanes de cambio, que no le dejaron hasta los últimos días de su vida. El deseo de dramatismo y movilidad se hacen presentes en numerosos cartones de tinte bélico, que a veces llegan a tocar un expresionismo de muy personal registro. "Desastre de la guerra", "Después del desastre" y "Horrores de la guerra", revelan una factura moderna muy bien apoyada por una artesanía de primer orden, que es una de las características de Perotti. Las excelencias de su dibujo no desaparecen nunca en un hombre de su conciencia profesional, y en láminas de más quietud como "Versalles", en armonía de ocres, dorados y rojos, que contrastan con "Berlín nevado", de grises marfileños, dejan ver su sólido trazo. En una como en otra obra, existe la unidad y originalidad de su hechura plástica, mucho más evidente en su trabajo pictórico.

En la escultura es donde el artista es indudablemente más importante y de mayor vuelo técnico. El hálito de Rodin, Bourdelle, Mestrovic y algún período egipcio, no le restan méritos a su obra, cargada de pasión de oficio, de búsqueda constante, de innovaciones en los materiales y de una eterna imposición de rebelión y originalidad. En "Figura" (1) y el "Profeta", la presencia de Bourdelle no se puede discutir, pero de qué manera el artista ha aprovechado las lecciones del maestro para realizar algo interesante e inédito. En "Mujer africana" y "Ni oír ni hablar", el artista abandona un tanto la rugosidad de la pasta, para actuar con volúmenes más sintéticos de extracción egipcia. Su obra cumbre, según nuestro criterio, y donde se unen la lección de sus maestros, la soltura técnica y expresión personal, es en "La familia", impecable juego de volúmenes estáticos, con algo de misterioso arcaísmo. En el terreno de las artes aplicadas el artista muestra la suntuosidad de su colorido, aprendido en la disciplina de todo el arte plástico que practicó, que hacen sentir, hoy más que nunca, su prematuro fallecimiento. R. B.

Unificación pacífica de Corea impulsan las Naciones Unidas

NACIONES UNIDAS, 8.— (UP).— La Comisión Política Principal de la Asamblea General aprobó esta tarde, por abrumadora mayoría, una moción de Estados Unidos que pide la unificación pacífica de Corea, mediante la celebración de elecciones libres, bajo la vigilancia de las Naciones Unidas, en todo el país.

La moción, aprobada por 57 votos a favor, 8 en contra y 13 abstenciones, puso fin a un debate de cuatro días sobre el problema coreano.

Antes de levantarse la sesión esta mañana, sin embargo, la Comisión aprobó una moción de Ecuador, El Salvador y Venezuela, por la que se agradece a Brasil, Argentina e India, su cooperación a la solución del problema de los ex prisioneros de guerra coreanos.

La moción norteamericana aprobada esta tarde a pesar de la cerrada oposición del bloque comunista, reafirma que el objetivo de las Naciones Unidas es crear pacíficamente una Corea unida, independiente y democrática. También urge a la Comisión de las Naciones Unidas para la unificación y rehabilitación de Corea, aunque continúe sus esfuerzos para la celebración de elecciones libres en todo el país, pidiendo al mismo tiempo a todos los Estados que faciliten la actividad de dicha comisión. Con Hungría ausente, Rusia sólo pudo proponer a la medida, los votos de sus otros siete satélites: Albania, Bulgaria, Bielorusia, Checoeslovaquia, Polonia, Rumania y Ukrania.

Yugoeslavia y Finlandia se abstuvieron, junto con la India, Afganistán, Birmania, Ceilán, Egipto, Indonesia, Jordania, Arabia Saudita, Sudán y Siria.

En la última etapa del debate se produjo un violento choque verbal entre el delegado soviético Semyon K. Tsarapkin y el Embajador sudcoreano en Washington, doctor You Chan Yang. Tsarapkin acusó a Estados Unidos de pretender usar a las Naciones Unidas para imponer al Gobierno sudcoreano y al Presidente Sygmen Rhee en toda Corea, aunque haya allí "dos países" que podrían llegar a una solución pacífica del problema, si no hubiera "interferencias".

Yan respondió "que nunca ha habido dos Coreas y nunca las habrá".

La solución propuesta por Rusia durante el debate, fue la celebración de una conferencia internacional con la participación de China comunista sobre el problema coreano; el retiro de todas las "tropas extranjeras"; la cooperación económica entre Corea del Norte y del Sur, como paso preliminar; el regreso de la comisión neutral encargada de velar por el mantenimiento del armisticio, y la disolución de la comisión de las Naciones Unidas para la rehabilitación y edificación de Corea.

AUSTRALIA APRUEBA POLITICA DE EE. UU. EN MEDIO ORIENTE

CANBERRA, 8. (UP).— El Ministro de Relaciones Exteriores australiano, R. G. Casey, aprobó hoy oficialmente la "doctrina Eisenhower", pero dijo que no se la podrá valorar plenamente, mientras no se dé a conocer, con todos los detalles, la forma en que se piensa ponerla en práctica.

"Los Estados Unidos han dado muestras inequívocas —dijo— de que se percatan de la amenaza comunista en el Medio Oriente. Los recientes acontecimientos del Medio Oriente deben atribuírse directamente a la falta de una política occidental, constructiva y coordinada, en esa parte del mundo."

"Existe, desde luego, la posibilidad de una agresión militar directa de Rusia en esa región. Pero la amenaza inmediata es la subversión comunista.

"Es difícil ver la forma en que los Estados Unidos afrontarán esa amenaza. No cabe duda, sin embargo, de que hay ciertos aspectos de la "doctrina Eisenhower" todavía no revelados por completo, que se refieren a ese asunto."

EN EGIPTO.— EL CAIRO, 8. (UP). — Las declaraciones hechas por el Secretario de Estado norteamericano, John Foster Dulles, en la Comisión de RR. EE. de la Cámara de Representantes, ha disminuído en parte el desagrado egipcio por el plan del Presidente Eisenhower para el Medio Oriente, pero según se afirma aquí en círculos informados, la oposición básica de Egipto al proyecto no ha cambiado.

Los observadores en esta ciudad han elogiado la decisión de Dulles, de que las fuerzas armadas de los Estados Unidos no serán empleadas para derrocar a los Gobiernos de Levante, pero afirman que la oposición egipcio se basa en que el plan llevaría a los Estados árabes al campo occidental en oposición directa a Rusia.

Agregan que la política fundamental de Egipto es mantener relaciones amistosas, tanto con el Este como el Oeste.

EN SIRIA.— DAMASCO, 8. (UP).— La prensa siria atacó al Presidente Eisenhower por limitar solamente al comunismo, su referencia a amenaza de agresión en el Medio Oriente.

Los diarios locales dicen que el plan del Presidente norteamericano para esa región, habría sido recibido mejor en el mundo árabe, si hubiera hecho referencia a la amenaza de agresión en general, incluyendo la que los países árabes consideran la más grave: la de Israel.

Elogian los diarios la declaración de Eisenhower que los esfuerzos de los países del Medio Oriente por su independencia y libertad, deben ser respetados por Estados Unidos.

DELEGADOS DE AMERICA LATINA CONFERENCIARON CON CANCILLER ISRAELI

NACIONES UNIDAS, 8, (UP).— Los delegados de las naciones latinoamericanas se reunieron con la Ministra de Relaciones Exteriores de Israel, señora Golda Meir, para tratar de la situación en el Medio Oriente y el Plan Eisenhower para esa región.

En reunión secreta que duró una hora, los delegados latinoamericanos escucharon la exposición de la señora Meir, pero aparentemente no hubo debates sobre ello. La reserva fue tal, que nada trascendió de lo tratado y no pudo conocerse inmediatamente cuál es la posición de Israel ante el Plan Eisenhower. Se sabe, sin embargo, que la señora Meir entró en detalle acerca de las razones que tuvo su país para atacar a Egipto, y por qué aceptó el retiro de sus tropas, posteriormente, así como los problemas que encara su país.

La reunión duró desde las 9.30 hasta las 10.30 de la mañana.

HUYO EL JEFE REBELDE DE SUMATRA DEL NORTE

JAKARTA, 8.— (UP)— El comandante militar coronel Meludin Simbolon, depuesto hace 4 días, después de haber encabezado la revuelta en Sumatra del Norte, ha huído sólo a Sumatra central.

En círculos dignos de créditos se dice que el fugitivo coronel Simbolon ha llegado a Bukittingi, capital montañosa de Sumatra central, que todavía se encuentra en poder del Ejército revolucionario y del Consejo de Veteranos.

Simbolon, que ha continuado ignorando la orden de presentarse al cuartel general en Jakarta fue depuesto por oficiales subordinados y obligados a huir a la selva el 26 de diciembre último, cuatro días después de haber anunciado que su comando no reconocía más al gobierno central de Jakarta.

El gobierno le ordenó que se entregara a las autoridades so pena de ser declarado desertor. No se sabe aún si Simbolon proyecta unirse al comandante rebelde de Sumatra central, teniente coronel Ahmad Husein o conferenciar con él.

EN LAS MONTAÑAS COMBATEN A LOS REBELDES ARGELINOS

ARGEL, 8.— (UP)— Las autoridades francesas anunciaron hoy que sus fuerzas atacaron a tres bandas rebeldes en los montes Kabies, al este y el oeste de Argel, dando muerte a 22 de éstos, y tomando 40 prisioneros.

Oficiales de la décima región militar de Argelia informaron que en el más importante de los combates, helicópteros transportaron a las tropas a las montañas cerca de Beghni donde deshicieron a una banda rebelde que huía.

Las informaciones señalan que unidades móviles francesas dieron muerte a otros grupos de rebeldes y tomaron grandes cantidades de armas al perseguir a los insurrectos por los caminos montañosos.



NUEVA YORK.— El doctor Howard Rusk, jefe del Instituto Bellevue de Medicina Física y Rehabilitación, de la Universidad de Nueva York, observa al niño boliviano Juan Yepes, de 11 años de edad, que nació sin brazos ni piernas. Juanito recibe un canguro de juguete que el doctor le ha traído de Australia.— (RADIOFOTO UNITED PRESS).

CRECIENTE MALESTAR EN LAS FILAS COMUNISTAS ITALIANAS

ROMA, 8 (UP).— El Jefe del Partido Comunista Palmiro Togliatti, expuso anoche ofrecer una "salida" al grupo "liberal" del partido, en una tentativa por sofocar la creciente rebelión en las filas rojas.

En efecto, Togliatti, que se halla al frente de la más dura prueba de su larga carrera comunista, parece resuelto poner un fin nada glorioso a la carrera del ex extremista stalinista Pietro Secchia, dentro del partido, en la esperanza de que esto pueda poner un atajo a la revuelta de los antistalinistas acaudillados por el ex senador comunista napolitano Eugenio Reale. Es muy dudoso que la maquiavélica maquinación de Togliatti, tenga éxito.

Los rebeldes se hacen más y más osados cada día y el paso de Togliatti podría muy bien ir en su contra, poniéndolo entre el fuego cruzado y mortífero de los izquierdistas de Secchia y el de los derechistas de Reale.

"Filtraciones" aparentemente autorizadas de rumores que han trascendido de la sede del partido, indican que Togliatti se ha propuesto trasladar a Secchia a un cargo insignificante dentro del partido en la próxima sesión de directorio.

EL COMITE CENTRAL.— ROMA, 8 (UP).— El directorio del Partido Comunista puso término esta noche a una sesión a puertas cerradas de nueve horas de duración, en la cual se fijó la fecha y el programa de la próxima reunión del Comité Central del partido, formado por 110 individuos.

En el comunicado oficial expedido al término de la reunión, no se hizo mención alguna acerca de la creciente revuelta "liberal", contra el Jefe de los comunistas Palmiro Togliatti y contra el Kremlin.

El anuncio se limita a decir que el Comité Central se reunirá en Roma en la mañana del lunes 14 de este mes. Explica que se fijó esa fecha a fin de permitir a todos los miembros del Comité tomar parte en las reuniones del domingo, con el propósito de encarecer a los italianos incorporarse a las filas del partido.

El programa que se fijó en dicha reunión, tiene una importancia vital para el movimiento comunista, y es el siguiente:

1.o— Debate sobre la agricultura "y el actual estado de pobreza en que viven los trabajadores del campo".

2.o— Ingreso de nuevos miembros al partido y reclutamiento de futuros comunistas.

3.o— Designación de los jefes de las comisiones de trabajo del Comité Central y de editores de las publicaciones rojas.

4.o— Aprobación de los documentos finales redactados durante el octavo Congreso Comunista Nacional.

Liga Arabe acusa a Israel de cometer actos de crueldad

EL CAIRO, 8.— (UP).— El Comité Político de la Liga Arabe, aprobó en su sesión de anoche una resolución en la que acusa a Israel de cometer "actos de latrocinio y destrucción, así como crímines contra la humanidad", en la península de Sinaí.

Declaran que estos actos aumentarán la tensión en el Medio Oriente.

Además el Comité denunció la "agresión" británica contra el Yemen desde el Protectorado de Aden y prometió su apoyo a la resistencia yemenita.

Corresponsal polaco en Alemania Oriental huyó hacia Varsovia

BERLIN, 8. — (UP)— El corresponsal de la agencia de información polaca "PAP", en Alemania Oriental, ha huído al oeste.

Un vocero de los corresponsales de prensa extranjera en Berlín, que hizo el anuncio, dijo que Alexander Nassilski huyó de Berlín Oriental con su esposa y su hijita de 10 años y sus perros. Nashilski llegó en octubre de Varsovia.

Según se afirma, se dijo que hacía 6 años que proyectaba huir.

Conferencia secreta entre Chou En Lai y el Kremlin

MOSCU, 8.— (UP).— Una conferencia formal se inició hoy en el Kremlin entre el Primer Ministro de China comunista Chou En-lai, y los dirigentes soviéticos, pero sin que haya trascendido ni lo que se discute, ni quienes tomen parte en la discusión.

Las conversaciones comenzaron a las 10.30 de la mañana, después que Chou hizo una visita protocolar al Primer Ministro Nikolai Bulganin, y el Presidente Klimenti Voroshilov. Se entiende que las negociaciones se iniciaron posteriormente. Los rusos se hicieron representar por Bulganin; el Primer Secretario del Partido Comunista, Nikita Khrushchev y el Ministro de Relaciones Exteriores, Dimitri Shepilov. También se cree que Chou acudió al Kremlin acompañado del Viceprimer Ministro Ho Lung y el Viceministro de Relaciones Exteriores, Wan Tse Tsien. Chou, además de Primer Ministro es también Ministro de Relaciones Exteriores de China comunista.

Es tal la reserva en todos los círculos soviéticos y chinos sobre lo que se discute en el Kremlin, que un corresponsal occidental comentó: "Esto parece otra muralla China". Se cree sin embargo, que los temas principales será la situación internacional y en especial del Medio Oriente, la nueva doctrina Eisenhower y los acontecimientos en Europa Oriental: cómo presionar a Japón para que restablezca relaciones diplomáticas con China comunista, la ayuda económica de Rusia a China Roja y los problemas vinculados a la "unidad y solidaridad" del bloque comunista.

Después de la primera reunión de esta mañana, Bulganin ofreció un almuerzo en el Kremlin en honor de Chou y sus acompañantes. Más tarde, con Shepilov y la jefe del partido en Moscú, Ekaterina Furtseva, miembro suplemente del Presidium, Chou asistió a una yelak infantil (fiesta de Año Nuevo) en el grande y moderno Estadio Lenin.

Otro visitante distinguido ocupó un asiento en la tribuna oficial, el Primer Ministro de Alemania Oriental, Otto Frotewohl. Después de la fiesta, Chou y Grotewohl conferenciaron luego separadamente. Chou permanecerá aquí hasta el 11 de enero, cuando se dirija a Varsovia, para seguir desde allí el 15 a Budapest.

El 16 regresará a Moscú para continuar sus conversaciones con los jefes soviéticos.

Húngaros luchan nuevamente contra las fuerzas soviéticas

VIENA, 8. (UP).— Refugiados húngaros llegados a Austria dicen que ha estallado nueva lucha entre los rebeldes y las tropas rusas en un territorio situado al sudoeste de Budapest, cerca de la frontera yugoeslava.

Los húngaros, que todavía atraviesan la frontera aústriaca para escapar de la vuelta de la dictadura del "proletariado" en su país, dicen que las bandas de revolucionarios que aún se mantienen en los bosques, han recibido recientemente refuerzos de cientos de rebeldes, que temen ser arrestados bajo el nuevo régimen de terror.

Según afirman los refugiados, los choques entre los revolucionarios y las tropas soviéticas han aumentado en las últimas 24 horas. La lucha parece centralizarse alrededor de Pecs, uno de los reductos rebeldes en la revolución reprimida por los soviéticos.

Ayer, el Gobierno anunció una "nueva depuración" para eliminar de la vida pública a todos los legisladores y personas prominentes que apoyaron el alzamiento.

Se espera que la nueva limpieza no sólo comprenderá a los patriotas, sino a los comunistas stalinistas, a quienes se culpa de las dificultades que provocaron la revuelta, entre ellos el ex jefe comunista Mtyas Rakosi; su sucesor, Erno Geroe, y el ex Primer Ministro, Andras Heguedes.

"Doctrina Einsenhower" no debe extenderse a Africa del Norte

NACIONES UNIDAS, 8.— (UP).— El Ministro de Relaciones Exteriores de Francia, Christian Pineau, declaró que su Gobierno está muy interesado en la Doctrina Eisenhower para el Medio Oriente, pero que antes de emitir juicio quiere estudiarla y ver cómo va a ser puesta en práctica.

Pineau llegó ayer de París. Agregó que el criterio de Eisenhower sobre la estabilización del Medio Oriente es, en muchos aspectos, paralelo al de su país.

Prgeuntado si la doctrina pudiera hacer a un lado a las Naciones Unidas, el Ministro replicó: "Por supuesto que no". Pineau fue interrogado sobre las noticias de Washington, según las cuales acaso se preste ayuda económica a Túnez y Marruecos, de conformidad con la Doctrina Eisenhower. Al preguntársele si creía que esa doctrina debe ser extendida al Africa del Norte, Pineau respondió: "Por el momenot, la situación de Africa del Norte debe ser mantenida aparte del Medio Oriente. No es parte de esa región. Es una cuestión con problemas distintos".

Pineau, que ha venido para ver si obtiene el apoyo de Estados Unidos en el próximo debate de las Naciones Unidas sobre la rebelión argelina, dijo que confiaba en entrevistarse con el Secretario de Estado, John Foster Dulles, y con el Secretario General, Dag Hammarksjold, para conversar sobre los "problemas de Argelia, el desarme y la situación en el Canal de Suez". Agregó que si la Asamblea General de las Naciones Unidas se declara "competente" para debatir la cuestión de Argelia, la delegación francesa abandonará el recinto de sesiones de la Asamblea, mientras dure tal debate. Al mismo tiempo dijo: "Quiero probar que esta cuestión es un asunto interno, y también quiero probar que intervienen presiones externas de varios países".

Finalmente declaró que Francia considera que la infiltración comunista en Egipto no es muy importante, pero sí es una influencia muy importante en Siria.

ABASTECIMIENTO DE PETROLEO A PAISES DE AMERICA DEL SUR

WASHINGTON, 8.— (UP).— Estados Unidos aseguró hoy a Brasil y a las demás repúblicas latinoamericanas que la crisis del Canal de Suez no interrumpirá la afluencia de petróleo venezolano a las refinerías de esos países.

Tal seguridad fue dada por el representante de Estados Unidos ante el Consejo Económico y Social Interamericano de la Organización de Estados Americanos (OEA), Embajador Harold M. Randall, en respuesta a una declaración oficial del delegado de Brasil ante la OEA, Embajador Fernando Lobo, sobre la situación petrolera.

En su declaración, Lobo decía que el 20 de diciembre último, Estados Unidos había anunciado, primero, que a consecuencia de la desviación de barcos petroleros, habrá escasez localizada y temporaria en América Latina, y segundo, que los países latinoamericanos serán mantenidos informados sobre la cuestión del suministro de petróleo.

Randall respondió que algunos países sudamericanos, cuyas refinerías pueden tomar petróleo del Oriente, que vaya por el extremo de Africa, serán abastecidos con él. También declaró que la Embajada de los Estados Unidos en los países latinoamericanos mantienen a todos los Gobiernos informados sobre las próximas novedades de la situación petrolera.

En la misma sesión del Consejo, el organismo pasó a una sesión especial, para su estudio, la cuestión planteada por el delegado de Panamá, Julio E. Huertamatte, acerca del aumento del 7 por ciento de los fletes marítimos de Estados Unidos a América Latina.

Randall, hablando oficiosamente por las compañías navieras norteamericanas que han aumentado los fletes, dijo que hace poco un aumento del 15 por ciento de los fletes, había afectado la navegación de todo el mundo. Dijo que el aumento del 7 por ciento de los fletes para América Latina, puede justificarse en cierto modo, porque los recientes aumentos de salarios de los estibadores, han hecho subir el costo de la mano de obra y que no creía que el Consejo Económico pudiera hacer mucho para impedir tal aumento.

Huertamatte hizo notar que no protestaba tanto por el aumento, como por el hecho de que le fue comunicado a su Gobierno, con sólo 48 horas de anticipación.

Reconocen Consejo Revolucionario de Hungría en exilio

ESTRASBURGO, Francia, 8. (UP).— El Consejo de Europa reconoció hoy oficialmente al Consejo Revolucionario Húngaro, formado ayer en esta ciudad por representantes de todas las organizaciones húngaras que huyeron al Oeste cuando los tanques soviéticos aplastaron la revuelta de Budapest el 5 de noviembre.

El Presidente del Consejo de la Asamblea Consultiva de Europa Dr. Housse, concedió un "statu" oficial al Consejo Revolucionario Húngaro a las 10.30 de la mañana de hoy. El Consejo Revolucionario está formado por 30 personas.

Intervención rusa perjudicial para la unidad de Alemania

BERLIN, 8. (UP).— Los observadores occidentales afirman hoy que las conversaciones entre Alemania Oriental y la Unión Soviética realizadas en Moscú han aumentado la división de Alemania.

Afirman que las negociaciones del Kremlin prueban que los rusos proyectan ocupar la zona soviética de Alemania y mantener la división del país durante largo tiempo.

RADIO - PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.30 Informativo Matinal.
9.00 Siete Discos y Un Pick Up.
10.30 Este Disco es Mío.
18.30 Risas y Sonrisas.
14.00 Comentarios Internac.
15.03 Los Grandes Maestros.
17.03 Heraldo Cinematográfico.
19.03 Jazz.
22.35 Tribunal Humano.
23.00 Exclusividades de la SNA.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
8.00 La Marcha del Mundo.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
16.00 Tarde Selecta.
19.15 La Hora del Rosario.
20.15 Audición Chileno-Alemana.
20.30 Márquele Preferencia.
21.30 Reportajes.
22.00 Música Selecta hasta las 24.

CB 66 — CHILENA
7.30 Noticiario.
8.20 Coma Más Gastando Menos.
9.15 Historias Mínimas.
11.30 Bajo una Ramada.
13.00 Concierto del Mediodía.
15.30 La Voz de Francia.
18.00 Bolsa y Noticias.
19.30 Discoteca Domo.
21.45 Comentarios Internac.
22.05 Ciclos Musicales.

CB 70 — SANTIAGO
8.00 Y Sonó el Despertador.
10.30 Melodías Inolvidables.
11.30 Música Sinfónica.
13.30 Discoteca Alemana.
15.00 Los Grandes Cantantes.
16.30 Buscando el Favorito.
18.00 Club de Baile.
19.00 Discos y Discófilos.
21.00 Veladas Musicales.
22.00 Anecdotario Musical.

CB 89 — CORP. DE COMERCIO
7.30 Cantando Bajo la Ducha.
9.15 Concierto Matinal.
10.30 Lobo de Mar.
11.30 Aquí Están sus Favoritos.
13.35 Comentario Político.
16.00 Cía. Flor Hernández.
17.00 Cinedial.
18.00 Discomanía.
22.05 Estrellas latinoamericanas.
23.00 Grandes Conciertos.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.30 Primer Informativo.
10.00 Solistas Instrumentales.
10.30 Discoteca del Oyente.
12.00 Viva Chile.
13.45 Rugen los Motores.
16.30 Música de Ayer y Hoy.
18.30 Aladino y su Compañía.
19.45 Hablando de Pesca y Caza.
21.30 Radioteatro.
22.00 Entretelones.

CB 97 — PRAT
7.30 Así Canta el Mundo.
9.30 Huastecos del Sur.
10.00 Ritmo Porteño.
12.00 Almacén de Pedidos.
14.00 Tierra Derecha.
17.00 El Abuelito Carlos.
19.00 Radioteatro Episódico.
21.30 Escuela de Canto.
22.00 Clínica del Dr. Chamorro.
24.00 Noches de Gala.

CB 138 — CRUZ DEL SUR
8.30 Música Alegre.
9.30 Discos del Día.
11.00 Música Variada.
13.00 Solistas Populares.
16.30 Pantalla Panorámica.
18.00 Música Bailable.
21.00 Música de Hoy.
21.30 Lieder Grandes Cantantes.
21.40 Comentarios Políticos.
22.30 Gran Concierto Nocturno.

CB 142 — HISPANIA
9.05 Entre Usted y Yo.
9.35 Radioaudición Hispánica.
13.05 Disco-Rifa.
15.05 Triunfos Murano.
19.05 Club del Tango.
20.30 La Voz de España.
21.05 Radiorrevista Deportiva.
21.30 Noticiario Español.
22.05 Música de España.
23.05 Veladas de Antaño.

CB 146 — O'HIGGINS
7.00 No me Escuche, por Favor.
8.30 Bar Musical.
10.15 Conozca su Destino.
12.00 Revista Musical Mediodía.
13.15 Sin Ton ni Son.
15.30 Una Orquesta y un Intérprete.
17.00 Tango-Club.
19.30 Laureles Olímpicos.
22.00 Rumbo a la Libertad.
23.15 Palabras a Media Voz.

DESTACAMOS PROGRAMAS DE MUSICA SELECTA:
CB 62: 9, 13, 16.30 y 21. — CB 70: 11.30, 13.30, 14.30 y 22.30
CB 66: 10, 13, 22.05 y 23.05 — CB 89: 9.15, 14.15, 21 y 23.



ENCINO, (California).— La actriz Marie Mc Donald explica al detective Al Ortiz, del Departamento de Policía de Los Angeles, cómo fue secuestrada aquí, hace pocos días. Esta reconstitución de la escena la hizo el 7 de enero. Todavía se pueden ver debajo de su ojo izquierdo y en su mejilla del mismo lado, algunos moretones. (RADIOTOFOTO UNITED PRESS).

Instalarán unidad de observación de satélite artificial en Argentina

CORDOBA, 8. (UP).— Llegó el astrofísico estadounidense, doctor Allen Hyneck, encargado de organizar los cuerpos voluntarios de observadores, para estudiar el desplazamiento por el espacio de los satélites artificiales que Estados Unidos lanzará en breve.

El distinguido hombre de ciencias fue recibido por el Director del Observatorio Nacional, doctor Enrique Gaviola, con quien conversó en rueda con otros calificados estudiosos de este medio. En esa oportunidad informó que se invertirán 100 mil dólares en la instalación en la Argentina, de una unidad de observación o "Cámara Schmidt". Sin embargo, no precisó dónde hará la instalación. Dijo también, que otros puntos de observación se situarán en Antofagasta o Arequipa y en Curazao.

El doctor Hyneck visitó luego al Interventor Federal, comodoro Medardo Gallardo Valdez, para informarle que "posiblemente a fin de año será lanzado al espacio el primer satélite articial desde territorio de Estados Unidos".

Virtual estado de guerra entre Inglaterra y Yemen

LONDRES, 8.— (UP).— El reino árabe feudal del Yemen está movilizando su ejército según se informó hoy aquí, después de declarar un estado virtual de guerra contra Gran Bretaña debido a una disputa fronteriza de más de 50 años de duración.

Informaciones procedentes de Aden dicen que alrededor de 12 mil soldados yemenistas han convergido sobre Taizz donde su rey Imam Ahmed vive en su "palacio de abundancia".

Desde la capital yemenita de Sana la radio oficial anunció que tropas británicas apoyadas por tanques y vehículos blindados luchan en territorio yemenita.

Despachos del Ministerio de Colonia anunció que los aviones de la RAF del Protectorado de Aden, administrado por Gran Bretaña, han sacado a "intrusos" provenientes de Yemen.

Un vocero manifestó que los aviones no han tomado parte en ninguna acción en territorio del Yemen.

HOSTILIDAD CONTRA JUDIOS Y SOVIETICOS EN POLONIA

VARSOVIA, 8. (UP).— Zycie Varsavy, el segundo diario de Polonia, por su importancia, informa en su edición de hoy que una racha de "atropellos" contra las minorías soviéticas y judías, se ha desatado en el país y añade que los ataques a ucranianos y rusos blancos ha tomado a veces características "chauvinistas".

La información aparece en momento en que hay indicios de que los gobernantes polacos se hallan cada vez más preocupados ante la violencia, la hostilidad y la confusión que se están desarrollando en esta nación. Añade el rotativo que "elementos hostiles a Polonia" han hecho repetidas tentativas para sembrar "la confusión, causar desórdenes y propagar los más fantásticos rumores".

Dice que "en varios casos los propios transeuntes han conducido por la fuerza a los cuarteles de policía a los matones" y que "se están escuchando también muchas voces que exigen la intensificación de las actividades de las milicias obreras", cosa que los observadores interpretan en el sentido de que pronto pueda reforzarse la fuerza policial.

El órgano comunista Trybunu Ludu, se hace eco de estos sentimientos y en un editorial expresa que "nuestros amigos en todo el mundo —y en Polonia también— desde octubre y aun antes están observando lo que ocurre en nuestro país con gran desesperanza y también con alguna ansiedad".

"Se observa que la libertad de prensa no es ya lo que era desde "la revolución del 19 de octubre".

En los últimos días se ha notado una disminución de los comisarios antistalinistas y el velado sentimiento antisoviético que se veía en la prensa desde hace un mes casi ha desaparecido ahora y parecería que Gomulka no tiene ya a su partido tras de sí.

ARRESTO DE UN MES PARA EL GRAL. JACQUES FAURE POR SUPUESTO COMPLOT

PARIS, 8 (UP). — Hoy se informó que el general Jacques Fauré, ha quedado arrestado por un mes en su cuartel por un supuesto complot para substituir el Gobierno civil de Argelia por un régimen militar.

Las fuentes oficiales restaron importancia "al complot" y un portavoz del Ministro residente francés en Argelia, René Lacoste, declaró que la situación "no ha sido tomada muy en serio aquí". Sin embargo, altas fuentes francesas aseguraron que fue Lacoste, quien ordenó que Fauré regresase a París para una amonestación y castigo por su supesta sugerencia a un cambio del Gobierno de Argelia.

Círculos informados manifestaron que la situación fue resultado de la prolongada lucha de Francia con los extremistas en Argelia. Esos extremistas quieren la completa independencia para Argelia, en tanto que el Gobierno de París sostiene que Argelia es jarte integrante de Francia Metropolitana.

Los extremistas han recurrido a la violencia la cual, a su vez, ha sido reprimida con violencia por parte de la población francesa apoyada por ciertos elementos militares franceses de Argelia.

El diario "Le Monde" informó que Fauré tenía relaciones con un grupo extremista francés acaudillado por un oficial del Ejército en situación de retiro, cuyos presuntos propósitos era apresar a Lacoste y substituirlo, al parecer, por un general.

2.000 hombres armados cercaron local de una Municipalidad mexicana

OAXACA, México, 8.— (UP).— Rumores sin confirmación que llegan a Oaxaca, dicen que más de dos mil hombres armados han rodeado la Municipalidad de la población de Matías Romero, del Estado de Oaxaca, como protesta por la toma de posesión del Concejo Municipal.

La noticia dice que se trata de una medida de protesta por tratar el gobierno de Oaxaca de dar posesión al Consejo que perdió las elecciones recientes. No hay noticias de que haya habido tiroteo, pero personas que llegaron de esa localidad dicen que los manifestantes están bien organizados.

PREMIO LITERARIO GANO UN SACERDOTE

BARCELONA, 8.— (UP).— Anoche se concedió a un sacerdote católico el Premio Nadal de 1956, que es el galardón literario más alto de España.

El premio fue concedido al Padre José Luis Martín, de Valladolid, por su libro "La Frontera de Dios". El autor dijo que su obra es de tema esencialmente religioso, y que resalta la historia de un milagro.

El Premio Nadal lleva consigo una recompensa en metálico de 75 mil pesetas.

El Padre Martín obtuvo el premio por cinco votos contra dos, luego que el jurado, formado por las máximas figuras de la literatura española, eliminó, mediante varias votaciones, a 211 concursantes.

Por vía marítima llegan más refugiados húngaros a Estados Unidos

BROOKLYN (Nueva York), 8.— Por la vía marítima llegaron ayer a esta ciudad 1.718 escapados húngaros, la mayoría de ellos jóvenes adolescentes que empezarán una nueva vida en los Estados Unidos.

Varios autobuses estaban situados cerca del muelle listos para trasladar a los recién llegados a la Colonia de la Merced (Campamento Kilmer, en el Estado de Nueva Jersey). Los autobuses tardan hora y media en la travesía del Brooklyn al campamento Kilmer.

Los emigrantes húngaros llegaron a bordo del transporte militar "General William G. Haan", el segundo buque que se dedica especialmente a la tarea de traer refugiados húngaros a los Estados Unidos. El tercer transporte militar dedicado a esta misión, el "Marine Carp", llegará pronto con el resto de los refugiados húngaros, cuya entrada en los Estados Unidos ha sido autorizada por decreto especial. El total de refugiados admisibles llega a 21.500.

Al desembarcar los húngaros en el muelle de Brooklyn, el general J. Lawton Collins, ex jefe del Estado Mayor del Ejército norteamericano y vicepresidente de la comisión especial presidencial encargada de los refugiados húngaros, les leyó un mensaje del Presidente Eisenhower.

En su mensaje, el Presidente Eisenhower expresa la apreciación y la admiración de los pueblos de los Estados Unidos por los sacrificios realizados por los refugiados húngaros en su afán de obtener la libertad.

El Presidente dice a los húngaros recién llegados en su mensaje especial:

"Nosotros comprendemos que todos ustedes anhelan fervorosamente que llegue el día en que todos los húngaros puedan disfrutar de las bienandanzas de la libertad individual en su propia patria. Nosotros nos unimos a ustedes en esa misma esperanza. Y nosotros prometemos a ustedes que, si cuando llegue ese día ustedes deciden volver otra vez a la patria húngara, los Estados Unidos harán todo cuanto está a su alcance para ayudarlos a ustedes a efectuar el retorno."

A. Eden defenderá su política en la cuestión de Suez

LONDRES, 8.— (UP).— El Primer Ministro Sir Anthony Eden, está preparando una declaración en defensa de su política en la cuestión de Suez. Según se reveló en círculos informados, Eden tiene el propósito de emprender su acción en Suez, en un discurso que pronunciará por televisión en el curso de este mes, probablemente el 17 de enero.

El caso de Eden se basará en cuatro acontecimientos, resultado de la acción anglo-farncesa en Suez que se registrarán o como consecuencia de ella. Estas son:

1.o.— La guerra árabe [illegible] cesó, impliendo así una conflagración en todo el Levante.

2.o.— Se desenmascararon las intenciones rusas en la estratégica zona petrolífera.

3.o.— Las Naciones Unidas se robustecieron y fueron obligadas a actuar, creando una fuerza de policía internacional que podrá servir como precedente para futuras acciones.

4.o.— Surgió la nueva Doctrina Eisenhower para el Medio Oriente, según se supo, como resultado directo del grave peligro en la zona que hizo evidente la intervención anglo-francesa.



PORT SAID.— (Egipto.— El petrolero noruego "Eli Knudsen", uno de los trece buques bloqueados en el Canal de Suez, es ahora el primero que sale de la bahía de Port Said el 8 de enero, hacia el Mediterráneo. Los barcos navegaban originalmente hacia el sur, pero fueron devueltos y se les facilitó la navegación, en el canal obstruido, entre El Quantra y Port Said. (RADIOFOTO UNITED PRESS)

COMITE PARA INVESTIGAR LOS HECHOS OCURRIDOS EN HUNGRIA

NACIONES UNIDAS, 8 (UP). — Estados Unidos pidió esta noche la aprobación de un comité de cinco naciones que se encargará de investigar todos los pormenores de la revolución húngara.

La moción norteamericana, que será considerada mañana por la Asamblea General, pide a Rusia y Hungría que permitan la entrada del Comité a este último país.

Los miembros del Comité tendrían poderes para investigar los hechos, interrogar a los fugitivos húngaros y buscar toda la información necesaria en Hungría y los países vecinos, con el encargo de presentar un informe a la Asamblea antes de terminar sus sesiones actuales en febrero.

La moción norteamericana llevaría a la práctica la recomendación hecha ayer por el Secretario General, Dag Hammarskjold en un informe en que éste comunicó que a causa de la negativa de Rusia y Hungría no había podido dar cumpliento al anterior mandato de la Asamblea, en el sentido de enviar observadores de la NU, a Hungría a estudiar la situación existente en ese país.

Philippe De Seynes, asesor de Hammarsjold en asuntos sociales y económicos, fue admitido en Hungría la semana pasada, pero sólo para informar sobre la ayuda humanitaria que necesita el país.

La proposición de Estados Unidos dada a conocer esta noche pide conjuntamente a Rusia y Hungría que cooperan con el Comité en toda la forma posible, en particular permitiendo la entrada al país y permitiendo viajar libremente por su territorio.

La moción pide también a la Asamblea que reafirme todas sus anteriores decisiones sobre la cuestión húngara.

La Asamblea se reunirá mañana a las 10.30 de la mañana para iniciar el debate sobre la propuesta norteamericana.

Hammarsjold recibió entre tanto las credenciales del nuevo jefe de delegación húngara Peter Mod, el tercero que Hungría envía con este carácter, desde que fuera admitida en la organización mundial, hace pocas semanas. Mod anunció que su país continuará boicoteando las sesiones de la Asamblea General, mientras la cuestión húngara sea mantenida en el temario.

NAVES BLOQUEADAS EN SUEZ SALIERON RUMBO AL MAR MEDITERRANEO

EL CAIRO, 8.— (UP). — Trece barcos que habían quedado detenidos en el Canal de Suez desde el mes de noviembre último salieron hoy al Mediterráneo pasando por Port Said.

Los barcos que originalmente se dirigían hacia el sur hace dos meses cuando el Canal quedó bloqueado fueron cambiados de dirección ayudados por remolcadores para poder salir al Mediterráneo por la entrada septentrional del Canal.

El primer buque que salió por la vía marítima fue el petrolero noruego "Knudsen", que salió de El Kantara, a las 4.30 de la mañana y pasó por Port Said, a las 8 de la mañana.

LONDRES, 8.— (UP). — Trece buques detenidos durante dos meses y medio en el bloqueado Canal de Suez, se dirigen hoy hacia el Mediterráneo, mientras estallaba una nueva controversia sobre la estratégica vía marítima.

El último de los barcos fue desviado por el Canal Faruk y se espera que el convoy llegue mañana al Mediterráneo.

Gran Bretaña ha reaccionado con indignación ante la amenaza de "chantage" de los egipcios. El Ministerio de Relaciones Exteriores rechaza cualquier tentativa por parte de Egipto de que los buques ingleses y franceses no usen el canal, hasta que los israelitas hayan evadido por completo el territorio egipcio conquistado. Será una violación de la Convención de 1888 que garantiza la libertad de navegación por la vía marítima.

OLEODUCTO DE 3.200 KMTS. DE LARGO A TRAVES DE AFRICA

LONDRES, 8 (UP).— La Comunidad Británica de Naciones e intereses comerciales, estudian un plan para evitar el paso por el Canal de Suez, mediante la construcción de un oleoducto de 3.200 kilómetros de largo, a través de Africa, según se informó hoy aquí.

El propuesto oleoducto, con cañerías de 60 centímetros de diámetro, reduciría a la mitad el tiempo empleado para el transporte de petróleo por el Cabo de Buena Esperanza. Reduciría en 3.000 millas náuticas el viaje de los buques petroleros, y resultaría en considerables ahorros al no tenerse que pagar derechos en el Canal de Suez, según creen industriales locales.

El oleoducto pasaría por tres territorios británicos: Tanganyica, Rodhesia del Norte y Africa Sudoccidental. El costo de ésto sería de 560 millones, contra 224 millones que costaría el proyectado oleoducto de Iraq a Turquía.

Se han hecho gestiones no oficiales ante posibles inversionistas y el Gobierno británico.

Comerciales

ACTIVIDADES BURSATILES

Información proporcionada por TANNER Y CIA.— Bandera 52 — Oficina 406 — Santiago.

El total de acciones transadas en la Bolsa de Comercio durante la rueda de ayer fue de 530.576 acciones. Los bonos sumaron $ 758.400 nominales, y el oro, $ 62.100.

SOCIEDADES QUE CIERRAN SUS REGISTROS POR CRIAS O DIVIDENDOS

CHITECO (Banco de Londres), enero 10	2.48	"
BANCO HIPOTECARIO (sus oficinas), enero 10	30.—	"
BANCO SUD AMERICANO (sus oficinas), enero 9	10.—	"
BANCO ISRAELITA (sus oficinas) enero 14	8.20	"
INTERAMERICANA (Banco Londres), enero 15	3.28	"
BANCO EDWARDS (sus oficinas), enero 18	20.18	"
BANCO ESPAÑOL (sus oficinas), enero 19	16.40	"
BANCO DE CHILE (sus oficinas), enero 18	16.40	"
BANCO DE CHILE, Dif. y V/M. (sus oficinas), enero 18	50	"
PIZARREÑO (sus oficinas), enero 24	3.—	"
TATTERSALL (sus oficinas), enero 18	5.—	Bruto
TATTERSALL, enero 10, enero 18; 1 por 5 lib.		

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 13.350 v
BONOS
D. Interna, 7-1 84 c
Garantía, 7-1 84 c
Paviment., 7-1 84 c
Mun. Stgo., 8-1 57 c
Caja 6 3/4, 58 t
Hip. Chile, 6-1 46 t
Hip. Chile, 10-6 75 t
Bco. Est., 10-6 75 n
Deb. m/cte., 50 t
Deb. Tarapacá, 420 t
Tarapacá Ch/A, 440 t
Tarapacá Ch/N, 425 t
BANCARIAS
Central, 7.636 n
Chile, 2.250 c
Crédito, 227 t
Edwards, 410 c
Español, 319 XD v
Hipotecario, 825 t
Israelita, 242 t
Italiano, 230 t
Osorno, 264 v
S. Americano, 360 t
Talca, 730 n
MINERAS
Andacollo, 4 1/2 c
Aucanquilcha, 116 tp
Bellavista, 20 c
Carmen, 2 1/4 c
Cerro Grande, 135 cm
Condoriaco, 8 c
Chañaral, 8 v
Disputada, 520 vp
Espinos, 23 1/2 c
Lota, 160 t
Mercedita, 14 n
Oruro, 520 n
Presidenta, 22 n
P. de Lobos, 45 v
Schwager, 450 n
Tamaya, 520 cp
Tocopilla, 1.000 n
Totoral, 95 n
AGRICOLAS Y GANADERAS
Aisén, 2.950 c
Aysen, 2.950 c
Carampangue, 22 v
Cisnes, 1.000 n
Colcura, 149 t
Copihue, 60 c
Gente Grande, 700 n
Lag. Blanca, 3.000 t
Rupanco, 800 n
Sofruco, 90 n
T. del Fuego, 920 c
Viña C. y T., 135 tm
Viña La Rosa, 145 n
SALITRERAS
A. Lautaro C, 830 cm
Iquique, 295 tp
Tarapacá, 268 t
TEXTILES
Caupolicán, 15 3/4 v
Chatex, 33 c
Chiteco, 74 c
Divesa, 12 1/2 n
Fiap, 45 t
P. Bellavista, 86 t
P. Concepción, 2? n
P. de Tomé, 81 t
Rayonhil, 21 1/2 v
Sederías Viña, 31 n
Sedylan, 41 c
Tej. El Salto, 23 t
Textil Progreso, 25 t
Textil Viña, 43 c
Vestex, 30 cp
Yarur, 205 t
INDUSTRIALES Y VARIAS
Ag. Graham, 62 n
Arrocera Ega, 27 t
Bima, 105 t
Cem. Melón, 300 t
Carozzi, 120 n
Cervecerías, 690 t
C. de Golf, 110.000 t
C. Hípico, 770.000 n
C. de Polo, 25.000 n
Codina, 432 X/E n
Cola, 69 v
Cía. Industrial, 72 t
Copec, 222 vp
Cristalerías, 34 t
Chiprodal, 58 n
Elect. Ind., 58 n
Electromet, 16 n
Emb. Andina, 390 n
Fertilizantes, 30 t
Fósforos, 105 c
Gas de Stgo., 47 v
Ind. Varias, 68 n
Insa, 250 n
Interamericana, 36 n
Interoceánica, 115 vp
La Rural, 160 t
L. de Penco, 43 c
Lucchetti, 40 t
Marinetti, 30 c
Mol. S. Cristób., 50 n
Muelles P. V., 38 tm
Nav. Arauco, 115 t
Pap. y Cart., 242 tm
Perlina, 50 n
P. Iquique, 12 3/4 n
Pizarreño, 30 t
Polpaico, 120 t
Refractarios, 50 t
Ref. de Viña, 210 c
Renta Urbana, 160 t
Saavedra B., 235 tp
Sanitas, 34 c
Sogeco, 50 t
Sonaveia, 35 t
Soprole "B", 1.000 n
Tabacos, 145 c
Tattersall, 208 tp
Teléfonos, 72 tp
T. Panimávida, 65 v
Universo, 19 n
Vapores, 695 vp
Vidrios Pla., 209 n
Volcán, 66 v
Zig Zag, 90 n
METALURGICAS
Ast. Habas, 90 c
Cic, 105 v
Cobre Cerrillos, 41 n
Electro Met., 93 n
Envases, 28 v
Fensa, 23 v
Indac, 47 n
Indura, 18 1/2 n
Madeco, 80 1/2 t
Mademsa, 68 t
Mec. Ind., 44 c
Socometal, 89 n
SEGUROS
Ch. C. Grales., 145 c
Ch. Cons. Vida, 290 n
Marítima, 86 n
Nacional, 205 n

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado, que los nichos situados en los Pabellones, Galerías y Muro de Circunvalación que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos, y que no fueren renovados dentro de los diez días siguientes al primero de esta publicación, serán desocupados y los restos sepultados en fosa común, sin mayor responsabilidad para el Establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios (Decreto 421, del 14 de abril de 1932):

PABELLON 18, ADULTOS.— 148, Elsa Barrera Muñoz; 325, Juan Reyes Mena; 327, Carlos Camus Riveros; 546, Ema Fernández Géldes; 613, Luis Ugarte Leiva; 692, Carmen González Rojas.

GALERIAS 1, 2 Y 3, ADULTOS.— 181, Adelaida Opazo H.; 1005, Segundo Arcos Soto; 1215, Teresa del C. Céspedes V.; 1356, Policarpo Pérez E.; 1761, Rosa Carrasco León; 2814, Víctor Calderón H.; 2925, Luis Dimotrofer C.

GALERIA 4, ADULTOS.— 3013, Mario Lagos Jiménez; 3088, Blanca Riquelme L.; 3157, Moisés Gattas R.; 3200, Carmen Donoso G.; 3224, Maximino Berca de San Mateo; 3620, Luis Briones Carrasco; 3623, Margarita Vargas Lara; 3732, Eustaquio Echeverría R.; 3743, Doralisa González R.; 3800, Ana Hernández Cornejo; 3915, Orlando Rodríguez B.; 3934, Pilar Gutiérrez P.; 3984, Mercedes Rojas Ochoa.

GALERIA 6, ADULTOS.— 5470, Leontina Sayen C.; 5473, Virginia Sepúlveda; 5477, Rubén Osorio Jara; 5485, Matilde Palma G.; 5517, Carlos Alvarado A.; 5594, Amalia López L.; 5638, María Araya G.; 5655, Luz López San Juan; 5728, Franklin Leyton M.; 5752, Rosa Jorquera Lobos; 5755, Blanca Moreno Acosta; 5756, Mercedes Lable E.; 5800, Juana Seguel Aguilar; 5807, Guillermo Morales; 5810, Carmen Fuentes V.; 5811, Ana Donoso C.; 5815, Santiago Unda Ch.; 5839, Ida Acuña Z.; 5858, Eliana Aranda C.

GALERIA 7 Y 7 ANEXO, ADULTOS.— 7493, Juan Suárez Adasme; 7505, Aída Barría M.; 7556, María Fernández E.; 7764, Clotilde Gutiérrez M.; 56, Pablo Wittke Herreros.

GALERIAS 8 Y 9, ADULTOS.— 8134, N. N.; 9474, Juan Knoekaert M.; 10190, Raúl Alfaro Olivares; 11913, Orlando Zamorano C.; 12279, Angel Tapia B.; 12459, Aníbal Vásquez N.; 12509, Auristela Díaz F.; 12536, Ester Carvajal A.; 12544, Francisco Mardones.

GALERIA 11, ADULTOS.— 290, María Gaete; 327, Ana Rementería U.; 395, Juan Lobos L.; 401, María Cisterna G.; 1386, Carmela Córdova V.; 1490, Leontina Palacios P.; 1599, Carmen Severino C.; 1651, Bernardo Mora S.; 1859, Julia Guillén S.

MURO PONIENTE, ADULTOS.— 1512, Ester Silva M.; 1521, María Castro Vergara; 1580, Angel Lechuga L.; 1621, Francisco Arbiol; 1643, José Díaz; 1676, Luisa Marchant; 1683, Dominga Vargas; 1719, José Vielma; 1743, Eleuteria Martínez F.; 1756, Filomena Contreras de P.; 1767, Irma Trejo Catalán; 1785, Gustavo Ojeda L.; 1809, Gosen Maluje Haddad; 1838, María Ahumada Lazo; 1875, Francisca Faúndez F.; 1922, Delfina Valenzuela G.; 2061, Carlos Zubicueta Rojas; 2227, Gregorio Fredes Alvarez; 2261, Víctor Manríquez M.; 2329, Pabla Alba Garriga; 2442, Alfredo Ascencio Tomería; 2518, Carlos de la O. Quiñones; 2646, Beltrán Manríquez C.; 2674, Carmen Vargas de Arancibia; 2688, Alberto Illanes A.; 2738, Ana Guajardo Torres; 2807, Margarita Almonacid; 2830, Luis Ríos Muñoz; 3029, Edmundo Castillo; 3133, Alba Lambach Cerezo; 3155, Graciela Valdés; 3216, Augusto Muñoz Briones; 3222, Rosa Muñoz; 3242, Eduardo Ulloa González; 3283, Sara Nieto Castillo; 3348, María Bravo; 3440, Arístides Morales Lillo.

PABELLONES 1 AL 20, PARVULOS.— 184, Myriam Rodríguez S.; 228, Maibén Ortúzar M.; 62, José Torres Navarro; 72, Pedro Contreras Orellana; 4, Eudomilia Rojas T.; 476, María T. Martín; 533, N. N. Elissetch Gotuzzo; 105, Manuel Loyola Urzúa; 183, Enrique Cuadrado L.; 380, Mónica García.

CAPILLAS 1 AL 22, PARVULOS.— 23, Emilio Delgado S.; 58, Gioconda Concha C.; 162, Virginia Basáez R.; 329, Bárbara Avila; 330, Melania López; 392, Marta Morales Z.; 421, Esteban Vallejos; 526, N. N.; 796, René Valenzuela; 816, Oscar Cabezas; 877, Inés Devoto; 1030, María Martínez B.; 1142, Carlos Zanelli; 1148, Humberto Saladrigas; 1168, Rebeca Fuentes Ll.; 1227, Fabiana Luzzio; 1235, Cecilio Saiña L.; 1237, Dolores Rodríguez y Cornelio Durán; 3161, Elena Alvarez Rivera; 1308, Leticia del C. Barrera D.; 1434, Raquel País.

NOTA.— En conformidad al Decreto-Ley N.o 421, del 14-IV-1932, esta publicación se hace durante diez días de cada mes (2 al 11, inclusive, de enero de 1957) y en un solo diario.

SANTIAGO, 2 de enero de 1957.

EL ADMINISTRADOR

"La Rural", S. A. de Ferias

(Transacciones efectuadas al peso en nuestro remate del martes 8 de enero de 1957)

NOVILLOS

N.o	Total kilos	Precio kilo	Procedencia
4	2.822	$ 153.—,	Chufquén.
4	2.830	151.—,	Chufquén.
3	2.318	151.—,	Rapelco.
3	2.254	151.—,	Rapelco.
3	2.044	151.—,	Palpi.
3	1.794	151.—,	Palpi.
3	2.434	151.—,	Chufquén.
3	2.160	149.—,	Chufquén.
3	2.030	149.—,	Rapelco.
3	1.950	148.50,	Chufquén.
4	2.660	148.—,	Rapelco.
4	2.720	146.—,	San Bernardo.
4	2.444	146.—,	San Bernardo.
4	2.408	144.50,	Las Cabras.
5	2.940	144.50	
4	2.624	144.—,	Las Cabras.
3	1.948	144.—,	Rapelco.
3	1.558	144.—,	Chépica.
5	2.188	140.—	
3	1.832	143.—	
5	3.022	143.—	
4	2.274	138.—,	Lampa.
4	1.954	134.—,	El Manzano.
6	2.664	130.—,	Curacaví.
3	1.524	129.—,	El Melco.
6	2.838	128.—	
3	1.184	127.50,	Puente Alto.
5	2.126	127.—,	Requinoa.
5	2.154	125.—,	Requinoa.
4	1.496	122.—,	Maipú.
6	2.192	121.—,	Paine.
3	1.200	120.—,	Pelarco.
4	1.568	119.—,	El Marco.
3	1.084	114.—,	Curacaví.
4	1.302	113.—,	Paine.
3	1.094	112.—	
5	1.606	108.—,	El Marco.
6	2.232	105.—	
6	2.244	103.—	

VACAS

N.o	Total kilos	Precio kilo	Procedencia
3	1.420	$ 133.50,	La Unión.
4	1.834	131.50,	La Unión.
7	3.280	130.—,	La Unión.
3	1.528	126.—,	Puente Alto.
3	1.532	123.—,	Melipilla.
3	1.324	121.—,	Teno.
3	1.460	120.—,	Maipú.
5	2.134	120.—,	Chépica.
6	2.680	119.50,	Espejo.
5	2.424	118.—,	Chépica.
6	2.330	113.—	
4	1.888	112.50,	Maipú.
5	1.556	112.—,	Graneros.
6	2.225	11.50,	Espejo.
5	2.312	11.—,	Chillán.
2	884	110.—,	Renca.
12	3.854	108.50,	Casablanca.
5	2.342	108.—,	Lampa.
6	2.330	107.50,	Casablanca.
8	2.336	107.—,	Graneros.
4	1.460	107.—,	Casablanca.
6	2.798	107.—,	Sorrento.
4	1.458	106.—,	Paine.
2	834	106.—,	Sorrento.
4	1.946	100.—	
3	1.466	99.—	
3	1.280	97.—	
3	1.430	93.—	
4	1.332	92.—	

BUEYES

N.o	Total kilos	Precio kilo	Procedencia
2	2.904	$ 135.—,	San Bernardo.
2	1.282	124.—,	Chépica.
2	1.156	120.—,	Chillán.
2	1.186	120.—,	Lo Tapotillo.
2	682	115.—	
2	1.284	111.—,	Chillán.
2	1.284	111.—	
2	1.316	110.—,	Pelarco.
2	1.394	107.50,	Chillán.
3	884	95.—	

"LA RURAL" S. A. DE FERIAS

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

De acuerdo con lo dispuesto en los Estatutos Sociales, se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el 23 del presente, a las 10.30 horas, en las oficinas de la Sociedad, calle Moneda 1137, entrepiso, con el objeto de someter a su aprobación la Memoria y Balance correspondiente al segundo semestre de 1956.

Juan de Dios Plaza Cerda,
Presidente.

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Consejo de Administración, cítase a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el día 23 del presente, a las 11 horas, en las oficinas de la Sociedad, calle Moneda 1137, entrepiso, con el objeto de ratificar las compras de bienes raíces, de conformidad con el inciso segundo de la letra D., del artículo 25 de los Estatutos.

Juan de Dios Plaza Cerda,
Presidente.

CIERRE DEL REGISTRO

Para los efectos de la celebración de las Junta Generales Ordinaria y Extraordinaria de Accionistas, anunciadas precedentemente, y del pago del dividendo propuesto de $ 10 bruto por acción, a repartirse desde el 28 del presente, el Registro de Transferencia de Acciones permanecerá cerrado desde el 18 al 23 de enero, ambas fechas inclusive.

Santiago, enero 9 de 1957.

Rafael Reusch Besoain,
Gerente General.

"LA RURAL" S. A. DE FERIAS

Aprobados sus Estatutos por Decreto Supremo N.o 1.681, de 22 de Agosto de 1916; declarada legalmente instalada por Decreto Supremo N.o 1.534, de 14 de Julio de 1917, y reformados por Decretos Supremos N.o 2.260, del 15 de Septiembre de 1919; 1.161, del 17 de Junio de 1921; 1963, del 7 de Septiembre de 1927; 1.380, del 26 de Marzo de 1929; 3.651, del 20 de Octubre de 1943; 1.817, del 23 de Marzo de 1945; 3.900, del 3 de Septiembre de 1947; 1.021, del 5 de Febrero de 1949; 1.446, del 26 de Enero de 1950; 6.845, del 15 de Septiembre de 1952; 3.314, del 27 de Abril de 1955, y 3.630, del 4 de Mayo de 1956.

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1956

CAPITAL AUTORIZADO		$ 420.000.000.—
MENOS:		
ACCIONES POR SUSCRIBIR		195.501.840.—
CAPITAL PAGADO		$ 224.498.160.—
RESERVAS		192.927.556.—
TOTAL		$ 417.425.716.—

CONSEJO DE ADMINSTRACION

Presidente
Don JUAN DE DIOS PLAZA CERDA

Directores
Don FERNANDO RUIZ TAGLE RUIZ TAGLE
Don JOAQUIN TOCORNAL FERNANDEZ
Don CARLOS AZOCAR ALVAREZ
Don MAXIMO VALDES FONTECILLA
Don LUIS A. FERNANDEZ LARRAIN
Don ARTURO CLARO MATTE

Gerente General
Don RAFAEL REUSCH BESOAIN

ESTABLECIMIENTOS DE FERIAS

Feria en Santiago
Don CLAUDIO VILLARINO RAMIREZ

Feria en Temuco
Don ENRIQUE MIRA RIVADENEIRA

Feria Los Lagos
Don MANUEL VERGARA PINTO

Feria en Chillán y Bulnes
Don ALFREDO VALDERRAMA ESCOBAR

Feria en Cauquenes y Oficina en San Carlos
Don VICTOR SCHWENCKE CARO

Sección Ganado y Remates Agrícolas
Don ALVARO LABBE FRANCO

81a. MEMORIA SEMESTRAL

QUE PRESENTA EL CONSEJO DE ADMINISTRACION A LA JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS AL 23 DE ENERO DE 1957

SEÑORES ACCIONISTAS:

Como de costumbre, tenemos el agrado de daros cuenta de la marcha de los negocios en el semestre recién terminado:

La Utilidad obtenida asciende a la cantidad de	$ 64.200.000.—
Que unido al Fondo para Futuros Dividendos de	18.750.000.—
Forman un total disponible de	$ 82.950.000.—

Os proponemos la siguiente distribución:

A repartir un dividendo de $ 10.— bruto por acción sobre 1.875.000 acciones	$ 18.750.000.—
A Fondo de Futuros Dividendos	20.000.000.—
A Fondo de Reserva Legal	3.250.000.—
A Fondo de Responsabilidad para la Cartera de Colocaciones	6.307.745.—
A Fondo de Construcción Nuevo Establecimiento	20.000.000.—
A Fondo de Eventualidades	14.642.255.—
	$ 82.950.000.—

JUAN DE D. PLAZA CERDA
Presidente

Aceptada esta distribución, los Fondos de la Sociedad quedarían como sigue:

CAPITAL SOCIAL	$ 420.000.000.—	
Menos:		
ACCIONES POR SUSCRIBIR	195.501.840.—	$ 224.948.160.—
FONDO DE RESERVA LEGAL		16.200.000.—
FONDO DE EVENTUALIDADES		60.000.000.—
FONDO PARA FUTUROS DIVIDENDOS		20.000.000.—
FONDO RESPONSABILIDAD PARA LA CARTERA DE COLOCACIONES		14.821.324.—
FONDO PARA FLUCTUACIONES DE VALORES		431.536.—
FONDO CONSTRUCCION NUEVO ESTABLECIMIENTO		70.000.000.—
PROVISION PARA CONTRIBUCIONES E IMPUESTOS		11.474.696.—
TOTAL		$ 417.425.716.—

Tenemos el agrado de informaros de la adquisición de dos establecimientos de Ferias: Bulnes y Los Lagos, y de la apertura de Oficinas en San Carlos, San José de la Mariquina y Valdivia, zonas ganaderas muy importantes que han significarán un gran aporte a los negocios de la Sociedad.

RAFAEL REUSCH BESOAIN
Gerente General

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1956

EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1.o DE JULIO DE 1956 AL 31 DE DICIEMBRE DE 1956

Oficinas de: Santiago, Cauquenes, San Carlos, Chillán, Bulnes, Temuco, San José de la Mariquina, Valdivia y Los Lagos

ACTIVO

ACTIVO INMOVILIZADO			
Bienes Raíces (Avalúo Fiscal)		$ 91.033.183.—	
Construcción Desvío Santiago		234.701.—	
Enseres y Muebles		5.431.222.—	$ 96.699.106.—
ACTIVO REALIZABLE			
Mercaderías Departamento Comercial		$ 6.130.516.—	
Acciones y Bonos		754.028.—	
Forrajes		1.991.210.—	
Material Rodante		9.175.901.—	
Letras por Cobrar (En Cartera)		227.316.721.—	
Ctas. Ctes. Saldos Deudores	$ 539.071.294.—		
Menos:			
Letras en Garantía	527.711.142.—	11.360.152.—	256.728.528.—
ACTIVO DISPONIBLE			
Caja		$ 49.131.739.—	
Bancos		34.153.809.—	83.285.548.—
ACTIVO TRANSITORIO			
Mejoras y Arreglos Ferias		$ 2.615.729.—	
Mejoras Recinto Remates Quinta Normal		592.321.—	3.208.050.—
TOTAL DEL ACTIVO			$ 439.921.232.—

PASIVO

PASIVO NO EXIGIBLE			
Capital Autorizado	$ 420.000.000.—		
Menos:			
Acciones por Suscribir	195.501.840.—	$ 224.498.160.—	
RESERVAS:			
Fondo para Contrib. e Impuestos	$ 11.474.696.—		
Fondo de Eventualidades	45.357.745.—		
Fondo Responsabilidad Cartera	8.513.579.—		
Fondo Fluctuación de Valores	436.720.—		
Fondo de Reserva Legal	12.950.000.—		
Fondo Const. Nuevo Establecimiento	50.000.000.—		
Fondo Futuros Dividendos	18.750.000.—	147.482.740.—	$ 371.980.900.—
PASIVO EXIGIBLE			
A Largo Plazo:			
Corporación de Reconstrucción y Auxilio	$ 233.658.—		
A Corto Plazo:			
No Hay	—.—		233.658.—
PASIVO TRANSITORIO			
Dividendos por Pagar	$ 266.967.—		
Fracción de Acciones por Repartir	7.554.—		
Intereses Percibidos y no Ganados	3.232.153.—		3.506.674.—
TOTAL DEL PASIVO			$ 375.721.232.—
UTILIDAD DEL EJERCICIO			64.200.000.—
TOTAL IGUAL AL ACTIVO			$ 439.921.232.—

CUENTAS DE ORDEN

DEBE

Letras Descontadas	$ 300.394.420.—
Instituto Seroterápico Agencia Biológico	1.926.477.—
Fianza de Terceros	100.000.—
Garantía Legal Directorio	84.000.—
	$ 302.504.897.—

HABER

Responsabilidad por Letras Descontadas	$ 300.394.420.—
Departamento Biológico, Stock	1.926.477.—
Responsabilidad por Fianza de Terceros	100.000.—
Responsabilidad por Garantía Legal Directorio	84.000.—
	$ 302.504.897.—

PERDIDAS Y GANANCIAS

PERDIDAS

AMORTIZACIONES Y CASTIGOS		
Amortizaciones Reglamentarias	$ 475.385.—	
Castigos por Cuentas Dudosas	6.593.983.—	$ 7.069.368.—
GASTOS GENERALES		
Gastos Generales, Arriendos, Avisos, Seguros y Varios		22.502.830.—
REMUNERACION AL PERSONAL		
Sueldos, Jornales, Comisión Martilleros; Participaciones Contractuales, Gratificaciones e Imposiciones		45.473.999.—
TRIBUTOS AL FISCO		
Dirección Gral. Casas de Martillo	$ 14.780.031.—	
Contribuciones e Impuestos, Impuesto Cifra e Impuesto de Facturación	3.705.491.—	
Impuesto 3a. Categoría	10.925.239.—	29.410.761.—
TOTAL PERDIDAS		$ 104.456.958.—
UTILIDAD DEL EJERCICIO		64.200.000.—
		$ 168.656.958.—

GANANCIAS

Comisiones, Ingresos Diversos y Varios	$ 168.240.646.—
Recuperaciones en el Semestre de Cuentas Castigadas	416.312.—
	$ 168.656.958.—

ADOLFO VARGAS JORQUERA
Contador General
Registro N.o 10,262

RAFAEL REUSCH BESOAIN
Gerente General

El Auditor que suscribe, certifica la efectividad del Balance precedente, por cuanto ha verificado personalmente los valores que constituyen el ACTIVO y PASIVO de esta Sociedad, y ha practicado las pruebas selectivas necesarias para el Control de las operaciones efectuadas en las Oficinas de Santiago y las Sucursales, no habiendo observaciones que formular.

LUIS O. MICHELSON BOSCHANER S.
Auditor de Contabilidad
Registro N.o 683
Licencia Profesional N.o 4,008

Los suscritos, Inspectores de Cuentas, certifican haber revisado los valores de Caja y confrontado los Saldos con el Mayor, encontrándolos conformes.

ROBERTO LEON CONTRERAS
VICTOR SALGADO M.
Inspectores de Cuentas

Germán Pardo pelea con Hernán Rojas.-

TAPIA, LUCAS Y BARRIENTOS RECIBEN PASADO MAÑANA EL HOMENAJE POPULAR

BASQUETBOL.—

EL EXCELENTE EQUIPO DE PUENTE ALTO YA SE CLASIFICO FINALISTA

Al ganar a La Serena por 49-35, en el Campeonato Nacional Femenino.— Valioso triunfo de Concepción sobre Valparaíso.— (Por Manuel Emilio Cossa).

Concepción y Puente Alto triunfaron en la tercera fecha del 14.o Campeonato Nacional Femenino de Básquetbol. A primera hora Concepción derrotó a Valparaíso 49—45 y en el match de fondo, Puente Alto venció a La Serena 49—35.

TRIUNFO DE CONCEPCION.— No se sabía de la capacidad de Concepción, toda vez que no había actuado todavía en el torneo. Pero sí se conocía la potencialidad de Valparaíso, que había derrotado a la "U". Se pensaba que el vencedor sería el team del Puerto, pero ocurrió todo lo contrario. El justo ganador fue el cuadro de Concepción que, realizando una lucida presentación, derrotó al de Valparaíso por 49—45. Decepcionó Valparaíso con relación a la presentación que cumplió en su triunfo sobre la "U", y jugó a lo grande Concepción. Bonito encuentro por lo disputado que fue y buen arbitraje de los antofagastinos, Miguel Rojas y Arnoldo Pérez.

EQUIPOS Y GOLES: CONCEPCION (49 puntos).— Julia Saavedra, 8; Gabriela Fernández, 12; Estela Quezada, 11; Oriana Maulén, 4; Sonia Valencia, 9 y María Cisternas, 5.

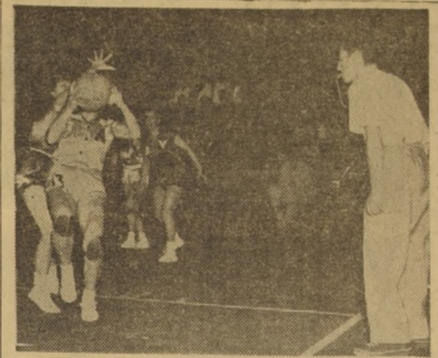
VALPARAISO (45 puntos).— Odilia Castillo, 9; Adela Villalobos, 3; Justina Fernández, 11; Isabel Quiroz, 11; Iris Acevedo, 0; Elisa Cortés, 4; Hortensia Vidal, 4 y Modesta Rojas, 3.

HOMENAJE.— Finalizado el match Concepción —Valparaíso, Antofagasta rindió un cálido homenaje a la Selección Nacional, campeón invicto en Ecuador. Hizo uso de la palabra el Intendente, señor Justo Pastor y fueron obsequiadas las estrellas nacionales con bouquets de flores y bandejas de plata. Agradeció el homenaje a nombre de sus compañeras, Onésima Reyes, visiblemente emocionada por la demostración de gran aprecio recibida.

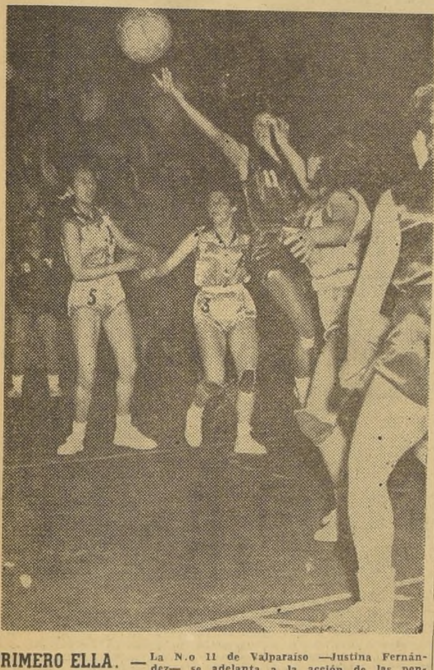
PUENTE ALTO (49) — LA SERENA (35).— En el match de fondo de la tercera fecha del Nacional Femenino, Puente Alto derrotó a La Serena y se clasificó finalista del torneo. El equipo de la brillante y goleadora Irene Velásquez sólo encontró dificultades en el primer tiempo para vencer a las serenenses. Con el marcador 21—14 terminó la primera etapa. Score estrecho en ventaja, para las vicecampeonas nacionales que mostró lo exigidas que estuvieron por las serenenses. Pero en el segundo tiempo Puente Alto encontró la onda y se dio el lujo —hasta de terminar jugando sin Irene Velásquez, que se cansó mucho— y ganar por 49 a 35. Bonita campaña —aunque agotadora— la realizada por Puente Alto en lo que va corrido del torneo. Goleó en las primeras fechas a Valdivia y María Elena y antenoche se impuso categóricamente a La Serena. Por mucho empeño que gastó, por mucho amor propio que puso, el cuadro serenense tuvo que resignarse a una derrota ante un cuadro evidentemente superior. Interesante encuentro —en el primer tiempo— y regular arbitraje de Damián Sepúlveda y Juan Iglesias de Copiapó, resumen del match entre Puente Alto y La Serena.

EQUIPOS Y GOLES: PUENTE ALTO (49) puntos).— Irene Velásquez, 21; Cristina Ovalle, 4; Guillermina Sepúlveda, 1; Teresa Norambuena, 6; Virginia Vilches, 15; Alicia López, 2 y Norma Leguía, 0.

LA SERENA (35 puntos).— Adriana Bahamondes, 6; Selva Tapia, 8; Silvia García, 3; María Villarreal, 12; Inés Villarreal, 0; Gloria Cortés, 3 y Auristela Gallardo, 3.



¡F O U L! — Es el que le hace Odilia Castillo de Valparaíso a Estela Quezada (N.o 13), de Concepción. La falta está cobrada por el árbitro antofagastino Arnoldo Pérez. Completan la acción, las porteñas Isabel Quiroz y Adela Villalobos.



PRIMERO ELLA. — La N.o 11 de Valparaíso —Justina Fernández— se adelanta a la acción de las penquistas María Cisternas (N.o 3), Oriana Marlén (N.o 5) y a Gabriela Fernández. Bonito y justiciero el triunfo de Concepción sobre Valparaíso.

GRAN ACTIVIDAD Y MUCHA OBRA HECHA EN EL ESTADIO RECOLETA

202 mil 235 deportistas, en su mayoría escolares, ocuparon dicho recinto deportivo durante el año 1956.— Trabajos y obras ejecutados.— Proyectos futuros.

Exactamente 202.235 personas, en su mayoría niños de las escuelas de las comunas de Conchalí y Recoleta, hicieron uso de las diversas canchas y aposentadurías deportivas del Estadio Recoleta, en el año 1956. El detalle oficial, proporcionado por la Administración de dicho recinto, es el siguiente:

Atletismo	1.175	3.825	2.705	2.190	9.895
Fútbol adulto	5.570	5.629	6.912	10.080	28.191
Fútbol inf.	10.330	3.500	3.460	3.904	21.194
Básquetbol	1.655	2.130	3.560	5.275	12.620
Tenis	185	380	289	390	1.244
Colegios	—.—	6.510	12.640	11.100	30.250
Hockey	600	730	2.230	1.640	5.200
Jiu Jitsu	150	130	215	90	585
Proy. películas	7.200	812	—.—	5.500	13.512
Unid. militar	—.—	114	—.—	—.—	114
Béisbol	—.—	—.—	20	40	60
8a. Cía. Bomb.	—.—	—.—	40	80	120
Reuniones soc.	16.478	17.777	18.922	26.193	79.370
TOTALES	43.343	41.537	50.993	66.482	202.235

ACTIVIDADES ESPECIALES. — Se programaron, además, durante el año, funciones especiales de cinematografía instructiva deportiva, en películas de 16 mm., la mayoría de ellas proporcionadas gentilmente por la Embajada de los Estados Unidos y Departamento de Deportes del Estado.

TORNEO INFANTIL DE FUTBOL. — El 13 de febrero de 1956 se dio comienzo al Torneo Infantil de Fútbol, dándose por inaugurado el certamen, con un desfile general de los sesenta clubes infantiles participantes.

GIMNASIO CUBIERTO.— Con la efectiva cooperación del Ministerio de Obras Públicas, especialmente del ingeniero-jefe don Osvaldo Buccicardi, se ha proseguido en la construcción del gran gimnasio cerrado del Estadio, recinto que contará con un pabellón para gimnasio y otra para Solón-Teatro de 44 metros por 20 y medio de ancho. Según declaración del ingeniero-jefe de las obras, don Edo. Román, los trabajos respectivos quedarán terminados a fines de febrero próximo.

PISCINA.— Existe, además, un proyecto para la construcción de una piscina de 33.33 por 25 metros. Se cuenta desde ya para ello con algunos materiales, cañerías de 4 pulgadas para la instalación de agua potable, los terrenos necesarios para ello y los planos respectivos del Departamento de Deportes del Estado.

CAMARINES.— Con esfuerzo extraordinario se construye un pabellón de 23 por 11.40 metros para la construcción de camarines amplios y modernos, secretaría para la Asociación de Básquetbol, enfermería, taller y bodega. Toda esta obra, de un valor aproximado a los cinco millones de pesos se ha puesto en marcha gracias al producido de reuniones sociales, kermeses, festivales, etc., durante los días domingo y festivos.

FUTUROS PROYECTOS. — La Administración del Estadio Recoleta, a cargo del activo luchador deportivo don Desiderio Pineda, proyecta la adquisición de una máquina proyectora de películas de 16 mm., con fondos propios reunidos, también, en veladas culturales sociales, funciones cinematográficas y festivales.



ESTELA QUEZADA. — La jugadora de Concepción es obstaculizada en su lanzamiento por Iris Acevedo de Valparaíso, (N.o 3). La N.o 10 es Adela Villalobos, también del puerto. Concepción ganó a Valparaíso, 40-45.



YA PASO. — Inés Villarreal de La Serena, por el lado de Cristina Ovalle. Gloria Cortés custodia su entrada. La Serena fue en el primer tiempo rival difícil para Puente Alto, pero al final se impuso la clase de las vicecampeonas nacionales.

En el festival del Teatro Caupolicán a beneficio de las obras sociales del Círculo de Cronistas Deportivos de Chile

El viernes, a las 21.30 horas, en el Teatro Caupolicán, se efectuará un festival de pugilismo en homenaje al Círculo de Cronistas Deportivos de Chile, entidad que en esta ocasión rendirá sus mejores aplausos y reconocimiento a los tres boxeadores amateurs, que cumplieron una notable actuación en la Olimpíada de Melbourne: Ramón Tapia, Claudio Barrientos y Carlos Lucas, a quienes testimoniará haciéndoles entrega de un valioso pergamino.

La reunión del viernes, que sirve de inauguración de la temporada de boxeo profesional, consulta como pelea principal, la de Germán Pardo, campeón nacional de la categoría mosca y que se apresta para combatir con el filipino Danny Kid, en fecha próxima, con Hernán Rojas, quien aparece en el momento como un rival de peso para el "challenger" del título mundial de la categoría. Pardo se dispone a lucir en la pelea del viernes, todas las condiciones que lo han conducido a buscar un combate con Pascual Pérez. Ha trabajado muy bien en el gimnasio, bajo el control de Antonio Fernández, quien se propone presentar al campeón chileno de los mosca, en su mejor estado físico. Hernán Rojas aparece como un adversario de peso para Pardo. Hace poco dio harto que hacer a Pérez, en un match que realizaron en Asunción. El viernes puede, a lo mejor, hacer lo mismo con su rival.

En el semifondo de la reunión, donde los aficionados y público en general tendrán la oportunidad de otorgar sus mejores simpatías a los pugilistas olímpicos y conocer el estado actual del campeón profesional de los "mosca", intervendrán Julio Asenjo y Juan Torres, quien buscará esta vez la revancha del contraste que experimentó hace tiempo.



EN EL CAMARIN, junto a su maestro, representante y manager, Antonio Fernández, quien le venda prolijamente las manos, Germán Pardo se apresta a subir al ring, en uno de los últimos combates. Esta misma escena se repetirá el viernes 11 en el Caupolicán, cuando el crack nacional de los mosca suba al cuadrado a cotejar fuerzas con Hernán Rojas, púgil que fue contendiente, no hace mucho, de Pascual Pérez, en Argentina. El festival organizado para pasado mañana en la popular sala de San Diego por el Círculo de Cronistas Deportivos en homenaje a los olímpicos Ramón Tapia, Claudio Barrientos y Carlos Lucas, ha despertado extraordinario entusiasmo entre nuestros aficionados.

Tres nuevos campeones del mundo en la calificación de enero de la ANB

Joe Brown, liviano; Gene Fullmer, mediano; y Floyd Patterson, son los nuevos monarcas.— Sandy Saddler recibió una advertencia: defiende su corona o se la quitan.— Ray Robinson, de campeón, bajó al tercer puesto.— Lista general de calificaciones de la Asociación Nacional de Boxeo de los Estados Unidos.

La nota más saliente que surge del último ranking de la Asociación Nacional de Boxeo de los Estados Unidos la proporciona el mexicano Gaspar Ortega. Hace sólo tres meses, el peso mediomediano azteca era un púgil sin clasificación alguna, uno de los del montón. Y ahora aparece conceptuado como el aspirante N.o 2 a la corona de Carmen Basilio, detrás del campeón Johnny Saxton. Además de que ha sido escogido como el boxeador del mes. Según explicaron personeros de la ANB., la destacada posición de Ortega se debe a una victoria conseguida sobre el filipino Flash Elorde y a dos triunfos Tony Demarco, ex monarca de la división.

LA CATEGORIA MOSCA tiene siempre gran atracción para nosotros los chilenos. Hay dos razones: la proximidad del campeón del mundo, el argentino Pascual Pérez y la creencia de que Germán Pardo es un valor capaz de reemplazarlo algún día en su reinado. El primer aspirante es precisamente el mexicano Memo Diez, rival de Pascualito a fines de este mes. Luego están el galés Dai Dower y el español Young Martin. Danny Kidd, el filipino que vendrá el próximo mes a pelear con Pardo, bajó al noveno lugar, quedando el cubano Suárez en el décimo.

—oOo—

PARA LA ANB, el campeón de los gallo es el mexicano Raúl Macías. Y Mario D'Agata, el sordomudo italiano, es sólo el aspirante más calificado. Después está Leo Espinosa, otro peleador de raza amarilla que conoceremos en febrero en nuestros rings, combatiendo con Arturo Rojas.

—oOo—

SANDY SADDLER, el discolo negro que hace años viéramos en el Caupolicán enfrentando a Mario Salinas, da la sensación de que se va a eternizar como dueño absoluto de la corona de peso pluma. Sin embargo, la Comisión le hizo una advertencia: debe firmar contrato para defender su título antes del 15 del presente, porque en caso contrario el título se declarará vacante y se organizará una eliminatoria entre los aspirantes que reúnan las mejores calificaciones. Ellos son: Cherif Hamia, de Francia; Miguel Berrios, mexicano; el filipino Elorde, que una vez ya le ganó a Saddler, y Carmelo Costa.

—oOo—

HAY 3 campeones flamantes: Joe Bron, en liviano; Gene Fullmer, en mediano y Floyd Patterson, entre los pesos completos. El italiano Duilio Loi es el challenger obligado, en tanto que el ex campeón Bud Smith quedó en el cuarto puesto. Algo parecido le ocurrió a Rey Robinson, clasificado como el tercer aspirante a la corona que ahora tiene sobre su cabeza Fullmer. Delante suyo están el francés Charles Humez y el ítalo-americano Joe Giardello. "Hurricane" Jackson fue conceptuado como el adversario más lógico de Patterson, lo que es harto admisible, porque Jackson peleó hace pocos meses con el actual campeón y sólo perdió por decisión. Desapareció de la lista de los pesados el veterano Archie Moore, rey de mediopesados. Lo eclipsó su categórica derrota frente a Patterson. Es objetable, en cambio la ubicación de Robinson, ya que viene de perder la corona con Fullmer y por lo tanto lo natural es que siga considerándosele como el primer aspirante, hasta tanto no se pruebe otra cosa. Más aún si se advierte que en marzo contará con una nueva oportunidad en la revancha con Fullmer.

—oOo—

LISTA DE CALIFICACIONES DE ENERO.— La lista de calificaciones de los aspirantes a los títulos mundiales de las diferentes categorías es la siguiente, por el mes de enero de 1957:

PESO PESADO.— Campeón: Floyd Patterson; aspirantes el título: 1) Tommy Jackson, 2) Bob Baker, 3) Eddie Macien, 4) Willie Pastrano, 5) Harold Carten, 6) Johnny Summerlin, 7) Ingemar Johansson, 8) Johnny Hollman, 9) Bob Satterfield y 10) Pat McMurtry.

PESO MEDIOPESADO.— Campeón: Archie Moore; aspirantes al título: 1) Chuck Spieser, 2) Hans Stretz, 3) Gerhard Hecht, 4) Yolande Pompey, 5) Tony Anthony, 6) Harold Johnson, 7) Dogomar Martínez, 8) Randy Turpin, 9) Charles Colin y 10) Gordon Wallace.

PESO MEDIANO.— Campeón: Gene Fullmer; aspirantes al título: 1) Charles Humez, 2) Joey Giardello, 3) Ray Robinson, 4) Bobby Boyd, 5) Ralph (Tiger) Jones, 6) Spider Webb, 7) Joey Ciambra, 8) Neal Rivers, 9) Rory Calhoun y 10) Andrea Selpa.

PESO WELTER.— Campeón: Carmen Basilio; aspirantes al título: 1) Johnny Saxton, 2) Gaspar Ortega, 3) Tony Demarco, 4) Winnie Martínez, 5) Isaac Logart, 6) Girvil Atkins, 7) Emilio Marconi, 8) George Barnes, 9) Ramón Fuentes y 10) Walter Byars.

PESO LIVIANO.— Campeón: Joe Brown; aspirantes al título: 1) Duilio Loi, 2) Kenny Lane, 3) Larry Boardman, 4) Wallace Smith, 5) Cisco Andrade, 6) James Carter, 7) Johnny Gonsales, 8) Ralph Dupas, 9) Frank Ryff y 10) Baby Vásquez.

PESO PLUMA.— Campeón: Sandy Saddler; aspirantes al título: 1) Cherif Hamid, 2) Miguel Berrios, 3) Flash Elorde, 4) Carmelo Costa, 5) Paul Jorgenson, 6) Hogan Kid Bassec, 7) Ciro Morazán, 8) Ike Chestnut, 9) Jean Sneyers y 10) Víctor Sonny León.

PESO GALLO.— Campeón, Raúl Macías; aspirantes al título mundial: 1) Mario D'Agata, 2) Leo Espinosa, 3) Alphonse Halimi, 4) Billy Peacock, 5) Toluga López, 6) Tenny Campo, 7) Fili Nava, 8) Germán Ohm, 9) Kid Asunción y 10) Robert Tartari.

PESO MOSCA.— Campeón: Pascual Pérez; aspirantes al título: 1) Memo Diez, 2) Dai Dower, 3) Young Martin, 4) Hitoshi Misako, 5) Bindi Jeck, 6) Aristide Pozzoli, 7), Robert Pollazón, 8) Tommy Urzúa, 9) Danny Kidd y 10) Oscar Suárez.

POR los BARRIOS

Los equipos de fútbol del Club Atlético Rancagua se presentaron ante el Deportivo Lacunza, triunfando el tercero por 3-1 y el segundo por 2-0. El primero perdió por 5-1. El team de tercera división del Atlético Rancagua, formó así: Moreno; Jara, Morales y Bravo; López y Arias; Marckert, Ceballos, Bravo, Ibáñez y Pérez. Goles de Ibáñez, Marckert y Bravo.

—O—

HOY, a las 14.30 horas, en Catedral 2916, 2.o piso, se efectuará una reunión del directorio de la Liga de Deportes de Obreros Municipales, para confeccionar el programa del festival de fútbol que hará el domingo, en las canchas de Alameda 4780, el cual contará con la participación de numerosos clubes de barrios.

—O—

EL CLUB Población Delicias, de la 4a. Comuna, ha dispuesto el siguiente programa, en celebración de su aniversario: 14, 15 y 16 de este mes, en cancha Fanac: torneo cuadrangular femenino de básquetbol, con participación de los clubes Flecha, Javiera Carrera, Atlético Placilla y Población Delicias; 19 de enero, cancha Fanac, baile y entrega de preciosá 22, 23 y 24, local de Amengual 470, competencia infantil de pimpón; 26 de enero, en Amengual 470, entrega de premios a los infantiles; y 2 de febrero, en cancha Fanac, baile y velada cultural.

—O—

UNION DOÑIHUE actuó frente a Juventud Zapadores, venciendo con el primer equipo por 3-0. Los segundos empataron a 2 goles y el tercer team de U. Doñihue perdió por 3-1. El primer cuadro de Unión Doñihue, alineó así: Soriano; Avilés, Soto y Gonzales; López y Carreño; Salinas, Arancibia, Tané, Valdés y Valenzuela. Goles: Valenzuela (2) y Tané.

—O—

EL CLUB Deportivo República Argentina tiene abierto los registros para los infantiles que deseen ingresar a la estidad. Se les exige tener menos de 14 años, ser estudiante y un permiso de sus padres. La secretaría funciona en Alameda Bernardo O'Higgins 1902, Of. 2, fono 68169.

—O—

EL NUEVO directorio del Club Estrella del Sur está integrado por: Edmundo Rojas, presidente; Rafael Norambuena, vicepresidente; Sergio Carrasco, secretario; Manuel Salazar, tesorero; Manuel Vilches, Luis Martínez y Manuel Bustos y señorita Fresia Vásques, directores.

—O—

EL SABADO, en el Estadio Famae, se hará un festival de fútbol organizado por el Club Unión Berta Fernández, cuyo programa consulta los siguientes partidos: 14 horas, Juventud Esperanza con Lautaro; Inter-Lauder con Defensor Juvenil; Alerta con Capitán Wood y San Vicente, de Penco, con U. Berta Fernández.

—O—

EL CIRCULO Altético Royal celebrará el 44.o aniversario de su fundación, con diversos actos deportivos y sociales. Comienzan el viernes, a las 20.30 horas, con una reunión general que hará en el local de calle Andes 3913. El domingo efectuará diversas competencias pedestres, para elementos de las diversas categorías.

—O—

BANDERA ATLETICO busca adversarios para actuar en fútbol, con tres teams. Las bases deberán solicitarse a su secretaría, calle 5 de Abril 3484.

—O—

EL TORNEO de los barrios, de básquetbol del Club Dávila Baeza sigue esta noche, en la cancha de General Saavedra 1164, con los siguientes partidos: 20.15 horas, Estudiantil A con Estudiantil B; Real Academia B con Lircay El Salto, y Quintín Vargas A con Berenguer.

IMPORTANTE DONACION HIZO FANTUZZI A LOS CRONISTAS

En la tarde de ayer, la firma Fantuzzi e Hijos hizo llegar al directorio del Círculo de Cronistas Deportivos, una batería completa de cocina, como donación a la entidad que agrupa a los periodistas y que servirá para completar el menaje de la Casa de Reposo de El Tabo.

Este gesto de Fantuzzi e Hijos, se suma al cumplido recientemente poro Fábrica de Enlozados "Fenza", quien hizo otra importante donación para las obras sociales del Círculo de Cronistas.

Deportivo Abisinia de Conchalí celebra 21 años de vida

Con diversos actos, el Club Deportivo Abisinia, de la comuna de Conchalí, está celebrando su vigésimoprimer aniversario.

La mayoría de edgd sorprende a los "abisinios" en uno de sus mejores momentos, y después de haber cumplido una brillante campaña deportiva.

En 1953 obtuvo el vicecampeonato; en 1954 fue campeón, siendo 1955 el mejor año para esta popular institución de Conchalí. En efecto, ese año ganaron el torneo oficial de la Asociación de Fútbol, en forma invicta, y ganaron en seguida el campeonato organizado por el Club Palais Royal, torneo que tiene gran importancia por ser disputado entre poderosas instituciones de todas las comunas del Gran Santiago.

En 1956, sin desmentir su calidad futbolística, obtuvo el Club Deportivo Abisinia el vicecampeonato en su comuna.

El domingo próximo los "abisinios" pondrán término a las festividades aniversarias con una romería al comenterio, en la mañana, continuando con una gran tarde deportiva, para finalizar con una velada artística, en la que se repartirán los premios a los mejores deportistas de la institución.

UN HIJO DE ZEZE MOREIRA JUGO EN VASCO FRENTE AL NACIONAL

La presentación que cumpliera Vasco de Gama —campeón de Río de Janeiro, en Montevideo—, dio margen a un acontecimiento de excepción. Hacía varios años que el team carioca no jugaba en la cancha del Estadio Centenario. Ello, su título de campeón carioca y la jerarquía de Nacional, reunió a más de 40 mil personas.

Vasco presentó a todo su elenco titular, con excepción de tres figuras que la CBD (Confederación Brasileña de Deportes) separó, para integrar el Seleccionado brasileño que irá al Sudamericano de Lima: Paulinho, Vavá y Pinga. Para reemplazarlos, presentó a algunos valores nuevos cuyo desempeño gustó bastante. Entre ellos, Bellini, que en el torneo de Río de 1956 fue conceptuado como el mejor jugador del campeonato. Otra figura llamativa en las filas de Vasco fue Wilson Moreyra que, aparte de ser un buen jugador, es hijo del entrenador Zezé Moreyra.

A propósito de la visita de Vasco, los diarios de Montevideo dan cuenta de las gestiones realizadas por Enrique Fernández, entrenador de Colo Colo, para asegurar la visita a Chile del campeón carioca. Los dirigentes brasileños se mostraron dispuestos a superar cualquiera dificultad, pero aquí en Santiago se ha sabido que Colo Colo sólo acepta de que venga con todos sus titulares, para disputar el Torneo Triangular que contará, además, con la participación de Nacional, el campeón uruguayo, que derrotó 2—2 a Vasco.

4 jugadores argentinos para equipos chilenos

BUENOS AIRES, 8.— (UP).— El diario "El Pueblo", informa hoy que han sido contratados por equipos de fútbol chilenos, los jugadores argentinos Mario Boyé, Alvarez, Albella y Cerrateni.

Según el mencionado periódico, Boyé, jugaría por la Universidad Católica; Alvarez y Albella por el Green Cross, y Cerratani, que es guardavallas, por el Santiago Morning.

Colo Colo nos dirá el sábado cuánto vale Boca



EL MAS POPULAR DE BUENOS AIRES.— Y uno de los de más arrastre, es Boca Juniors, quien se presentará el sábado próximo, en el Estadio Nacional, frente a Colo Colo. Los "xeneizes" ocuparon el tercer puesto en el campeonato argentino. En el cuadro de Boca vienen varios internacionales. En el grabado están, de pie, de izquierda a derecha: Francisco Lombardo, Antonio Rattín, Antonio Castro, Luis Cardoso, Natalio Pescia y Federico Edwards; agachados, Perfecto Rodríguez, Osvaldo Zubeldía, Antonio Angelillo, Juan J. Rodríguez y Raúl Senes.

Se trata de un partido entre los dos equipos más populares de Chile y Argentina.— Los "xeneires" llegan mañana en LAN.— Zig-Zag con LA NACION en el preliminar

A bordo de un avión de LAN llegará mañana a Santiago el conjunto de Boca Juniors de Buenos Aires. El gran equipo argentino —campeón indiscutido de popularidad— se presentará el sábado próximo en la noche en el Estadio Nacional, en un partido único frente a Colo Colo.

Boca es un equipo conocido y de alto prestigio. Fue uno de los que primero dio a conocer el fútbol sudamericano en el Viejo Mundo y toda su trayectoria está jalonada de sonados éxitos. En sus filas siempre han militado grandes jugadores argentinos y de otras nacionalidades ,porque Boca ha contado siempre con estrellas, respondiendo al fervor, al apoyo sin límites que le ha brindado su hinchada. Campeón argentino en varias ocasiones, ocupó el tercer puesto en el torneo de 1956, tras haber sostenido una apasionante lucha con River Plate y Lanús. Su equipo actual, como es tradición, está constituído por figuras de gran relieve, entre las que podemos mencionar al arquero Musimessi, Colman, Lombardo, Mouriño, Angelillo, Zubeldía y varios otros. Quiere decir que el cotejo del sábado será un choque de estrellas, porque en Colo Colo se incluyen a muchos de los más altos valores del fútbol chileno. Equipos de garra ambos, guapos y sólidos, Boca y Colo Colo están en condiciones de animar una lucha sobresaliente en la presente temporada del fútbol internacional bastante propicia ya para el campeón chileno.

La nómina completa de la delegación de Boca Juniors que llegará hoy a Los Cerrillos está integrada así: Angelillo, Antonio; Acosta, Boricio; Borello, José; Cardoso, Luis; Castro, José; Colangelo, Amadeo; Colman, Juan Carlos; Edwards, Federico; González, Herminio; Lombardo, Francisco; Moreno, Roberto; Mouriño, Eliseo; Mussimessi, Julio; Natiello, Domingo; Otero, Héctor; Pesscia, Natalio; Rodríguez, Perfecto; Rosello, Iseo; Zubledía, Osvaldo; Marinovich, José; Mansilla, Pedro; Rattín, Antonio; Rodríguez, Juan; Senés, Raúl; Fortunato, Mario; Sobral, Enrique; Pupilli, Martín.

Los precios a regir en las distintas localidades, son los siguientes: tribunas numeradas, $ 1.300; de primera, $ 500; galerías, $ 200 y menores $ 100.

Los equipos de LA NACION y Zig—Zag, harán el preliminar de la reunión internacional entre Colo Colo y Boca Juniors, a las 19.45 horas. Formación de los cuadros:

LA NACION: Ríos; R. Pizarro, T. Aliaga y S. García; M. Gómez y D. Rodríguez; H. Lufi, Zúñiga, C. Castillo, L. Sánchez y De la Cuadra.

ZIG—ZAG: L. Reyes; M. Seguel, H. Quiroga y L. Romo; O. Morales y H. Hernández; C. Quiroga, S. Pulgar, J. Espinoza, O. Herrera y V. Cáceres.

FERRO

En su última presentación venció 3-2 a la Selección de Ovalle

REGRESO muy contento de su reciente viaje a Ovalle, donde cotejó fuerzas, en lance amistoso, con la selección de dicha ciudad, el primer cuadro de Ferro.

Según las crónicas, el partido logró interesar a la concurrencia récord de 5.000 personas que lo presenció, pese a que los visitantes se impusieron sobre los locales, por 3 tantos a dos.

Por el concepto de entradas, se recaudó, asimismo, una cantidad record: cerca de medio millón de pesos.

—oOo—

FERROBADMINTON, en este encuentro más de prueba, para la próxima temporada, cumplió a satisfacción de sus dirigentes, dejando en la afición ovallina, la mejor de las impresiones.

El elenco aurinegro formó de la siguiente manera: Coloma; Díaz, Carmona y Cabrera; Ramos y Huerta; Silva, Rodríguez, Galaz, Valenzuela y M. Alvarez. Los tantos tianados fueron marcados por: Galaz, Valenzuela y Rodríguez.

—oOo—

EL DOMINGO 13 del presente, a las 9.30 horas, se reunirá la asamblea general de la institución, para escuchar la cuenta y memoria anual de su actual directiva.

También se tratarán interesantes asuntos de importancia para la futura marcha del club.

Esta reunión se llevará a efecto en el Teatro Dieciocho.

—oOo—

MAÑANA a las 19.30 horas, se reunirán en la sede de la entidad listada, Castro 26, los socios no ferroviarios de Ferrobádminton, para estudiar la situación de la institución y preocuparse y cambiar ideas respecto a la renovación del directorio, acto que debe realizarse en el curso del mes.

UNA CIUDAD PROPIA TENDRA G. FULLMER

En West Jordán, una pequeña ciudad del Estado de Utah, en los Estados Unidos, se ha producido un hecho que dice una vez más de la influencia que ejercen en las masas y en la vida ciudadana los grandes figuras del deporte. El Consejo de la ciudad celebró una extensa sesión con participación de todo el pueblo y acordó prepararle una gigantesca recepción al nuevo campeón mundial de peso medio, Gene Fullmer, oriundo de la localidad. Entre los acuerdos tomados figura uno de en el sentido de solicitar que se le cambie nombre a West Jordán y en el futuro se le denomine "Fullmerville".

Gene Fullmer llegará a su tierra natal el lunes próximo, por vía aérea, donde se le hará el aposeótico recibimiento de que damos cuenta.

En el contrato que Fullmer firmara con Robinson para disputar el encuentro donde le arrebató la corona, figura una cláusula que señala que en caso de ser derrotado, el negro tendrá derecho a una revancha, a efectuarse en el mes de marzo venidero. Fullmer se muestra dispuesto a cumplirla, pero entretanto vive la euforia de su triunfo y recibe el agasajo de sus conterráneos que parecen dispuestos a regalarle la ciudad...

FUTBOL

VIII Parte de los Reglamentos Oficiales

La VIII Parte de los Reglamentos del Fútbol consulta la Ley N.o 12, que trata del juego ilícito y mal comportamiento.

Las partes anteriores fueron publicadas por LA NACION los días 1.o, 2, 3, 4, 5, 6, 7 y 8 de este mes.

La Ley N.o 12 es la siguiente:

L E Y N . o 1 2
(Juego ilícito y mal comportamiento.)

Un jugador será penado si él INTENCIONALMENTE:

a) Aplica puntapiés, golpea o salta sobre un oponente.

b) Hace zancadillas, incluyendo tirar o tratar de derribar al oponente, poniéndole las piernas o "hacer banquillos" de frente o por detrás.

c) Manotea, golpea o empuja la pelota con la mano o con el brazo. (Esto no se refiere al guardavallas mientras esté en su propia área.)

d) Retener o empujar a un contrario con las manos o con los brazos extendidos.

e) Atropellar en forma violenta o peligrosa; o atropellar a un contrario de atrás, a menos que éste esté obstaculizando el paso deliberadamente.

(Esta ley no pretende penar todas las atropelladas; éstas son permitidas mientras que, en opinión del árbitro, sean lícitas y los jugadores estén tratando de jugar el balón.)

f) Atropellar al guardavallas, excepto cuando éste retiene la pelota, obstruyendo obstinadamente o cuando él ha salido fuera del área del gol.

g) Cuando el guardavallas lleva la pelota y da más de cuatro pasos mientras tiene el balón, sin hacerlo rebotar en el suelo.

h) Unirse al equipo después que el partido ha comenzado o regresar al campo de juego mientras se desarrolla, sin anunciarlo previamente al árbitro.

i) Jugar de una manera estimada peligrosa por el árbitro.

P E N A L I D A D E S

1) FUERA DEL AREA PENAL.— Por cualquiera infracción a esta ley, según lo indicado en los incisos a), b), c), d) y e), será acordado un tiro libre directo, que tomará un jugador contrario, desde el lugar donde ocurrió la falta.

2) DENTRO DEL AREA PENAL.— Por cualquiera infracción a los incisos a), b), c), d) y e), por parte del equipo atacante, la pena será un tiro libre directo, en favor del equipo defensor, desde el lugar donde ocurrió la infracción. Por infracción, según el inciso g), se acordará un tiro libre, del que no vale el gol directo.

Por cualquiera infracción cometida por el equipo defensor a los incisos a), b), c), d) y e), la pena será acordar un tiro libre penal.

El tiro penal puede ser concedido, sin tomarse en consideración la posición de la pelota, si está en juego al tiempo de cometerse la infracción, dentro del área penal.

3) DENTRO Y FUERA DEL AREA PENAL.— Por cuaquiera infracción a los incisos f) o i), un tiro libre, del que no vale gol directo, será acordado y lo ejecutará un jugador del equipo contrario desde el lugar donde se cometió la falta, o donde el juego fuera detenido.

4) Si un jugador desponsable es penado de acuerdo con el inciso h) y comete una falta más importante, deberá ser castigado por esa parte de la ley que infringe, como la más grave.

UN JUGADOR SERA AMONESTADO POR: 1) Unirse a su equipo después de iniciado el juego o regresar al campo de juego mientras éste se desarrolla, sin noticarlo al árbitro.

2) Si insisten en infringir cualquiera de las Leyes del Juego.

3) Mostrar de palabra o gesto contrariedad por cualquiera decisión del árbitro. Además de la amonestación, si el juego hubiera sido detenido por razones de ese mal comportamiento, será reanudado en la siguiente forma: a) si fuera en el párrafo 1), el árbitro dará un pique en el lugar donde ocurrió la infracción, y b) si ocurriera por causas aclaradas en 2) ó 3), por un tiro libre, del que no valdrá el gol directo, por un jugador contrario del que cometiera la infracción.

Un jugador puede ser expulsado si él: 1) Persistiera en mala conducta después de haber recibido una amonestación y advertencia; 2) Es culpable de conducta violenta, esto es: uso de brusquedades o lenguaje procaz, o si, en opinión del árbitro, es culpable de brusquedades deliberadas. Si el juego fuera suspendido para echar a un jugador de la cancha por una falta contra un adversario, el juego se reiniciará con un tiro libre indirecto, ejecutado por un jugador del equipo contrario y desde el lugar donde fuera cometido.

Alcances a la Ley N.o 12.— ES ABSOLUTAMENTE ESENCIAL el total conocimiento de cada cláusula de esta Ley N.o 12, pero su correcta aplicación depende de la habilidad del árbitro para decidir inmediatamente si es o no es una falta INTENCIONAL.

Debe tomarse en cuenta que en la cláusula a) es saltando contra un oponente que no está jugando la pelota lo que debe penarse, y no saltar en busca de la pelota que el contrario está jugando.

Cuando un jugador mira hacia su propia valla y es trabado por un contrario o se da cuenta de que va a ser trabado, él está intencionalmente obstruyendo y puede ser marcado de atrás.

En la cláusula c) debe notarse que a menos que la mano o brazo golpée o empuje la pelota no debe considerarse infracción. Muy a menudo se pena al jugador cuando la pelota golpea o rebota en su brazo, aunque no haya intención alguna de su parte.

Si el guardavallas obstruye a un contrario, podrá ser atropellado, aunque esté en su propia área del gol. Debe observarse, no obstante, que el guardavallas no sea atropellado ilegalmente, ya que tiene poca ocasión de protegerse a sí mismo, debido a que su atención preferente está en la espera del balón enviado por el delantero rival.

No vamos a referirnos, por innecesario, a la agresión descarada que se realiza abierta y francamente, sin escudarla en ningún disimulo. (Esto en referencia al juego brusco y mal intencionado.) Es decir, el bofetón, el puñetazo o el puntapié ajeno a toda acción del juego. Ello es inconfundible con cualquier otro matiz de las demás intervenciones sancionables.

"La agresión que requiere especial vigilancia del árbitro y especial sanción es aquella otra, falaz y solapada, que se lleva a cabo so pretexto de intervenir en el juego, y que se realiza con los tacos, los codos, la punta del zapato, la rodilla, etc. El puntapié alevoso al tobillo o rodilla del contrario, el puntapié en el pecho, el rodillazo en el muslo o los riñones, el codazo en el estómago y otras acciones de iguales características, son francas agresiones, aunque se encubran, más o menos habilidosamente, pretendiendo darles aspectos de intervención en el juego. El propósito deliberado de dirigir el pie contra cualquiera parte del contrario, en lugar de hacerlo francamente hacia la pelota, es perfectamente apreciable y constituye siempre un intento de agresión que debe ser sancionado."

En cuanto a los tiros penales, pueden ser solamente acordados por estas nueve faltas, cometidas intencionalmente por un jugador de la defensa, dentro del área penal:

1.o) Hacerle zancadilla a un contrario.

2.o) Patear abiertamente a un contrario.

3.o) Golpear a un oponente.

4.o) Saltar sobre un contrario o darle un empellón.

5.o) Tocar la pelota intencionalmente con la mano.

6.o) Retener a un contrario (dentro de la zona defensiva).

7.o) Empujar a un contrario.

8.o) Atropellar a un contrario violenta o peligrosamente.

9.o) Atropellar o enganchar a un adversario desde atrás.

Cuando un jugador es expulsado del campo de juego por golpear a un adversario deliberadamente dentro del área penal, el árbitro también tiene autoridad para ordenar la ejecución de tiro penal.

La Ley N.o 12 es la más importante del Reglamento del Juego, y conociéndola a fondo, se evitarán discusiones y muchos comentarios antojadizos.

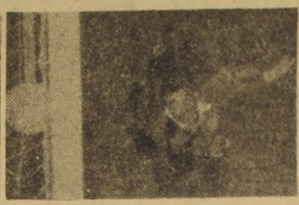
Un jugador que se ha demorado en los camarines al recomenzar el juego (segundo tiempo) no podrá reintegrarse al campo hasta que la pelota esté fuera de juego y el árbitro haya sido informado y lo autorice.

Don Sergio Molinari, reelegido presidente del básquetbol local

El Consejo de Delegados de la Asociación de Básquetbol de Santiago, por la unanimidad de los 15 representantes de clubes asistentes a la reunión, procedió a reelegir presidente de la institución, en reconocimiento a su brillante actuación en el año que termina, al capacitado dirigente metropolitano don Sergio Molinari.

Junto con reelegir al señor Molinari y con el evidente propósito de dar a éste mayor respaldo en su nuevo mandato, el Consejo reeligió igualmente, por aclamación, al vicepresidente, don Raúl Muñoz; al secretario, don José Peraldi, y al prosecretario, don Germán Trujillo. Igual decisión había adoptado con el tesorero, don Jorge Enrione, pero éste rogó a los Consejeros retirar su nombre de la postulación, pues, por razones de tiempo en sus actividades, no le sería posible atender en debida forma el cargo. En vista de esto, fue elegido tesorero el representate del Club Cuarta Comuna, don Luis Céspedes; protesorero, don Hugo Gómez, del Dávila Baeza, y director, a Roberto Vergara, del Audax Italiano.

La memoria y balance financiero de la institución fue aprobada, asimismo, por el Consejo, por unanimidad y con un voto de aplauso.







NACIONAL (3) — VASCO (2)

40 mil personas presenciaron en el Estadio Centenario, el encuentro de los campeones de Río de Janeiro y Montevideo, Vasco da Gama y Nacional, respectivamente. El triunfo perteneció a los uruguayos, por 3 goles contra 2. En la foto de arriba, a la izquierda, Taibo es vencido por Wilson Moreyra, scorer de Vasco. A la derecha, el mismo jugador carioca, quien es hijo del "coach" Zezé Moreyra, amaga las posiciones de Taibo, meta de Nacional, quien deberá abandonar su valla, para impedir el remate. Abajo, encima del arco de Vasco, que custodió Helio, se ve al insider Escalada, quien hostigó bastante a la defensa de la visita. Escalada se apresta a cabecear una pelota, pero se le adelantará Coronel y alejará el peligro. (Fotos por gentileza de Jacobo Bresler de "Acción" de Montevideo.)

EL 13 LLEGA HONVED A RIO DE JANEIRO

El cuadro superior de Honved, campeón de Hungría y en el que forman varios titulares de la selección de ese país, anuncia su llegada a Río de Janeiro, para el domingo próximo.

El conjunto húngaro que capitanea el crack Ferenc Puskas, no podrá actuar en canchas de Sud América. En su tiempo, la Federación de Fútbol de Hungría pidió a la FIFA que comunicara a las dirigentes de su afiliación, que negaba su autorización para que Honved se presentara en canchas del extranjero. Reglamentariamente, la FIFA debió acoger la demanda de Hungría, enviando, en seguida, a sus afiliadas la nota correspondiente.

Por otra parte, se sabe que la CBD hace gestiones para levantar la suspensión que pesa sobre Honved, quien suscribió compromisos con los equipos del Brasil, mucho antes que se conociera la decisión de la dirigente "magiar".

El 32.o vencedor de San Silvestre



EL MISMO entusiasmo de las competencias anteriores, con igual algarabía y un terreno lleno de papel picado y serpentinas, tuvo la XXXII Corrida de San Silvestre, tradicional competencia que organiza el diario "A Gazeta Sportiva", de Sao Paulo.

Triunfó esta vez el portugués Manuel Faría, con el buen tiempo de 21'58"9. Sorprendió a los aficionados y técnicos, quienes le asignaban mucha chance al alemán Herbert Schade, que venía de actuar en Melbourne y al yugoeslavo Stritof Drago, quien tenía magníficos registros en la distancia. El fondista lusitano mostró muy buenas condiciones y espíritu de lucha encomiable. Así resistió muy bien el ataque de Drago, que se le vino encima con fuerte tren en los 600 metros finales. Dos décimas separaron a Faría de Drago, llegando más atrás Schade y el italiano Franco Volpi. De los chilenos, Correa fue el que tuvo una mejor figuración. De nuevo no midió sus energías y luego de puntear en los primeros tres kilómetros, retrogradó presa de fatiga ,entrando en el 8.o lugar. En el grabado, el director de "A Gazeta Sportiva", coloca una corona de laureles al vencedor, Manuel Faría, de Portugal. Observan la escena desde la tarima de los ganadores, Edgar Freire, de Brasil; Stritof Drago, de Yugoeslavia; Herbert Schade, de Alemania y Franco Volpi, de Italia. (Foto remitida por Federico Martínez, Enviado Especial de LA NACION).

HAY AMBIENTE PARA ACEPTAR EN EL ASCENSO A W. MÜLLER LISTER ROSSEL Y S. FERNANDO

Los dirigentes de los clubes que han solicitado su ingreso a la División de Ascenso, tendrán que esperar hasta el lunes de la semana venidera, para saber si son aceptados o no por la entidad máxima del fútbol profesional. Mientras tanto, los miembros del Consejo de la Asociación Central conocerán todos los antecedentes de los postulantes, para pronunciarse en la reunión antes citada.

Hasta la secretaría de la Asociación llegaron las solicitudes de los clubes Walter Müller, de Santiago; Ovalle, de Ovalle; Coquimbo Ferroviario, de Coquimbo; San Bernardo Central, de San Bernardo; Lister Rossel, de Linares y Unión Comercial y Tomás Laurence, unidos, de San Fernando.

De los seis clubes nombrados anteriormente, deberán salir los tres que completarán la Serie de Ascenso. Hay ambiente entre los delegados de considerar en primera fila a Lister Rossel, de Linares; Walter Müller y los clubes fusionados de San Fernando.

CONCURSO HIPICO EN ESCUELA DE CABALLERIA EMPIEZA EL 12

En cinco días se cumplirá el Concurso Hípico Oficial que organiza la Escuela de Caballería de Quillota en sus magníficas canchas que posee dentro del establecimiento. Los altos jefes de esta unidad se hallan preocupados de los arreglos y ornamentos de la cancha, como igualmente del programa que se presentará al público, incluso cuanto se refiere a facilidades de locomoción, alojamiento, servicio de restaurante, buffet y entretenimientos.

Participarán en esta competencia ecuestre que se desarrollará los días 12, 13, 15, 17 y 19 del presente mes, los jinetes de todos los clubes del país y las amazonas más avezadas. Además de las pruebas de equitación, habrá una presentación de Alta Escuela (adiestramiento) a cargo de un conjunto de la Escuela de Caballería.

Número especial y seguramente que será del agrado del público, es la exhibición de modelos de las más importantes firmas vendedoras de géneros estampados de sedas y algodón. Se consulta, además, una concentración de bandas militares de Santiago y Valparaíso que ejecutarán conciertos durante todo el día, a fin de amenizar esta fiesta hípica.

La Dirección de la Escuela, que es dirigida ahora por uno de los más destacados jinetes internacionales, el coronel Pelayo Izurieta, ha dispuesto que la entrada al público sea gratuita, como una manera de atraer al público a presenciar torneos de este deporte que dieron tanta fama a nuestro país en el extranjero.

Palestino pide 16 millones por Ortiz

Luego de su magnífica actuación reforzando a Colo Colo Mario Ortíz aparece como uno de los jugadores mejor cotizados del fútbol profesional. Los albos pretenden dejarlo en sus filas, para alejar definitivamente cualquier problema o ausencias que se produzcan en la línea media del cuadro. Sin embargo, nada se ha concretado entre Colo Colo y Palestino, quien, a un pedido de Antonio Labán, estuvo llano a considerar la oferta. ¿Cuánto piden por el pase de Ortíz?, preguntó el dirigente máximo de los albos. La respuesta fue, y muy en serio, que valía nada menos que 16 millones de pesos.

COLO COLO

ASAMBLEA GENERAL DE SOCIOS Y ELECCIONES DE DIRECTORIO

Cítase a Asamblea General de Socios para el VIERNES 11 de enero en curso, a las 19 horas, en primera citación, y a las 19.30 horas, en segunda citación.

LOCAL: Teatro Dieciocho, calle Dieciocho N.o 14.

TABLA: 1) Memoria anual del presidente del club; 2) Balance anual de Tesorería; 3) Elecciones generales de Directorio para el período 1957-1959, y 4) Varios.

VOTACIONES: Las votaciones para elegir Directorio se llevarán a efecto en la sede social de Colo Colo, Cienfuegos 41, el sábado 12 de enero en curso, de 9 a 17 horas, ininterrumpidamente, en 10 mesas receptoras de sufragios.

IMPORTANTE: La asamblea se reanudará a las 18 horas del SABADO 12, en la misma sede social de Cienfuegos 41, para proclamar el Directorio elegido.

Los socios deberán estar al día en sus cuotas de enero en curso, y para votar deberán tener tres meses de antigüedad, por lo menos, como socio de Colo Colo.

ANTONIO LABAN
Presidente de Colo Colo

TATAN SE VIO MUY SUPERIOR A MANGANGA EN EL PREMIO "JOSE P. RAMIREZ"

Damos a continuación una parte del interesante relato que hace el diario "Acción", de Montevideo, sobre el premio "José Pedro Ramírez", prueba máxima del turf uruguayo que se corrió en Maroñas el pasado domingo. Como se sabe, venció el caballo argentino Tatán, por poco más de un cuerpo a Mangangá, conducidos, respectivamente, por los famosos látigos bonaerenses J. P. Artigas y Elías Antúnez. El vencedor pagó $ 3.10 a ganador, pertenece al stud "Los Cerros", y lo prepara P. González. El tiempo marcado en los 3.000 metros de la famosa prueba fue de 3.3 2|5.

"Tal vez nunca, como este año, el "Gran Premio José Pedro Ramírez" se vio rodeado de tan enorme expectativa. Es que esta vez bajaban de nuevo a la arena Tatán y Mangangá. Con ello, solamente, todo queda dicho. Tatán y Mangangá: dos verdaderos campeones; dos leyendas y a la vez, dos realidades y un pleito pendiente y casi podría decirse insoluble desde la "Internacional" de 1956. Durante todo el año, tanto en Maroñas como en pistas argentinas, la puja entre los dos nobles brutos por ostentar el título de mejor entre los mejores, fue verdaderamente sensacional. Tatán se llevó la palma, pues si bien fue vencido en nuestra carrera de Reyes, se tomó amplia revancha sobre su eterno rival en dos oportunidades. Sin embargo, la incógnita seguía existiendo. ¿Cómo no justificar, entonces, esa extraordinaria ansiedad de la afición turfística por ver de nuevo un duelo tan sensacional?

Agreguemos luego la presencia de nuestro crack Scooter, vencedor en quince de las dieciséis carreras que disputó y cuya única derrota se debió a haberse mancado; la intervención de Petróleo, que en los comienzos de la última temporada se perfilara como el crack del año y que ahora vuelve a las luchas en inmejorable estado de preparación; de Remember, reciente vencedor de Venusta y eterno "segundón" de Scooter; y de Afanancio, prestigiado por sus últimas actuaciones en circos argentinos, y tendremos un lote reducido, pero digno de la jerarquía de este cotejo, que pasará a la historia como una prueba de verdadera excepción.

*¡¡¡LARGARON!!!— Enorme expectativa, intensa emoción y nerviosismo en todo el público, ante la inminencia de la largada de la gran carrera de "Reyes", y de pronto resuena al unísono, en todo el Hipódromo:

Y así era en efecto, los competidores de la "Internacional" de 1957 iniciaban la marcha hacia el disco de triunfo.

El primero en aparecer en la delantera fue Tatán, que de inmediato saca un cuerpo sobre Mangangá, que se coloca en el segundo puesto; tercero acciona Scooter, que precede a Remember; luego Petróleo, en tanto Afanancio cierra la marcha del reducido lote. En esta forma recorren los campeones los primeros metros de la carrera, para hacer por primera vez el codo y entrar al tiro derecho.

*EN LA RECTA.— Formalizada ya la carrera, sigue Tatán haciendo correr, perseguido siempre por su tenaz rival Mangangá, que no le da cuartel; a la altura de los 500 metros, ha pasado Remember al tercer puesto, quedando cuarto Scooter. Luego Petróleo, y cerrando la marcha, ya algo lejos, Afanancio. En esta forma pasan por primera vez frente al disco del triunfo, para hacer el codo del ferrocarril. La posición hasta esta altura no ha variado, pero poco antes de entrar a la recta opuesta, Mangangá apura violentamente y va a ofrecerle de nuevo lucha al puntero, emparejando su línea.

*EN EL DERECHO OPUESTO.— Es así como al pisar los competidores la recta opuesta, Mangangá consigue sobrepasar la línea de Tatán, sacando alguna ventaja. El tercer puesto, lo ocupa Remember, que precede a Scooter, mientras Petróleo y Afanancio cierran la marcha en una misma línea. Pocos metros más adelante, a la altura del palo de los 1.400 metros, vuelve Tatán a obligar a Mangangá, y de nuevo pasa al frente, quedando segundo Mangangá. Los demás competidores quedan algo lejos, encabezando el lote Scooter, que precede a Remember. Este a su vez aventaja a Petróleo, mientras Afanancio va quedando de nuevo último y algo rezagado.

*EN VILLA VIOLETA.— En esta forma enfrentan los competidores Villa Violeta, con el campeón Tatán haciendo siempre correr de firme, llevándole un cuerpo a Mangangá; a dos largos de éste acciona Scooter, que precede a Remember, mientras Petróleo se va acercando y Afanancio va quedando cada vez más lejos. En pleno codo, Scooter se va poniendo a la par de Mangangá en el segundo puesto, pero Tatán lleva siempre algo más de un largo de ventaja. Remember acciona algo lejos, en una misma línea con Petróleo, que poco más adelante lo relega al quinto puesto.

*EN LA RECTA FINAL.— Siempre con Tatán en la vanguardia, empiezan a girar el último codo, para entrar al tiro derecho. Lo hacen y de inmediato Mangangá trata de atacar sobre las posiciones del puntero, en tanto inicia su arremetida, desde el fondo, el potrillo Petróleo. En cuanto a Scooter ya a esta altura empieza a ceder posiciones, tal vez víctima del violento tren de la carrera. A la altura de los 400 metros finales, sigue Tatán manteniendo la misma ventaja sobre Mangangá, cuyos esfuerzos resultan inútiles, ante la pujanza del defensor del stud Los Cerros. Mientras Petróleo va pasando al tercer puesto, Tatán alcanza el disco con algo más de un largo sobre su eterno rival, Mangangá. Tercero, en una excelente performance, se clasifica el potrillo Petróleo, mientras Remember precede a Scooter. Ultimo, muy lejos, llegó Afanancio.

COMENTARIO OBLIGADO ES EL DEBUT DEL ORGANO QUE HABLA

El comentario obligado en los diversos sectores santiaguinos es el notable concertista en Organo Hammond, Lucho Muñoz que el próximo sábado debuta en el escenario del Teatro Caupolicán.

El órgano que habla y canta gracias a la técnica del insuperable Lucho Muñoz ha entusiasmado tanto a los santiaguinos que se vaticina que su actuación en el Teatro Caupolicán será el primer gran éxito de 1957, y el más sonado en la última década. Lucho Muñoz hace cantar y hablar el órgano en cinco idiomas e interpreta música clásica, semiclásica, bailable y popular "hablada" ante el asombro de sus oyentes. Su repertorio incluye música chilena como las tonadas de Manuel Rodríguez, "Ay, ay, ay", "Río río", y muchas otras más que llegarán al corazón de todos los chilenos.

Al Plaza irá "Todos los caminos conducen a Roma"

La próxima semana el Plaza presentará en su ecran una de las últimas películas francesas llegadas al país. Se titula ésta "Todos los caminos conducen a Roma", y toman parte en su reparto, Gerard Philipe y Micheline Presle.

Al Santiago irá el film "La ilegítima"

En la pantalla del cine Santiago tendremos oportunidad de ver nuevamente a la hermosa Ana Luisa Pelufo en "La ilegítima", cinta en la que predominan los desnudos artísticos.

Junto a la bella Pelufo veremos esta vez a Miguel Torruco, Amanda del Llano y Adriadna Welter, bajo la dirección de Chano Uruta.

Internacional films anuncia sus estrenos

"La fierecilla domada" el último film que realizara Carmen Sevilla, en la Madre Patria, está por ser estrenado en la capital. Alberto Closas el varonil actor acompaña a la estrella hispana. El film ha sido filmado en tecnicolor y su estreno se realizará en el cine Santiago.

Otro gran suceso de la cinematografía hispana y que acaparará la atención de todos los públicos es sin lugar a dudas el anuncio de las exhibiciones de "Violetas imperiales". La película que conquistara a todos y que se repondrá nuevamente, ahora en la sala San Martín. Carmen Sevilla y Luis Mariano son las estrellas de la gran opereta de Richard Pottier.

SUBIO A TRES MILLONES Y MEDIO EL GRAN POZO

La mayoría de los afortunados que acertaron el Concurso de Pronósticos, cobraron ayer temprano sus correspondientes cheques en las oficinas del Club Hípico. Para el domingo próximo, el Gran Pozo quedó en tres millones 500 mil pesos.

La venta comenzará el viernes a primera hora, en no menos de treinta locales ubicados en los barrios de Santiago, Valparaíso, Viña del Mar, Quillota, Quilpué, Rancagua, Talagante, Buin y otras localidades.

La rueda ordinaria combinada como de costumbre con las ocho primeras carreas del programa computará tres puntos por ganador, y un punto por cada segundo lugar. Los caballos que no corran, serán reemplazados por aquellos que resulten favoritos en las pizarras.

El Gran Pozo, lo ganará quien acierte diez carreras o en su defecto, las nueve primeras. Se mantiene un premio extra de 500 mil pesos para quien acierte los primeros ocho ganadores, siempre que no haya sido ganado el Gran Pozo.

Jockeys y competidores que componen el programa que presentará el Club Hípico

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 13.40 horas.
8 Caresse, 52; E. Salas.
2 Chevreuse, 52; R. Parada.
10 Chosette, 52; J. Escobar.
9 Felicidad, 52; P. Ulloa.
4 George Sand, 52; C. Pezoa.
1 Harca, 52; B. García.
6 Mandrágora, 52; R. Parodi.
7 Mirenchu, 52; C. González.
3 Ostra, 52; O. Muñoz.
5 Uruguaya, 52; F. Zúñiga.

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 14.15 horas.
2 Andorina, 52; G. Arancibia.
3 Bi, 52; M. Alquinta.
9 Borincana, 52; F. Zúñiga.
10 Donatella, 52; J. García.
1 La Rambla, 52; E. Contreras.
6 Orangeade, 52; R. Castillo.
8 Rosabourg, 52; V. Romero.
4 Sofrenada, 52; O. Muñoz.
11 Susa, 52; J. Castro.
7 Sweet Girl, 52; C. Pezoa.
5 Vía Apia, 52; R. Parodi.

TERCERA CARRERA.— 1.000 metros.— A las 14.50 horas.
2 Alegadora, 52; J. Escobar.
4 Golden Love, 52; C. Pezoa.
8 Guindalera, 52; R. Parada.
7 Pandilla, 52; E. Salas.
1 Perrichola, 52; L. G. Contreras
6 Pitorra, 52; H. Espinoza.
5 Templaria, 52; E. Contreras.
3 Timba, 52; O. Muñoz.
9 Valentía, 52; R. Parodi.

CUARTA CARRERA.— 1.100 metros.— A las 15.25 horas.
9 Comodín, 56; E. Saavedra.
1 Jo Jo, 56; R. Parada.
3 Desconocida, 56; R. Aguilar.
5 Jirón, 54; J. Escobar.
10 Troy, 54; O. Olivares.
11 Emancipada, 53; H. Salas.
7 M. Picadilly, 51; H. Obregón.
4 Justicia, 49; R. Castillo.
8 Jack, 49; V. Alvear.
6 Agraciada, 45; G. Arancibia.
2 Corona, 45; R. Olguín.

QUINTA CARRERA.— 1.100 metros. — A las 16 horas.
10 Bitter, 55; R. Morla.
9 Chancery, 55; J. Rodríguez.
6 Trés Chic, 55; A. Farías.
1 All Seer, 54; G. Jorquera.
2 King Mow, 54; A. Poblete.
11 Serpentín, 53; H. Obregón.
5 Tenquita, 53; G. Retamal.
3 Burntin, 52; A. Núñez.
7 Unica, 52; J. Escobar.
8 Callecita, 51; C. Pezoa.
4 El Interamericano, 51; L. A. Paredes.
12 Noticioso, 49; F. Zúñiga.

SEXTA CARRERA.— 2.000 metros. — A las 16.35 horas.
3 Leucotón, 57; A. Salazar.
2 Martín Fierro, 55; R. Parodi.
4 Centerina, 54; J. Escobar.
7 If, 50; H. Obregón.
6 Integro, 50; C. Pezoa.
5 Salteador, 47; A. Núñez.
1 Cimera, 46; H. F. Toro.

SEPTIMA CARRERA.— 1.100 metros.— A las 17.15 horas.
10 Calvador, 57; O. Olivares.
8 Xochimilco, 56; A. Poblete.
9 Trienal, 55; E. Saavedra.
3 Butler, 54; C. Pezoa.
4 Nankin, 54; A. Núñez.
5 Me Estafe, 52; R. Parodi.
7 Pantagruel, 52; J. García.
1 Parralito, 48; V. Romero.
6 Money Seeker, 47; A. Jaque.
2 Sunfai, 46; H. Obregón.

OCTAVA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 17.55 horas.
11 El Chino, 55; O. Olivares.
12 Wolf, 55; J. E. Bravo.
13 Regionalista, 53; F. Zúñiga.
2 Whang Ho, 53; A. Núñez.
8 Fragonard, 52; J. Escobar.
5 Libor, 52; N. N.
4 Scout, 52; O. Muñoz.
14 Basileo, 50; H. Basay.
10 Guillermo, 50; H. Román.
7 Losita, 50; H. Obregón.
3 Take It Easy, 50; E. Contreras.
6 Calcutta, 49; L. A. Paredes.
1 Grateful, 45; R. Durán.
9 Reina Cristina, 45; H. Hevia.

NOVENA CARRERA.— 1.100 metros.— A las 18.40 horas.
1 Remezón, 52; R. Arredondo.
8 Roca Mora, 52; F. Arredondo.
7 Santini, 52; A. Salazar.
11 Commando, 51; N. N.
2 Portofino, 51; J. Escobar.
13 Beduina, 50; O. Muñoz.
5 Rosamel, 50; H. Obregón.
3 Yácora, 49; C. Pezoa.
4 Metálica, 49; A. Núñez.
9 Taquígrafo, 49; L. Fuentes.
10 Chalita, 48; L. A. Paredes.
6 Fumarola, 48; H. Hevia.
12 Warm, 48; J. Castro.
14 Marevilles, 47; J. Rodríguez.

DECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 19.30 horas.
8 Cuyoba, 57; A. Núñez.
13 Dominadora, 56; J. E. Bravo.
12 Mileo, 56; C. Pezoa.
14 Heroico, 55; A. Poblete.
4 Faubourien, 54; R. Parodi.
1 Quiruta, 54; E. Saavedra.
2 Fortunata, 53; J. Escobar.
6 Morsa, 52; H. Salas.
10 El Gabacho, 50; O. Muñoz.
7 Platina, 49; F. Suárez.
5 La Señoría, 48; R. Gatica.
11 Altonazo, 47; H. Obregón.
3 Harpón, 46; F. Arredondo.
9 Iden, 46; L. A. Paredes.



TATAN caballo argentino de fama continental, que el domingo último hizo suyo en Montevideo el clásico "José P. Ramírez". En el grabado, cuando regresa al pesaje seguido de Mangangá, que fue su escoltador en la prueba máxima del turf uruguayo.

Trágica muerte en Concepción del conocido jinete Humberto Herrera

Dolorosa sorpresa causó ayer en los círculos hípicos la noticia de la muerte del conocido jinete Humberto Herrera, que hacía unos quince días había regresado de Buenos Aires, donde estuvo ejerciendo su profesión al principio muy bien, y después con escasa suerte, circunstancia que lo obligó a volver a Chile, dirigiéndose a Concepción.

La primera información sobre su muerte la transmitió un cable que llegó al corral de Eduardo Inda, conociéndose algunos detalles posteriormente. En la mañana del lunes estaba trabajando un potrillo en la cancha del hipódromo penquista y rodó sufriendo lesiones que motivaron su deceso, poco después.

Humberto Herrera era un jinete muy estimado en todos los sectores del turf. Vivía dedicado exclusivamente a su profesión y a su familia, que estaba formada por su mujer y tres hijos, uno apenas de dos meses de edad.

Empleados jubilados de instituciones hípicas reeligieron a Onofre Garcés

Jaime Ferrer E., integra el directorio

Con un aplauso para su brillante labor cumplida en 1956, la asamblea renovó su confianza a la mesa que presidió el señor Onofre Garcés y lo reeligió para un nuevo período, la Asociación de Empleados Jubilados de las instituciones hípicas de Santiago. La mesa que regirá los destinos de la entidad es la siguiente: don Onofre Garcés, don Manuel Lillo, don Elías Torre-Santa, don Manuel Santana, don Gabriel Ormi, don Juan Ramón Urzúa y don Jaime Ferrer E.

Numerosos son los problemas que agita a este grupo de jubilados y el que más profundamente los afecta es el bajo monto que perciben por concepto de pensiones gran numero de estos jubilados, que en muchos casos apenas alcanza a la cantidad de $ 5.000.

La presencia del señor Jaime Ferrer, en el directorio de la institución, ha despertado gran entusiasmo en las filas de la Asociación, por la reconocida actividad y dinamismo de este joven dirigente, de cuya labor sindical hay profundos surcos.

Frescos están los recuerdos de la actuación del señor Ferrer, como presidente del Sindicato de Empleados del Hipódromo Chile. La asamblea reconoció la brillante actuación que ha realizado la directiva durante el período de 1956 y prueba de este reconocimiento lo constituye que haya sido reelegida la mesa.

Laffit Pincay recuerda a sus amigos de Chile

Desde estas columnas retribuimos el cariñoso saludo que nos ha enviado nuestro antiguo conocido Laffitt Pincay, con motivo del nuevo año. Pincay es un destacado jockey panameño, que desde hace muchos años está corriendo en Venezuela y que no olvida a los numerosos amigos que hizo en Chile, cuando estuvo hace algún tiempo, invitado por Raúl Bustamante, y acompañado de su gentil esposa. Con frecuencia estamos recibiendo noticias del experto látigo, permanente ganador en Caracas.

Trainer Carlos Quezada será festejado mañana

Mañana jueves, sus amigos y compañeros festejarán con una comida al trainer Carlos Quezada, que se encuentra veraneando en Chile después de cinco años de permanencia en Venezuela, donde ha tenido gran actuación en su profesión. Quezada fue el creador y realizador de la Caja de Retiro y Previsión Social de los gremios hípicos de Caracas, y actualmente es presidente de dicha institución.

Esta manifestación se hará extensiva al jinete Raúl Bustamante.

MAÑANA REGRESARA A LIMA JORGE GUAJARDO

Jorge Guajardo, destacado jockey chileno que está actuando, con singular éxito, en las pistas peruanas y que estuvo pasando unas cortas vacaciones en su país, parte en las primeras horas de mañana a Lima, donde tiene varios compromisos para el domingo próximo, entre ellos un importante clásico que se correrá ese día en la capital peruana. Jorge se irá solo, pues su joven esposa ha sido sometida a una operación por el doctor Colvin, y quedará un tiempo reponiéndose en Santiago.

Jinetes y rivales de las carreras del próximo domingo en el Hipódromo Chile

PRIMERA CARRERA. — 1.500 metros.— A las 7.45 horas.
15 Ciruelo, 56; R. Castillo
6 Cidro, 55,5; J. Aravena
11 Rhodesia, 55; A. Núñez
14 Remolona, 54; F. Castro
12 Triestina, 54; L. Fuentes
17 Charmant, 51,5; R. Núñez
1 Good Wine, 51,5; C. Benavides
8 Sande, 51,5; A. Orellana
7 Myriam, 51; H. Salas
4 Testonique, 50; G. Arancibia
3 Heredado, 48,5; F. Suárez
10 Dama de Oro, 50; H. Espinoza
9 Filito, 49; J. Rodríguez
16 La Chispita, 48,5; B. García
2 Cibonell, 47,5; F. Toro
5 Malilia, 47; F. Arredondo
13 Irma, 45; R. Valenzuela

SEGUNDA CARRERA. — 1.200 metros.— A las 8.20 horas.
7 Amortizado, 56; F. Vilches
5 Artigas, 56; F. Suárez
1 Cesareón, 56; J. Escobar
2 Delmonte, 56; R. Silva
4 Everest, 56; F. Castro
6 Fugado, 56; L. Toledo
10 Jurídico, 56; R. Aguilar
8 Nimbus, 56; R. Morla
12 Piélago, 56; G. Retamal
9 Portugal, 56; F. Toro
13 Sabal, 56; H. Salas
3 Subdelegado, 56; J. Barrios
11 Togliatti, 56; A. Orellana

TERCERA CARRERA. — 1.200 metros.— A las 8.55 horas.
8 Billete Falso, 56; J. Gálvez
15 Botecito, 56; J. Escobar
1 Colonial, 56; L. Toledo
11 Cubilete, 56; L. Espinoza
13 Emprendedor, 56; F. Vilches
5 Forever, 56; F. Suárez
3 Siriaco, 56; M. Alquinta
9 Fric Frac, 56; V. Alvear
7 Gibraltar, 56; C. González
12 Lagunero, 56; J. Barrios
2 Retorno, 56; E. Saavedra
6 Roscoff, 56; G. Retamal
4 Soberbio, 56; H. Román
10 Tabaris, 56; C. Benaides
14 Tío Gallo, 56; H. Salas

CUARTA CARRERA. — 850 metros. — A las 9.30 horas.
13 Atómico, 54; H. Galaz
3 Cachaco, 54; G. Retamal
10 Curro, 54; O. Castillo
1 Fiat, 54; A. Orellana
6 D. Pachá, 54; H. Hevia
14 Le Menestrel, 54; M. Díaz
7 Morfeo, 54; J. Aravena
8 Onique, 54; A. Núñez
4 La Chismosa, 51; F. Toro
2 Lilibet, 51; C. Benavides
12 Mardita, 51; V. Alvear
5 M. del Sol, 51; H. Obregón
11 Mirada, 51; O. Cáceres
9 Nikola, 51; U. Gaete

QUINTA CARRERA. — 1.200 metros.— A las 10.10 horas.
7 Leopoldo, 54; C. Ojeda
1 Nogaró, 54; E. Saavedra
2 Laminador, 53,5; H. Olguín
8 Pasatiempo, 53; A. Salazar
5 Sidrela, 50; H. Salas
6 Menel, 48,5; B. García
4 Primor, 47; H. Obregón
3 F. Fool, 45; F. Toro

SEXTA CARRERA. — 1.500 metros.— A las 10.50 horas.
13 Kebir, 56,5; H. Galaz
10 D. Park, 56; G. Retamal
5 Ecuador, 56; E. Saavedra
6 Jericó, 56; R. Ledesma
7 Samaritano, 53; F. Toro
9 Vigoroso, 52,5; H. Salas
1 Nachito, 52; E. Soto
3 Mi General, 51,5; L. Fuentes
2 Miss Cici, 51; A. Farías
8 Ciné, 50,5; H. Hevia
12 Oncena, 50,5; L. Toledo
14 Jenízaro, 50; B. García
11 Rodada, 49,; H. Obregón
4 Muera Pollo, 49; H. Basay

SEPTIMA CARRERA. — 1.500 metros.— A las 11.30 horas.
8 Campanilo, 56,5; E. Saavedra
13 El Valeroso, 56; O. Muñoz
1 Bastián, 54; J. Escobar
3 De Noche, 45; R. Castillo
4 Leona, 52,5; F. Suárez
9 Berryl, 51,5; H. Hevia
7 Reseco, 51; H. Salas
2 Alston, 50; U. Gaete
5 Dialecto, 49,5; E. González
6 San Benito, 49; E. Molina
10 Américo, 48; A. Núñez
12 Angouleme, 47; H. Basay
11 La Begum, 47; H. Obregón

OCTAVA CARRERA. — 1.500 metros.— A las 12.15 horas.
13 Beethoven, 56; C. Pezoa
9 Distante, 56; L. Espinoza
7 Meta Real, 56; E. Saavedra
14 Cow Boy, 55,5; A. Urrutia
11 La Pallice, 55; M. Ocampo
15 Munich, 55; A. Núñez
17 Hélice, 54; J. Chamorro
6 Bacacia, 53; J. Escobar
5 Maremoto, 52,5; U. Gaete
2 Querellante, 52,5; H. Hevia
18 Lucky Strike, 52; O. Muñoz
12 Baronet, 51; L. Toledo
16 Vergnieux, 50; F. Toro
1 Uranio, 49; A. Farías
10 Heidelbis, 48,5; E. Márquez
8 Capitán, 48; F. Suárez
4 Escudero, 48; H. Basay
3 Prodigioso, 48; L. Navarro
20 Modesto, 47; H. Obregón
19 Utopista, 46,5; R. Castillo

NOVENA CARRERA. — 1.500 metros.— A las 13 horas.
8 Cameraman, 54; H. Galaz
15 Lloronazo, 53,5; A. Urrutia
12 Licinio, 53; F. Toro
16 Liliácea, 53; G. Retamal
13 Promisorio, 53; B. Gatica
3 Arturo, 52; E. Soto
14 Reims, 52; J. García
2 Río Claro, 52; A. Núñez
1 Alcidión, 51; L. A. García
17 Fulton, 51; J. Huerta
9 Quiñimacu, 51; F. Castro
4 Capitanía, 49,5; H. Espinoza
10 Evita, 49,5; H. Basay
6 Haquenee, 49; J. Gálvez
5 Mandatario, 48,5; U. Gaete
7 Obelisco, 48,5; L. Toledo
11 Thorez, 48,5; H. Hevia

DECIMA CARRERA. — 1.500 metros.— A las 13.45 horas
13 Galón, 54; F. Díaz
3 Mate Amargo, 54; E. Saavedra
2 Smoke Cloud, 54; F. Castro
12 Constantino, 53,5; E. Soto
9 Ayacucho, 52,5; R. Ledesma
4 Rey de Bastos, 50,5; H. Hevia
7 Calafquén, 52,5; H. Galaz
11 Bombat Duck, 52; M. Ocampo
8 Los Angeles, 51,5; L. Fuentes
6 Petronia, 50; F. Toro
16 Pintoresca, 50; H. Salas
1 Alma Tierna, 49; E. Molina
15 Obligado, 48; U. Gaete
14 Saltamonte, 47; F. Suárez
5 Papel Sellado, 46,5; H. Obregón
10 Brahma, 45; R. Tapia

FLORENTINO, EL PRIMER GANADOR DE 2 AÑOS, SERA LLEVADO AL SPORTING

Florentino, un hijo de Hardendaleque, que prepara Juan Suárez, será llevado hoy a Viña del Mar con el objeto de prepararlo para el clásico "El Estreno". Este potrillo dejó muy buena impresión al salir de perdedor en su primera presentación, realizada el martes pasado en el Hipódromo Chile.

6) ALHAJAS, JOYAS

COMPRO oro, plata y joyas usadas. Se hacen dorados, plateados y toda compostura. Alameda 846. (6) H|O C.

¡NOVIOS! Para argollas, Fábrica Sostín, Nueva York 66. (6) H|O C.

RELOJES, joyas, oro, boletos empeño, compro, San Antonio 40. (6) H|O C.

30 — CITACIONES VARIAS

SEPTIMA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Honor y Patria".— De orden del Capitán cito a la Compañía a ejercicio para hoy y el viernes 11 del presente mes, a las 21.30 horas. Punto de reunión: Cuartel o Plaza Ercilla. Uniforme de trabajo. — El Ayudante. (30) 11-1 K

EL SINDICATO PROFESIONAL DE Obreros de la Central de Leche Delicias y Cía. Fletera Lactra Ltda., cita a reunión general extraordinaria para el viernes 11, en su sede social de Avenida Bernardo O'Higgins 3812, a las 21 horas, con el fin de elegir el nuevo Directorio que regirá los destinos de la institución durante el año 1957 y 58.— El secretario. (30) 9-1 P

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional. Corte y Confección. Rosas 136. (33) H|O C.

¡CURSOS verano! Escuelas Politécnicas "Díaz-Gascogne". Monjitas 341. Matrícula abierta en modas (corte y confección), moda infantil, cortador sastre, peluquería completa (este curso alumnas practican con público), etc. Enseñanza práctica individual, rápida. Diplomas profesionales. Internado femenino señoritas provincias. Establecimientos serios de confianza, reconocidos oficialmente Supremo Gobierno. Fundados 1914. Pida prospecto. Única dirección: Monjitas 341, teléfono 36856. Casilla 2724, sucursales Valparaíso, Iquique, República Argentina. (33) 12-1 P

INGLES, cursos de recuperación de 1.o, 2.o y 3.er año de humanidades. ...es diarias desde el 15 de enero al 1.o de marzo. Exclusivamente para niñas. Limitados a 8 alumnas. Instituto Femenino, San Antonio 79. (33) 15-1 P

EN VACACIONES, estudie dactilografía, taquigrafía, contabilidad. Instituto Moderno, Santo Domingo 1282. (33) 12-1 P.

CURSOS verano: dactilografía, contabilidad. Instituto Comercial "Alonso Figueroa". Catedral 1257. (33) 12-1 P.

BAILE rock and roll o el ritmo que usted desee, en pocas clases. Zapateo americano. Presencie las clases. Profesor Jack Denny. Huérfanos 623. (33) 17-1 P

ESCRITURA máquina, taquigrafía, redacción, ortografía, aritmética, taquígrafas, dactilógrafas, preparación comercial, oficinistas. Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030 (69595). (33) 22-1 P.

QUEDO con exámenes o debe rendir bachillerato, Mary's College, San Joaquín 1421. (33) 12-1 P.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

HORMAS de hombre enllantadas, vendo ocasión, San Diego 962. (35 14-1 P.

36) CONSEJOS UTILES

PROFESOR Claverel, super-psicólogo Lira 325 (partirá febrero). (36) 10-1 P.

CONSULTORIO sentimental. Discreción y éxito seguro a sus problemas. Consulte hoy mismos, de 10-12.30 y de 14.20 horas. Brasil 349. (36) H|O C.

37) CONSTRUCCIONES

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard. Hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743. (37) H|O C.

42 — DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

HABIENDOSE extraviado el cheque N.o 693975, de la cta. cte. N.o 56570, del Banco del Estado, Oficina Principal, a la orden de don Carlos Saavedra, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 10-1 P.

HABIENDOSE extraviado libreta Servicio Seguro Social, Carnet de Identidad y otros documentos, agradeceré se sirvan devolverlos a su dueña Luz Pérez González, domicilio, Thompson 4053, Santiago. (42) 10-1 K.

HABIENDOSE extraviado los cheques del N.o 673851 al 675875, de mi cuenta corriente N.o 63530, del Banco del Estado, quedan nulos. (42) 10-1 P.

SE DEJA constancia que el cheque N.o 1039605, a nombre, Dora D. de Almarza, del Banco Estado (Huérfanos), ha sido extraviado. Se dio orden del no pago. (42) 9-1 P.

HABIENDOSE extraviado el talonario de cheques N.os 5086901 al 5086950, serie D, del Banco Sud Americano, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 10-1 P.

HABIENDOSE extraviado cheque N.o 0702118, de la cta. cte. N.o 45887, del Bco. del Estado de Chile, Santiago, Principal, por la suma de $ 5.600, queda nulo por haberse dado los avisos correspondientes. (42) 10-1 P.

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado Libreta N.o 143308 de la Caja Nacional de Ahorros, perteneciente a Jorge René Bravo Amacay, queda nula por haberse dado aviso. (42) 11-1 K.

CHEQUE contra Banco Italiano, Stgo., por $ 35.188, Serie FF N.o 1697150, queda nulo por haberse dado aviso. Javier Vigne. (42) 11-1 P.

HABIENDOSE extraviado el talonario de cheques Serie A-A N.os 362776-800, del Banco Israelita de Chile, quedan nulos los cheques 362797 al 800, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 11-1 K.

51) IMPPRENTAS, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION, Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H|O C.

55) JUDICIALES Y LEGALES

SOCIEDAD COOPERATIVA DE EDIficación de Viviendas "Obreros de Agua Potable Ltda.".— Se ha constituido la Sociedad Cooperativa de Edificación de Viviendas "Obreros de la Empresa Agua Potable Limitada", con domicilio en Santiago con capital inicial pagado de $ 1.500.000, dividido en acciones de $ 5.000 cada una. El objeto de la Sociedad Cooperativa es proporcionar viviendas al costo sin propósito de lucro. Podrán ser socios de la Cooperativa las personas que cumplan con requisitos exigidos en el artículo 6.o del Reglamento General de Cooperativas, D. S. N.o 489, y los estatutos de la Sociedad. El Consejo de Administración Provisorio está integrado por don Rodolfo Díaz Rojas, don Raúl Garay Rivera, don Guillermo Carreño Bravo, don Orlando López Merines y don Sebastián Mardones Castro. Junta de Vigilancia por don José Figueroa Figueroa, don Hugo Palavicino Echeverría y don Francisco Navarrete Inostroza; gerente, don Miguel Vargas Guzmán. Autorizado por resolución N.o 03866, de fecha 29-XII-56, de la Corporación de la Vivienda. (55) 9-1 P.

QUIEBRA SOC. COLECTIVA CANO Hermanos.— Cuarto Juzgado Civil.— Por resolución de fecha 16 de noviembre de 1956, se declaró cerrado el procedimiento ordinario de verificación en esta quiebra. Dentro del plazo verificáronse los siguientes créditos: 1) Wessel Duval y Cía., por $ 547.726; 2) Carlos Ivovic B., por $ 164.325, más intereses y costas; 3) Jorge Chateau, por $ 206.540; 4) Distribuidora Relcolite Limitada, por $ 278.892; 5) Soc. General de Comercio, por $ 1.196.345; 6) Daniel Palma G., por $ 818.790; 7) Regino Martínez Olano, por $ 110.667; 8) Ludwig Spielman, por $ 32.550, más intereses y costas; 9) Plancic, Flaschard Ltda., por $ 49.875; 10) Alba Torán, por $ 1.048.448; 11) Laboratorio Geka, por $ 122.918; 12) Héctor Guasta, por $ 625.500; 13) Gildemeister S. A. C., por $ 394.443, intereses; 14) León Alterman, por $ 95.298, e intereses y gastos; 15) Soc. Manufacturera de Metales S. A. (Madémsa), por $ 61.600; 16) Williamson Balfour y Cía., por $ 379.812, intereses y gastos; 17) Carlos Morcon Sáez, por $ 220.000; 18) Fernando Betteley B., por $ 14.460, intereses y costas; 19) Rubén Cellis R., por $ 1.003.800; 20) Reuter Ltda., por $ 485.686; 21) Manuel y Francisco Jimeno, por $ 299.250, intereses y costas; 22) Manuel Jimeno Esteban, por $ 340.350, más intereses; 23) Francisco Jimeno, por $ 250.700; 24) Jorge Chateau, por $ 98.800; 25) Ibáñez y Cía., por $ 107.824; 26) el Fisco, por $ 663.331, intereses y costas. Privilegio primera clase: 27) Julio Martínez, por $ 405.420; 28) Dominga Livasic P., por $ 459.632; 29) Mario Sánchez, por $ 533.440; 30) Reifschneider y Lanio Ltda., por $ 99.175; 31) Duncan Fox, por $ 31.792 y 32) Carlos Fontaine P., por $ 125.082.— El secretario. (55) 9-1 C.

TARZAN — 4767 ERROR Por Edgard Rice Burroughs



DICK TRACY Por Chester Gould



RAMONA Por Lino Palacio



55 JUDICIALES y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Héctor Enrique Barrera Pereira a cónyuge, Margarita Elsa Vivanco Trigo.— Secretario. (55) 10-1 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución cinco enero presente año, concedió posesión efectiva herencias testadas de Tomasa del Carmen Castro Castro e intestada José Dolores Reyes Fuentes a Abdón, Rosa Amelia, Francisco Javier, Enrique Roberto y Maximiliano Reyes Castro — El secretario. (55) 10-1 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción dieciocho diciembre de 1956, concedió posesión efectiva herencia intestada Luis Humberto Meléndez Jara a Luis Humberto y María Ester Meléndez Martino, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Ernestina de las Mercedes Martino Carvallo. Practicaré inventario solemne 10 enero presente año, 11 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (55) 9-1 P.

55.—JUDICIALES y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Otoniel Molina Oliveira a Horacio Alejandro, Julia Inés y Claudina Auristela Molina Yáñez, sin perjuicio derechos cónyuge, Carmen Julia Yáñez Araneda. Inventario solemne practicaré 10 actual, 10 horas.— Secretario. (55) 9-1 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción cuatro enero presente año, expediente N.o 30383, declaró que doña Marta Urrutiaguer Blanco, sin profesión, domiciliada en Hospital Psiquiátrico, Olivos 631, no tiene libre administración sus bienes.— El Secretario. (55) 11-1 P

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Ignacio Baixas Castellví a Montserrat Benita María, Margarita, María Isabel y Juan Ignacio Baixas Figueras, sin perjuicio derechos cónyuge, María Figueras Puig.— Secretario. (55) 11-1 P

55 —JUDICIALES y LEGALES

SOLICITA CONCESION DEFINITIVA para explotar servicio público de distribución de energía eléctrica en Reumén.— La I. Municipalidad de Los Lagos está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad a la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue concesión definitiva de servicio público para establecer y explotar el servicio de distribución de energía eléctrica en el pueblo de Reumén, provincia de Valdivia. El servicio se alimentará con energía eléctrica del sistema hidroeléctrico Pilmaiquén, a través de la línea de transmisión a 13.200 volts Paillaco-Reumén-Los Lagos, de propiedad de la Empresa Nacional de Electricidad S. A. La distribución se hará en corriente alterna, 380-220 volts, 50 ciclos por segundo. Se hace la presente publicación en conformidad a la Ley General de Servicios Eléctricos, y para que dentro de un plazo de 30 días, contados desde esta fecha, se hagan ante la Dirección General de Servicios Eléctricos y de Gas, en duplicado, las objeciones a que hubiere lugar.— El Director General de Servicios Eléctricos y de Gas. (55) 11-1 C

ESTABLECIMIENTOS CARLOS 2.o Rudloff e Hijos SAC.— Junta General Extraordinaria.— Por acuerdo del Directorio, cítase a Junta General Extraordinaria de Accionistas, para el día 20 de enero de 1957, a las 16 horas, en las oficinas de la sociedad, en Lautaro, Manuel Montt N.o 10, con el objeto de tratar y resolver sobre los siguientes puntos: 1.— Modificación de los acuerdos de la Junta General Extraordinaria de Accionistas de fecha 9 de agosto de 1956, y aumento del capital de la sociedad a cuarenta millones de pesos, mediante la revalorización de 160.000 acciones en que se divide el capital social, de $ 45 a $ 200 cada una, cubriéndose el valor de este aumento, con la capitalización de los actuales y|o futuros fondos y reservas de la sociedad, incluso los provenientes de revalorizaciones de oficio y voluntarias, en conformidad a las Leyes 11.575 y 12.084, y la emisión de 40.000 acciones de pago de un valor nominal $ 200 cada una, que serán ofrecidas, pagaderas en dinero efectivo, preferentemente a los señores accionistas, en la forma y plazos que acuerde el Directorio, dentro del plazo que señale la Superintendencia de Sociedades Anónimas. El Directorio quedará ampliamente facultado para fijar la fecha y modalidades de las emisiones, la forma de pago y demás condiciones de la emisión. 2.— Reforma del artículo 5.o de los Estatutos Sociales. 3.— Reforma y eliminación de los artículos transitorios que hayan perdido su oportunidad. 4.— Adoptar los acuerdos complementarios que procedan.— Lautaro, 2 de enero de 1957.— El presidente.— Registro de Accionistas. — El Registro de Accionistas permanecerá cerrado entre los días 9 y 20 de enero de 1957, ambas fechas inclusive.— Lautaro, 2 de enero de 1957.— El Gerente. (55) 11-1 C.

55) JUDICIALESY LEGALES

QUIEBRA NESTOR VALENZUELA Izquierdo. Por resolución de 12 de diciembre de 1956, del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fue declarado en quiebra don Néstor Valenzuela Izquierdo, comerciante, domiciliado en Huérfanos 979, Of. 807, y Exposición 802, de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o pepeles pertenecientes al fallido, deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, so pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— El secretario. (55) 9, 10, 11, 12 y 14-1 C.

QUIEBRA FABRICA DE VIDRIOS "Fadevil". Quinto Juzgado. Fisco verificó crédito preferente ascendente a $ 532.139 y $ 17.672, intereses, costas. Proveyóse: Principal y otrosíes; téngase presente. Eduardo Ramírez C., Juez; Luis Manterola, secretario. (55) 11-1 C.

NOTIFICACION.— QUINTO JUZGADO Civil Mayor Cuantía, Santiago, en autos sobre reclamación avalúo "Morales con Fisco", fijóse valor expropiación propiedad ubicada calle Maipú 121, en la suma de $ 3.000.000.— Secretario. (55) 9-1 P

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Francisco Solano Martínez Lara a Francisco Segundo, Luis Armando, Aída Olga, Fernando, Inés, Raúl y Humberto Martínez Lobos, sin perjuicio derechos cónyuge, Eufemia Lobos.— Secretario. (55) 11-1 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia testada de Josefina Patiño Infante a heredero testamentario, Oscar Infante Dueñas. Inventario solemne practicaré 12 actual, 10 horas. Secretario. (55) 11-1 P

QUIEBRA SOCIEDAD VINOS Y VIÑAS Viú y Agustín Viú M.— Tercer Juzgado. Fisco verificó crédito preferente ascendente a $ 8.336.022, intereses y costas. Proveyóse: Principal, verificado crédito. Otrosí, alegada preferencia. Rafael Garbarini. Juez. Homero Retamal. Secretario Supl. Santiago, 26-11-56. (55) 11-1 C.

QUIEBRA CANO HERMANOS.— Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía. Sociedad Frutos Magallanes Limitada vendió a fallidos sebo por $ 4.714.000, no pagados, y mercaderías no entregada pide resolución venta y sin efecto tradición. Juzgado proveyó: Santiago, 19 de noviembre 1956. Traslado y autos. Notifíquese por avisos acreedores y personalmente, señor Síndico. Otrosí, como se pide. Cuaderno separado. G. Novoa.— Pérez, secretario. (55) 11-1 P.

AGENDA

SANTOS DE HOY — SANTOS DE MAÑANA

LUCRECIA

El TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del día 8 de enero de 1957)

La mayor parte del país registró buen tiempo, con intenso calor en los valles centrales. Desde Valdivia al sur se observó tiempo perturbado, con lluvias, chubascos y vientos depresionarios de variada intensidad.

APRECIACION GENERAL

Es probable que la zona de lluvias se desplace débilmente y en forma transitoria hasta Cautín. Más al norte se mantendrá bueno, con escasa nubosidad.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nubosidades aisladas. Vientos del oeste y suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Bueno. Vientos del sur y suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Bueno.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno, con nubosidades parciales en el norte de la zona. Precipitaciones aisladas, con vientos del oeste y suroeste en la parte sur.

GUAFO A EVANGELISTAS: Nublados parciales. Chubascos aislados. Vientos del oeste y suroeste.

PUNTA ARENAS: Algo nuboso.

TERRITORIO ANTARTICO: Nevadas locales.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 8).— Máxima: 32,7 grados C, a las 16 horas.— Mínima: 12,8 grados C, a las 5 horas 30 minutos.

Guía de URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA — Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta N.o 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta N.o 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta N.o 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta La Cisterna (Esperanto 0115), fono 23 La Cisterna.

CARABINEROS.— Prefectura General, 60151; Radiopatrullas, 62261.

BOMBEROS.— Santiago, 61171; La Cisterna, 166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel, 53020.

Humedad relativa del aire (día 8).— Máxima: 86 por ciento, a las 5 horas 40 minutos.— Mínima: 15 por ciento, a las 15 horas 10 minutos.

SOL (día 9).— Salida a las 5 horas 42 minutos.— Puesta a las 19 horas 58 minutos.

LUNA (día 9).— Salida a las 13 horas 26 minutos.— Puesta a la 0 hora 37 minutos del día 10.

FASE: Cuarto creciente.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Bueno.

Turno de FARMACIAS

De 5 a 12 de enero

Contador, Independencia 2896; Chile, Independencia 1699; Araya Escón, Santa María 226; Vivaceta, Pinto 2081; Becker, Valdivieso 596; Santa Filomena, Santa Filomena 198; Cruz Blanca, San Pablo 2699; Las Agustinas, Agustinas 1696; Diagonal, Gonzalo Bulnes 2491; Andraca, José J. Pérez 4223; Barrancas, San Pablo 5420; Madrid, B. O'Higgins 2439; Gil, Rondizoni 2398; Blanco, San Ignacio 702; Iberia, Estado 101; México, San Diego 634; Chiloé, Victoria 891; Cofré, Diez de Julio 199; Maule, Pedro León Ugalde 1599; Colo Colo, Alvarez de Toledo 477; Manuel Rodríguez, Gran Avenida 8701; Martínez Acuña, Gran Avenida 6946; Holandesa, Providencia 2369; Andina, Cristóbal Colón 5085; Pasteur, Irarrázaval 329; San Jorge, Pedro de Valdivia 2883; Villalobos, Echenique 6433.

NOTA.— El turno nocturno es sólo para el despacho de recetas y medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUIEBRA RAUL GONZALEZ FLOres.— Cuarto Juzgado. Fisco verificó crédito preferente ascendente a $ 62.130, intereses, costas. Proveyóse: Por verificado extraordinariamente y alegada preferencia. Santiago, 27-11-56. G. Novoa, Juez; Francisco Pérez, secretario. (55) 11-1 C.

QUIEBRA CANO HNOS — CUARTO Juzgado. Fisco verificó crédito preferente ascendente a $ 663.331, intereses, costas. Proveyose: Por verificado crédito anúnciese conformidad Ley Quiebras y alegada preferencia. G. Novoa, Juez; Francisco Pérez, secretario. Santiago, 29-11-56. (55) 11-1 C.

56) JUGUETES y CONEXOS

PING-PONG, Fábrica "Vadell", entrega inmediata. Arturo Prat 571 — 80788. (4½) 9-2 C.

62) MAQUINAS DE COSER

VENDO de ocasión máquina de coser Husvania, de pie, perfecto estado, $ 45.000, Independencia 399-A. (54) 11-1 P.

63) MAQUINA OFICINA

REPARACIONES máquinas escribir, sumadoras, calculadoras. Llévela Talleres Continentales, Bandera 517, teléfono 85479. (63) 18-1 P.

71) MUEBLES p. el HOGAR

FABRICA muebles Lancaster, comedores, livings, dormitorios, Santa Rosa 116. Entrega inmediata. Créditos. Precios regalo de Pascua y Año Nuevo. (71) 12-1 P.

76) NEGOCIOS VENDEN

VENDO restaurante por no poder atender (comuna Quinta Normal). Con patente adicional. Casa-habitación. Llamar fono 35114. (76) 11-1 C.

78) OCUPACIONES BUSCAN

SE OFRECE mecánico para producción en serie, experto en temples. Dirigirse a Rafael Silva. Conde del Maule N.o 4146. (78) 14-1 P.

JOVEN de Temuco, busca ocupación, ojalá hotel. A. R., carnet 128571, Temuco, edad 19 años. (78) 10-1 P.

JOVEN del Sur, se ofrece para cualquiera ocupación preferencia en hotel. Escribir a carnet 128571, Temuco, casilla 81-D. (78) 10-1 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

DOS REPARTIDORES para carnicería, edad 15-17 años, sepan andar en bicicleta. Inútil presentarse sin recomendaciones, libreta de Seguro. Presentarse de 16 a 18 horas en Agustinas 1930. (79) 10-1 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

VENDO casita de construcción moderna, consta de tres piezas con closet, chimenea, cocina, servicio completo, patio, parrón, agua y luz. Ubicada en Avenida Venezuela, El Salto. Tratar en Muñoz Gamero 105, frente Escuela El Salto. (89) 11-1 P.

VENDO sitio, espléndida ubicación, para construir departamentos comerciales. Tiene 41 metros de frente por la Avenida Principal. Mayores informes en Muñoz Gamero 105, frente Escuela El Salto. (89) 11-1 P.

VENDO casa Población Recreo, Angamos 5751, Paradero 13, Gran Avenida. (89) 10-1 P.

QUINTERO. Véndese sitio 20 x 15, $ 350.000, contado. Tratar: Cochrane 1013-B. Santiago. Teléfono 54726. (89) 11-1 C.

92) RADIOS Y FONOGRAFOS

$ 60.000 VENDO radio R. C. A. con discorola. Lord Cochrane 1615 c|. 8. (92) 9-1 P.

94.— REMATES.

REMATE DE CASIMIRES.— SAStrería Gutiérrez.— Orden de don Alfredo Gutiérrez M., hoy de 19 adelante. Alameda 987. Gran surtido en casimires Oveja, Perrots, palmbeach, diseños de última moda, por cortes de tres metros. Lotes para comerciantes y particulares. A la vista.— Germán Geell Mira, martillero público, Monjitas 639, fono 34921. (94) H|O. C.

REMATE.— TERCER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía.— 13 marzo próximo, 10.30 horas, propiedad ubicada calle Dos Norte 881, Población Tranviarios. Mínimum $ 307.000, pago al contado. Boleta garantía 10% mínimum. Demás bases, juicio "Aguilera Orlando con Sáez Domitila". Fernández, secretario. (94) 12-1 P.

REMATE JUDICIAL.— OSVALDO Aguirre U., Martillero, rematará, 11 enero, 10.30 horas, Catedral 1275, radio y amoblado dormitorio, embargado juicio Chairsky con Lillo, seguido ante Cuarto Juzgado Menor Cuantía. (94) 10-1-57 P.

REMATE JUDICIAL.— OSVALDO Aguirre U., Martillero, rematará, 11 enero, 10.30 horas, Catedral 1275, tornillo mecánico, embargado juicio Woolstein con Muñoz, seguido ante Cuarto Juzgado Menor Cuantía. (94) 10-1-57 P.

REMATE JUDICIAL.— OSVALDO Aguirre U., Martillero, rematará, 11 enero, 10.30 horas, Catedral 1275, motocicleta, embargada juicio Scherger con León, seguido ante Séptimo Juzgado Menor Cuantía. (94) 10-1-57 P.

REMATE JUDICIAL.— OSVALDO Aguirre U., Martillero, rematará, 11 enero, 10.30 horas, Catedral 1275, amoblado living, y muebles dormitorio, embargados juicio Fresard con Masardo, seguido ante Séptimo Juzgado Menor Cuantía. (94) 10-1 P.

POR ORDEN DEL SINDICO DE QUIEbras de Santiago, la Caja de Crédito Popular, rematará el día 14 de enero de 1957, a las 11.30 horas, en calle Maruri N.o 849, un camión Chevrolet 1940, con mínimo de $ 426.964, correspondiente al juicio ley 4702, caratulado Yubero c|Corcminas, que se tramita en el Tercer Juzgado de Mayor Cuantía. (94) 10-1 P.

POR ORDEN DEL SINDICO DE QUIEbras de Santiago, la Caja de Crédito Popular rematará el día 14 de enero de 1957, a las 11 horas, en calle Vicuña Mackenna N.o 200, un microbús Chevrolet, con mínimo de $ 230.777, correspondiente al juicio ley 4702, caratulado Kurrer c|Hernández, que se tramita en el Juzgado de San Miguel. (94) 10-1 P.

POR ORDEN DEL SINDICO DE QUIEbras de Santiago, la Caja de Crédito Popular rematará el día 14 de enero de 1957, a las 10 horas, en calle Matucana N.o 33, una radio R. C. A. Víctor, con mínimo de $ 32.830, correspondiente al juicio ley 4702, caratulado Dist. Sur Delfino c|Rodríguez, que se tramita en el Primer Juzgado de Menor Cuantía. (94) 10-1-57 P.

POR ORDEN DEL SINDICO DE QUIEbras de Santiago, la Caja de Crédito Popular rematará el día 14 de enero de 1957, a las 10 horas, en calle Matucana N.o 33, una radio R. C. A. Víctor, con mínimo de $ 41.887, correspondiente al juicio ley 4702, caratulado Dist. R. C. A. Víctor c|Artola, que se tramita en el Juzgado de San Miguel. (94) 10-1 P.

POR ORDEN DEL SINDICO DE QUIEbras de Santiago, la Caja de Crédito Popular rematará el día 14 de enero de 1957, en calle Maruri N.o 849, a las 11.30 horas, un camión Studebaker 1955, con mínimo de $ 1.858.655, correspondiente al juicio ley 4702, caratulado Morice c|Cacciuttolo, que se tramita en el Cuarto Juzgado de Mayor Cuantía. (94) 10-1 P.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros, Huérfanos 1393. (95) 28-2 P.

NUEVOS dueños, residencial Dieciocho 603. Departamento y piezas amplias y cómodas, c/s. muebles, magnífica comida. Espléndida atención. (95) 10-1 P.

97) SASTRERIA

CASIMIRES desde $ 1.150 el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H|O C.

SASTRERIA Salasar, caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H|O C.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

LEY 10383

IMPOSICION PATRONAL PARA INDEMNIZACION POR AÑOS DE SERVICIOS DE LOS OBREROS

Se pone en conocimiento de los patrones, que a partir del 19 de diciembre de 1956 ha sido aumentada la tasa patronal para el financiamiento de la Indemnización por Años de Servicios de los obreros imponentes del Servicio de Seguro Social, de 1% al 2%, según lo dispuesto en el inciso 3.o del Art. 5.o de la ley N.o 12,401, del 19 de diciembre de 1956.

Se hace presente que la citada ley derogó el D. S. N.o 597, del Ministerio de Salud Pública, del 25 de agosto de 1956, que rebajó dicha tasa del 2% al 1%, a contar del 1.o de octubre del mismo año.

En consecuencia, en las planillas de compra de imposiciones deberá calcularse la tasa patronal de Indemnización por Años de Servicios (DFL. 243) en el 2% de los salarios, a contar del 19 de diciembre del año recién pasado.

JUAN LACASSIE ARRIAGADA
Director General Suplente

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos y juicios matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. 11-12.30 y 17.30-19 horas. (GP) H/O P.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Huérfanos 1294. 64559. (GP) H/O C.

MESA Y GUERRERO
Abogados. Nulidades matrimonio, exclusivamente. Estado 152, oficina 811, 11-13, 18-20 horas. (GP) H/O C.

LAURA MULLER
Toda clase de juicios. Cuenta abogados competentes. Moneda 1137, oficina 66, fono 89917. (GP) H/O C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131. Oficina 318. Fono 88387. (GP) H/O C.

ROBERTO SANHUEZA
Nulidades matrimonio, divorcios, particiones. Bandera 465. (GP) H/O C.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL
Irarrázaval 2985. Atención lunes, miércoles, viernes, de 10 a 20 horas. Facilidades de pago. (GP) 25-1 P.

Dra. GALLEGUILLOS
Cirujano dentista. Niños, adultos. Luis Beltrán 1686 (Ñuñoa). (GP) H/O C.

DENTISTAS

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Oficina 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C.

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Prótesis inmediata. Trabajos urgentes. Pida consulta a toda hora. Compañía 1068, oficina 1103, teléfono 85702. (GP) H/O C.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 95. (GP) H/O C.

MEDICOS

ABDELKARIM DAVIS
Señoras: Ginecología, sexología, psiconeurosis. Consultas 3-7, Huérfanos 2084. (GP) 15-1 P.

ESCOBAR
Tratamientos. Huérfanos 757. 36082. (GP) 15-2 P.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X. Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211. (86859). 14 a 17 horas. (GP) 10-6 P.

Dr. CARREÑO CAPETILLO
Señoras, partos. Bustamante 16. 398993-495713. (GP) 3-4 P.

MEDICOS

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano. Señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Nataniel 475. Fono 86762. (GP) H/O K.

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X, aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alamena 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora, 80691. (GP) H/O C.

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381, departamento 805. 66961-370892. (GP) 15-3 P.

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

Dr. ROBERTO MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, departamento 802. Teléfono 491167. (GP) H/O C.

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 15-3 P.

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 53000. MEDICINA, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones. dentistas. (GP) H/O C.

MEDICOS

Dr. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22: Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 15-17 horas. Teléfono 397981. (GP) 4-4 P.

CAHUAS
Alergias, asma, rinitis, urticaria, eczema, reumatismo. Carmen 705. (GP) 7-1 P.

Dr. SOTO TELLO
Laboratorio y transfusión. San Isidro 91, 3.o-C, Teléfono 36338. (GP) 2-2 P.

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. (GP) H/O C.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248, fono 60828, cerca Hotel Carrera.

PEDICUROS

WALDO KRONER
Pedicuro titulado. Merced 864. Fono 33109. (GP) 21-1 P.

LABORATORIOS DENTALES

"RAPIDO"
Soldaduras dentales, terminamos una hora (incluso sábado). Pasaje A. Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Huérfanos 1011. Teléfono 67378. (GP) H/O C.

SERVICIO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS

ABOGACIA PROVINCIAL

COMUNA DE CONCHALI

REMATE JUDICIAL DE BIENES RAICES

Por resolución de fecha 10 de diciembre de 1956, del 5.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, recaída en los autos por cobro de las contribuciones de BIENES RAICES, caratulados "Fisco con Deudores Morosos", expediente N.o 58.777, se ha fijado el día 10 del próximo mes de enero de 1957, a las 10 horas, para que tenga lugar el remate de las siguientes propiedades de la COMUNA DE CONCHALI:

ROL	DEUDOR	UBICACION	AVALUO
189	Castañeda Sud.;	Aurora de Chile	$ 103.000.—
194	Barra, Abasalón;	Aurora de Chile	73.000.—
206	Gaete, Floridor;	Aurora de Chile 357	34.000.—
220	Pérez M., Jorge;	Pasaje Argentina 116	148.000.—
320	Rivera A., Enrique;	Corregimiento 301	169.000.—
345	Rivera A., Enrique;	Juliet 144	988.000.—
988	Muñoz, Juan;	Tacora s|n.	72.000.—
1013	Díaz Abdul, Salomón;	Cañete s|n.	5.991.000.—
1504- 3	Limidoro Cáneppa, Juan;	F. Vivaceta s|n. ...	88.000.—
1724	Murúa M., Rosa;	Independencia 3880	150.000.—
2059	Godoy de L., Elvira;	C. Góngora s|n.	6.500.000.—
2061	Rivera, Enrique;	C. Góngora 106	28.000.—
2135	Rivera, Enrique;	Dr. V. Izquierdo	49.000.—
2688	Riveros de P., Adela;	Berstein 12	192.000.—
2810- 6	Hofmman P., María;	E. Lemus 168	566.000.—
2826	Serre Lemus, Héctor;	E. Lemus s|n.	670.000.—
2906	Ordenes, Luis, y otro;	Valdivieso s|n.	3.947.000.—
2907	Serre L., Héctor;	Fco. Silva (st. 29)	775.000.—
3821	Unalde, Gabriel;	Cuyo s|n.	65.000.—
4075	Echeñique H., Gonzalo;	Urmeneta	1.559.000.—
4216	Tapia de L., Marta;	Zapadores s|n.	36.000.—
4444	Heresman, Arnaldo;	El Salto	52.000.—
4444- 1	Arriagada P., Rita;	El Salto	80.000.—
4609-10	Cisterna vda. de K., Inés;	Recoleta (st. 126)	55.000.—
4609-61	Chacón Ortega, Juan M.;	Calle Interior (st. 144)	80.000.—
4609-62	Ponce B., Vicente;	Calle Interior (st. 15) ...	83.000.—
4666	Müller Carvajal, Francisco;	E. Merello (st. 25)	97.000.—
6012-10	Delgado de C., Ernestina;	La Cantera	109.000.—
6341	Echeñique H., Gonzalo;	Santa Ester	1.020.000.—
6530- 1	Guajardo G., Luisa;	Nva. La Obra	26.000.—
6552	González E., Guillermo;	Recoleta, camino El Guanaco	65.000.—
6699	Lehuedé vda. de M., Amalia;	Vivaceta	1.417.000.—
6725	Serapio Servando, León;	Perú 394	42.000.—
7077- 2	Valdivieso C., Idilio;	Calle 6 (st. 10)	110.000.—
7080	Coop FDR-Guerra K.;	Lincoln (st. 8)	147.000.—
7114- 3	Maruri D., Rosario;	Puntiagudo	260.000.—
7113-24	Villasante Arana, José;	Llaima	75.000.—
7127-38	Figueroa Cerda, Hernán;	S. Palma	24.000.—

MINIMUM para cada propiedad, los dos tercios del avalúo vigente.

BOLETA, el diez por ciento del mínimum señalado.

Demás bases y antecedentes, en autos citados y en la Abogacía Provincial de Santiago, calle Huérfanos N.o 1147, 2.o piso, oficina 202, abogado señorita María Luisa Rojas Jiménez.

EL SECRETARIO

SEÑOR CONTRIBUYENTE: Pague sus contribuciones directamente en la Tesorería Comunal de Conchalí.

UN NUEVO ASTRO INFANTIL SURGE EN LA CINEMATOGRAFIA ITALIANA

ROMA, ("Cinepress"): Piero Boccia, niñito de cinco años de edad, es la nueva aportación del cine italiano al firmamento fugaz de las estrellas infantiles. Piero fue descubierto en Roma y comparte con Anna Magnani la línea estelar de "La hermana Leticia y el paraíso". La citada novedad cinematográfica es un conflicto sentimental en que la monja (Anna Magnani) se apega al niño Salvador (Piero Boccia), quien le inspira la fundación de un refugio para niños abandonados. El cine europeo ofrece a cada rato notables interpretaciones de criaturas que apenas tienen uso de razón. Luego estas figuras desaparecen dejando una huella de genuino arte cinematográfico, pues sólo el cine puede obtener de ellas ese fruto histriónico. Entre esas figuritas están: Brigitte Fossey (la de "Juegos prohibidos"); Bobby Henrey (la del film "El ídolo caído"); Vittorio Manunta (en la película "Peppino y Violetta") y Pablito Calvo (en "Marcellino, pan y vino"), que han causado sensación por todas partes, hablándose mucho de ellos, pero sin que hayan reaparecido en el cuadro plateado con la misma frescura y emotividad encantadora apreciada en sus primeros trabajos.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

- **ANTONIO VARAS.**— V.: El sombrero de paja de Italia.
- **CAMILO HENRIQUEZ.** — Teatro de Ensayo: V.: Pueblecito.
- **COUSIÑO.**— Compañía de Revistas Picaresque.
- **DIEZ DE JULIO.**— Compañía de Revistas Burlesque.
- **IMPERIAL.**— Compañía de Revistas Pigalle.
- **MARU.**— Compañía de Américo Vargas. V. y N.: La razón final.
- **OPERA.**— 19, 21.30 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Bim Bam-Bum.
- **PETIT REX.**— V. y N.: Compañía Nacional de Comedias: El champagne tuvo la culpa.
- **SATCH.**— N.: La viuda de Apablaza.

CINES

- **ALAMEDA.** — R.: Angustia de un querer y Agregados.
- **ALCAZAR.**— Reparaciones.
- **ALMAGRO.**— R.: Ni sangre ni arena, El último renegado, Agregados.
- **ALHAMBRA.** — Cerrado por reparaciones.
- **AUDITORIUM.**— R.: A volar joven.
- **AMERICA.**— R.: Abbott y Costello contra la momia, Tanganyika, Brindis al amor.
- **APOLO.**— R.: Una mujer sin destino, Currito de la Cruz, Agregados.
- **ASTOR.**— M., V. y N.: El rey y yo, Agregados.
- **AVENIDA MATTA.**— R.: Y fueron felices, Y se hizo justicia, Vendetta.
- **BANDERA.**— M., V. y N.: En tus manos está mi vida.
- **BALMACEDA.** — R.: El último renegado, Hampones de Chicago y Sinopsis.
- **BAQUEDANO.**— R.: La carga de los lanceros, Corsarios de Trípoli.
- **BLANCO ENCALADA.**— R.: El mil amores, Escuela de vagabundos, Los gavilanes.
- **BRASIL.**— R.: Casimiro, Francisquito en la Armada.
- **CAPITOL.**— R.: Tú y las nubes, Pobre huerfanita, Padre Brown, detective.
- **CARRERA.** — R.: La conquista del espacio, El tesoro del Amazonas y Sinopsis.
- **CAUPOLICAN.**— R.: Los cuatro desconocidos, Volcán de pasiones.
- **CENTRAL.**— M., V. y N.: Tierra de los faraones.
- **CERVANTES.**— 15, 18, 20.15 y 22.30 horas: Las vacaciones del señor Hulot.
- **COLON.**— R.: Regreso del monstruo, Abbott y Costello contra la momia, Donde manda el diablo, Noticiarios.
- **CINELANDIA.** — R.: Las diabólicas, Agregados.
- **CONTINENTAL.**— M., V. y N.: El rebozo de Soledad.
- **CITY.**— R.: Mientras Nueva York duerme, Noticiarios.
- **CLUB DE SEÑORAS.**— R.: Grandes maniobras, Precio de un amor.
- **CHILE.**— R.: Tanganyika, Abbott y Costello contra la momia, Y fueron felices.
- **DANTE.**— M., V. y N.: La madona dorada, Noticiario Chileno.
- **DIANA.** — R.: Secreto M-7, La primera legión.
- **DIECIOCHO.**— R.: La reina del mar, El circo de la muerte, Fuego sobre Africa.
- **EGAÑA.** — V. y N.: Horizontes desconocidos.
- **EL GOLF.** — V. y N.: Melodía inmortal.
- **EL SALTO** — R.: La vida comienza mañana, Lo que le pasó a Sansón, Vendetta.
- **ESMERALDA.**— R.: Cartas a mi amada, Destinos de dos vidas, La heredera.
- **FLORIDA.**— 11, 13, 15.30, 19 y 22 horas: Callejón sangriento.
- **GRAN AVENIDA.**— R.: La conquista del espacio, El tesoro del Amazonas.
- **HOLLYWOOD.**— R.: Desirée, y Agregados.
- **IDEAL CINEMA.** — R.: Melodía interrumpida, Y fueron felices.
- **IRIS.**— R.: La loba, Julio César, Narcótico.
- **ITALIA.**— R.: Donde manda el diablo, Abbott y Costello contra la momia, Regreso del monstruo.
- **LAS LILAS.**— V. y N.: Casino del placer, Noticiarios.
- **LIRA.**— R.: Más allá de las lágrimas, Los amantes, Agregados.
- **LIBERTAD.**— R.: Ni sangre ni arena, El último renegado, Noticiarios.
- **LO CASTILLO.**— V. y N.: Veinte mil leguas de viaje submarino.
- **LUX.**— R.: La madona dorada, Noticiarios.
- **MARCONI.**— R.: Al este del paraíso, Noticiarios y Agregados.
- **MAIPO.**— R.: La conquista del espacio, Tesoro del Amazonas, Agregados.
- **METRO.**— M., V. y N.: Casino de placer, Noticiarios.
- **MIAMI.**— R.: Ambición maldita, Noticiarios.
- **MINERVA.** — R.: Siete novias para siete hermanos, Agregados.
- **MIRAFLORES.** — R.: Los cinco mil dedos del doctor T., Lo que el cielo nos da.
- **MISTRAL.**— R.: Huida al cañaveral, Pasión.
- **MONUMENTAL** — R.: Mi adorada Clementina, Nuestras vidas, Los líos de Barba Azul.
- **MODERNO.**— R.: La vida no vale nada, Vigilantes y ladrones, Conquista del Everest.
- **MUNICIPAL** (San Bernardo). — R. Camelia, Al ritmo del Cha cha chá.
- **NACIONAL** — R.: Hogueras de odio, Quebec, Y fueron felices.
- **NACIONAL** (Puente Alto).— R.: Armado hasta los dientes, Ayer fue primavera, La isla de las mujeres.
- **NORMANDIE.**— R.: El diamante negro, Mi mujer es formidable.
- **NOVEDADES.**— R.: Las dos huérfanas, La edad peligrosa, Agregados.
- **O'HIGGINS.**— R.: El último renegado, Hampones de Chicago, y Agregados.
- **ORIENTE.**— M., V. y N.: Mis siete hijos.
- **PACIFICO.**— M., V. y N.: El renegado.
- **PEAT.** — R.: Padre Brown, detective, Y fueron felices, Tin Tan en La Habana.
- **PALACE OVALLE.**— R.: La vida no vale nada, Fanfán, el invencible, La conquista del Everest.
- **PALERMO** (Puente Alto). — R.: La calle de la esperanza, El revés de la trama, Burlada.
- **PLAZA.**— M., V., S. y N.: Buenas noches, abogado.
- **PEDRO DE VALDIVIA.**— V. y N.: Pasión otoñal.
- **PRINCIPAL.**— R.: Arenas del circo y Noticiarios.
- **PORTUGAL.** — R.: Que verde era mi valle, Padre Brown, detective, Cartas a mi amada, Agregados.
- **REAL.**— M., V. y N.: La historia del rock and roll, Abril en Portugal.
- **RECOLETA.**— R.: Padre Brown, detective, Casado y con dos suegras, Abbott y Costello contra la momia.
- **REGINA.**— M., V. y N.: Pasión otoñal.
- **REPUBLICA.**— R.: La historia se hace de noche, Un domingo de verano, Esos lo mataron.
- **REX.**— M., V. y N.: La orgullosa y el libertino.
- **RITZ.**— R.: Abajo el telón.
- **RIALTO.**— R.: Vestir al desnudo, Mujeres perdidas.
- **RIVIERA.**— R.: Pecado y redención, Agregados.
- **ROXY.**— R.: Senda redentora.
- **ROMA.**— R.: Peter Pan, Pinocho.
- **SAN ANTONIO.**— R.: Ratas del desierto, Por qué Corea, Agregados.
- **SANTA LUCIA.**— M., V., S. y N. Tierra de los faraones.
- **SEPTIEMBRE.**— R.: Falsa justicia, Wakamba.
- **SANTIAGO.** — M., V. S. y N. Para siempre amor mío.
- **SAN MIGUEL.** — R.: La marca de las furias, Sangari, Donde manda el diablo.
- **SAN MARTIN.**— R.: El indio heroico, Noticiarios.
- **SAO PAULO.** — R. Semilla de maldad, Noticiarios.
- **SUR.**— R.: El hombre pacífico, Agregados.
- **SELECTA.**— R.: Mara, la salvaje, Más fuerte que el amor, Motín sangriento.
- **TALAGANTE.**— R.: Titanes de la montaña, El hombre del guante de hierro, Noticiarios.
- **TOESCA.**— R.: El trigo joven y Noticiarios.
- **VALENCIA.**— R.: Casado y con dos suegras, Regreso del monstruo, Abbott y Costello contra la momia.
- **VERDI.**— R.: Peter Pan, Pinocho.
- **VICTORIA.**— M., V. y N.: Artistas y modelos.
- **VIENA.** — R.: La retaguardia, Antifaz de oro, Agregados.
- **WINDSOR.**— M., V. y N.: La dama y el vagabundo, Agregados.
- **YORK.**— R.: Circuito infernal y Agregados.

"JAMAS PENSE QUE IBA A TENER TANTOS SINSABORES EN MI PAIS", DICE EL ASTRO DE LA CANCION, LUCHO GATICA

Lo trajo un motivo sentimental, y lo recibió una amarga querella



LUCHO GATICA

El crecidísimo número de admiradoras de Lucho Gatica, que el día 28 de diciembre fueron al aeródromo de Los Cerrillos a recibir al astro chileno de la canción melódica, y se encontraron con que el anuncio de su arribo era una pesada broma de Inocentes, tuvieron una inmensa alegría y consuelo al enterarse, dos días más tarde, de que el cantante había, en efecto, llegado a Santiago, cumpliendo su propósito de recibir el Año Nuevo con su madre y sus más íntimos amigos.

Todo ese pequeño mundo juvenil, que baila rock and roll y que se conoce de memoria la vida de los astros del cine y de la radio, como los sacerdotes la vida de los santos, vivió días de inmenso júbilo ante la expectativa de volver a escuchar en persona al más querido de los cantantes populares que han surgido en nuestro país. Porque la verdad es que la admiración y la simpatía que ha despertado Lucho Gatica en el pueblo chileno es tan general y tan entusiasta, como la que han ejercido Bing Crosby y Frank Sinatra en el público de los Estados Unidos.

El cantante chileno, que ha venido a Santiago haciendo un breve paréntesis a sus labores en la radio y la televisión de México, traía el propósito de hacer tres únicas presentaciones ante los auditores de Radio Corporación, y había preparado las más aplaudidas nuevas creaciones de su repertorio para ofrecerlas, como un regalo, a la muchachada que le animó con su aplauso en el comienzo de su carrera, y que le ha seguido con el recuerdo durante su consagración en el extranjero. Pero jamás pudo imaginar que el entusiasmo que le impulsó a realizar este viaje de carácter exclusivamente sentimental iba a estrellarse con una demanda judicial y un intento de inhibición para actuar en la patria.

"Nunca se me habría pasado por la mente —nos dijo ayer durante la entrevista que sostuvimos con él en su casa de discos de la Avenida Bernardo O'Higgins— que iba a tener en Santiago tantas contrariedades y sinsabores. La demanda judicial entablada por mi ex representante Florencio Contreras es absolutamente arbitraria. A nadie voy a negarle que mis presentaciones en el Perú, Ecuador y Cuba, fueron gestionadas por Florencio Contreras; pero él tampoco podrá negar que le cancelé todos los porcentajes que le correspondían en su condición de "manager" en tales negociaciones.

"Un vez que hube terminado mi temporada en La Habana —nos agrega Lucho Gatica—, los nuevos contratos para visitar Venezuela, Costa Rica, Guatemala y México, debí encomendarlos a un nuevo representante con estrechas vinculaciones en esos países, pues mi amigo Contreras, por seguir radicado en Chile, no habría podido atenderlos con la prontitud que se requería.

"Las desagradables sorpresas que he tenido al volver a Santiago —añade el joven artista— me han dejado perplejo. Primeramente, el abogado de Florencio Contreras había conseguido la dictación de una orden de embargo de mi negocio de discos; y, además, en su demanda judicial me cobra doce millones de pesos chilenos por capítulo de comisiones."

—¿A qué se debe la intervención del Sindicato Orquestal de Chile en este litigio? —le preguntamos.

—Contreras —nos contesta— ofreció públicamente donar 5 millones al fondo común del Sindicato Orquestal si ganaba el pleito, y solicitó que se me inhibiera para presentarme en radio o teatros, contando para ello con la solidaridad de todos los músicos que están afiliados al gremio.

Al manifestarle que hemos oído decir que las cosas están a punto de arreglarse, Lucho Gatica nos dice:

"Los dirigentes de Radio Corporación me han comunicado hace poco rato (nuestra entrevista se desarrollaba a las 20 horas) que se celebró una reunión en esa emisora para finiquitar el conflicto, a la que asistieron el presidente del Sindicato de Actores, Alejo Alvarez; el presidente del Sindicato Orquestal, Tulio Aguayo, y como personeros de CB-114, su director-gerente, Andrés Moreno, Lucho Souza y Juan da Silva.

"Se me dijo —nos añade— que este Tribunal de Honor considerará mi ofrecimiento de transacción, tomando un acuerdo final en que se emitirá un fallo de aspecto gremial, el que será comunicado el viernes a Florencio Contreras, quien deberá aceptarlo, o en el caso contrario no contar más con la intervención de los gremios."

Finalmente, le preguntamos si hoy miércoles cantará a las 21.30 horas en Radio Corporación como se ha anunciado.

"Suceden cosas tan imprevistas —nos dice— que a lo mejor vuelvo a tener que privarme de este placer que tanto había ambicionado: recibir de nuevo el aplauso del público de mi adorada tierra."

El viernes debuta una nueva Cía. de Revistas

Con la revista original de Mario Rebolledo y Antonio Castillo, titulada: "El contrabando del siglo", debuta este viernes en la Población J. A. Ríos N.o 2 el Teatro Móvil "Egaña" la Cía. de Revistas musicales que dirige el actor cómico Mario Rebolledo.

Este espectáculo no tendrá nada que envidiarle al que presentan las otras compañías establecidas en los diferentes teatros de la capital, ya que los artistas más destacados que se encuentran en Santiago formarán en el elenco de esta Cía. que actuará cinco días en cada barrio.

Magnífico complemento tendrá "El rey y yo"

Como complemento del film "El rey y yo" se exhibirá "La tierra de la biblia", un documental gráfico del nuevo estado de Israel. Visitar Israel es asistir a la contemplación de un espectáculo maravilloso y único, que nos presenta las reliquias del pasado. Este documental filmado en colores y en cinemascope, relata la historia y el desarrollo de toda la nación.

"La tierra de la biblia", un agregado que hace honor a un film que ha merecido todos los elogios de la crítica mundial. Dos films en un sólo espectáculo, miércoles en el cine Astor.

Hoy se exhibe "Dos más dos suelen ser cinco"

Si hay cariño entre nosotros por Hungría, la película que hoy estrena el Bandera lo acrecentará. "Dos más dos suelen ser cinco" es una opereta fascinante, que presenta la belleza del Danubio y de Budapest.

Violeta Ferrari, la hermosa actriz perseguida por el régimen actual que acaba de refugiarse en Austria, es la protagonista de "Dos más dos suelen ser cinco", película que encantará al público que desde hoy asista al Teatro Bandera.

El jueves actuará el ballet en Plaza Lillo y el martes 15 y miercoles 16 en Viña del Mar

Continuando con los programas gratuitos al aire libre, el ballet del Instituto actuará el jueves 10 en Plaza Lillo (Ñuñoa), a las 22 horas. En esta ocasión se presentarán: "Bastián y Bastiana", ópera-ballet, de Mozart, y "Primavera", de "Carmina Burana", ballet-oratorio, de Carl Orff.

La semana próxima, los días martes 15 y miércoles 16, el ballet se presentará en el Teatro Municipal de Viña del Mar con los siguientes programas: Allotria, Capricho vienés y La Mesa verde, primer programa; Coppelia y Czardas en la noche, segundo programa.

Todo el elenco del Opera, encabezado por Egle Martin, es muy aplaudido

Egle Martin la vedette de la simpatía junto a Rita Montero, Eugenio Retes, Lucho Navarro y un espectacular desfile de coristas, anima el nuevo título del Opera que se ha conquistado el sincero aplauso del público: "Picazón del quinto año". Con esta revista aniversario el Opera sigue manteniendo su línea de originalidad y plasticidad en sus cuadros musicales mientras que en otro ángulo los sketches del buen humor, logran impactos de hilaridad en el público espectador.

"El pescador de coplas" estrenará el Continental

"El pescador de coplas" es el próximo estreno del Continental. Se trata de una producción española, en que brilla la pareja formada por Antonio Molina y Marujita Díaz. El primero, está convertido en la sensación del canto español. En cuanto a su compañera, forma parte del trío de oro de actrices españolas, es decir, es la rival de Carmen Sevilla y Lola Flores.

"En manos del destino" se consagra Doris Day

Alfred Hitchcock ha superado todos sus anteriores dramas de suspenso con la película "En manos del destino", que se exhibirá en fecha próxima en el cine Rex con la pareja estelar James Stewart y Doris Day.

Esta cinta ha sido filmada en brillante Vistavisión y color por tecnicolor.

Jorge Inostroza resultó herido en una colisión

Anteayer, en los momentos en que se dirigía hacia el centro de la ciudad en su pequeño automóvil, el conocido libretista y novelista de sucesos históricos Jorge Inostroza fue embestido por un taxi, resultando con la fractura de una clavícula, siendo conducido en estado de semi gravedad a la Posta Central donde quedó internado en el Pensionado.

Jorge Inostroza viajaba solo en su coche, el que quedó totalmente destrozado.

Mañana se estrena "Torrente de oro"

Toda la intrigante historia de cómo una banda de hampones se abrió paso por entre la industria petrolera de Texas para operar un negocio de piratería del precioso líquido negro, se relata con profusión de detalles y realismo en la notable cinta Columbia "Torrente de oro" que en carácter de estreno absoluto se exhibirá desde mañana en el cine rotativo Miami.

Gene Barry, Barbara Hale y Edward Arnold actúan en los papeles estelares.

Al Roxy el film "Hienas humanas"

Una fortuna de millones heredada por tres hermanas es el tema del drama de Artistas Unidos "Hienas humanas" que el viernes se estrenará en el cine Roxy. Cada una de ellas se convierte en hiena, sólo empeñadas en la destrucción, solo ansiosas de saciar su sed de rencor en la otra.

Valiéndose de los más increíbles ardides, las intérpretes logran hacer vivir momentos de suspenso y terror al público espectador.

CRONISTA TEATRAL REGRESO AL PAIS

Ha regresado a la capital tras una breve estada en Buenos Aires y Montevideo, el periodista especializado en cine, radio y teatro, señor Jorge Escobar Guzmán. En ambas capitales Escobar se entrevistó con destacadas figuras de la escena y los "sets" rioplatenses, asimismo, visitó las principales broadcastings intercambiando ideas para conocer el desarrollo y los problemas de los gremios artísticos.

Cartelera y actividades del Teatro Experimental

En homenaje al eminente dramaturgo inglés que arribó el lunes a Chile el Consejo Directivo del Teatro Experimental completó su repertorio para la Temporada XVII 1957 con la obra J. B. Priestley "Comenzó en el Paraíso".

Las restantes obras serán: "Mama Rosa", obra chilena premiada en el concurso del Teatro Experimental 1956 cuyo autor es el conocido escenógrafo Fernando Debesa; una obra norteamericana "Las brujas de Salem" de Arthur Miller; una obra italiana que ya fue estrena en 1949 por este mismo grupo universitario con extraordinario éxito "Seis personajes en busca de autor" de Luigi Pirandello; y una comedia ballet "El burgués gentilhombre" de Molière.

A precios populares, el Teatro Experimental de la Universidad de Chile presenta diariamente en funciones nocturnas en el Teatro Satch la clásica obra de Germán Luco Cruchaga "La viuda de Apablaza" que ha llegado a ser el éxito más rotundo del teatro chileno.

El vodevil francés de Labiche "El sombrero de paja de Italia" llena diariamente la sala del Antonio Varas y se presentará hoy día en función vermouth a las 19 horas.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 16 páginas.— Precio $ 30.—

LA NACION

MIERCOLES 9 DE ENERO DE 1957
SANTIAGO DE CHILE



Anna María Sandri es una bella y seductora actriz del cine italiano y que en una reciente película desempeñó el papel de hija de un jefe beduíno. Cualquiera arriesga su vida en eldesierto con tal de encontrarse con beldades tan cautivantes como ésta. (Foto Organización Rank).

LAS TRADICIONES JAPONESAS

Por EDWARD SEIDENSTICKER

"Tradiciones Japonesas", es uno, de una serie de artículos distribuídos por SAS en relación con la iniciación, en febrero próximo, de su servicio regular de pasajeros entre Europa y Japón, a través de su nueva ruta sobre el Polo Norte Geográfico.

Edward Seidensticker, autor del artículo, nació en los Estados Unidos. Es graduado de la Universidad de Colorado y ha realizado trabajos sobre la lengua japonesa en las Universidades de Columbia y Harvard. Ha estado ocho años en el Japón enseñando y estudiando. Además de enseñar literatura americana en una universidad, ha hecho traducciones de novelas japonesas modernas. El año pasado fue publicada su traducción de "Some Prefer Nettles", y en el curso del presente año, se publicará la traducción de "Snow Country".

POSIBLEMENTE uno de los hechos más notables de las tradiciones japonesas es que aún existan. Es difícil en un país más incierto sobre sus tradiciones, o en un país más rápido para decidir que todo lo autóctono debe dejarse de lado en beneficio de lo foráneo.

Hace doce siglos, cortesanos solicitaron al Emperador que hiciera algo para que se siguieran construyendo casas de estilo japonés en la capital, ya que ella era el asiento del poderío del Imperio y hasta ella llegaban representantes de todos los países y de las diferentes regiones del Japón. Posiblemente las casas de estilo chino eran más apropiadas, pero algo debía hacerse.

Hace ochenta años, hombres de Estado regresaron al Japón para decir que el teatro Kabuki debiera ser abandonado; era primitivo y debía ser reemplazado por el teatro inglés. Hoy en día hay intelectuales que sostienen que la lengua japonesa debe ser abandonada y substituída por el inglés o el francés.

El visitante que llegue hasta el Japón descubrirá que los japoneses, al mismo tiempo que se preocupan de sus tradiciones, las aman. Las casas japonesas no desaparecieron en el Siglo VIII y hoy florece el teatro Kabuki. Lo que sucede con los japoneses es que guardan el pasado al mismo tiempo que adoptan todo lo nuevo.

En el teatro, por ejemplo, existe un floreciente drama moderno fuertemente influenciado por Occidente y la industria del cine japonesa es una de las más prósperas del mundo. Junto a estos espectáculos del Siglo XX, uno puede regocijarse con el teatro del Siglo XVII (Kabuki) o con el del Siglo XV (Noh), o con formas de canciones y danzas aún más antiguas.

Lo mismo sucede en los deportes. Los japoneses son fanáticos del baseball y existen también clubes de fútbol, de tenis y de regatas. Junto a ellos está el Judo y varias veces en el año, los luchadores se dan cita en torneos de Sumo, deportes cuyos orígenes se pierden en la antigüedad. Es por ello que Tokio ofrece, posiblemente, la gama más vasta de atracciones deportivas del mundo.

El turista encontrará a menudo en el Japón que las tradiciones son respetadas aún mucho después de que han sido abandonadas en otras regiones. Un buen ejemplo de ello es la religión nacional, el shintoísmo. El extranjero que inicie una discusión sobre sus méritos, se coloca en un terreno incierto. De manera alguna puede decirse que ella haya tenido un colapso cuando se introdujo el budismo. El shintoísmo era entonces una forma confusa y desorganizada y, aún más, sin contenido ético, de culto a la naturaleza, pero obedecía a una necesidad, y es por ello que sobrevivió. El budismo era una visión del mundo, creada por una sucesión de pensadores hindúes y chinos y, ante él, el shintoísmo bien pudo haberse retirado, como un campesino ante una dama sofisticada. Pero ello no sucedió.

LAS CARTAS.— Las cartas japonesas comienzan siempre con referencias apropiadas a la estación, o con disculpas por haberlas omitido. Un ejemplo es el siguiente: "Las brisas otoñales están más frescas y hay perfume de crisantemos en el aire. Referente a la materia que discutimos hace algunos días..." Los vestidos de las mujeres también deben estar de acuerdo con la estación y sería mal visto que una dama de Tokio usase un kimono estampado con hojas de arce en plena primavera.

Las habitaciones japonesas también cambian sus decoraciones en las diferentes estaciones y la ceremonia del té, tiene características propias en cada estación. Posiblemente, uno de los principales rasgos de la arquitectura japonesa sea el hecho de que se ha llevado la naturaleza al interior de las casas, dejando de lado los muros divisorios entre los aposentos y el exterior. Los buses de Tokio están generalmente adornados con flores de la temporada y las más austeras estaciones de ferrocarriles muestran sus cerezos en flor en abril y sus arces en octubre. El viejo culto a la naturaleza ha demostrado su fuerza al sobrevivir bajo las más difíciles circunstancias.

EL SHINTOISMO.— Es un nivel diferente, éste también sobrevive en los festivales que tanto agradan a los japoneses. Los extranjeros que han vivido en otros puntos del Oriente se asombran del tiempo que emplean en Japón para recobrarse de un festival y preparar el siguiente. El shintoísmo, en su forma primitiva, era una celebración de la fertilidad. Ahora, los japoneses, con cualesquier pretexto, se reúnen para reafirmar su fe en la fertilidad. Los festivales del shintoísmo siguen al ciclo agrícola. Es la primavera, las cosechas y las cálidas semanas de julio y agosto, las que traen los festivales.

Mayo es el mes de ellos en Tokio. Las bocinas y las columnas de humo no han dado muerte a los antiguos dioses. El tránsito se detiene mientras delirantes grupos de jóvenes llevan santuarios portátiles desde el santuario de Asakusa al de Kanda. El gran festival de Kyoto se inicia en julio. Altos carros son empujados hacia la ciudad a los campases del "Gión-bayashi", bandas de percusión de las que se dice que, con la frescura de sus campanilleos y repiqueteos, ahuyentan la transpiración. Las damas no son permitidas en los carros y, en cierto año en que lo fueron, el castigo que todos temían no se hizo esperar: uno de los carros se volcó en medio del desfile. El festival Okunchi, en Nagasaki, el que tiene una fuerte influencia china, se inicia en otoño. La lista de los festivales podría prolongarse indefinidamente, ya que cada ciudad tiene los suyos propios y es rara la que tiene sólo uno.

Japón continúa siendo rico en tradiciones y el turista que va tras ellas no tendrá gran trabajo para encontrarlas. Cuando ha encontrado lo que busca, digamos su festival favorito, debe estar prevenido en contra de japoneses demasiado intelectualizados y despectivos que le dirán que todo aquello pertenece a un pasado feudal que desaparece rápidamente. Posiblemente sea feudal. No obstante, un gran número de tradiciones han sobrevivido a grandes desastres y otro no menor, nos sobrevivirá a nosotros mismos.



Una vista de escena típica durante el Festival de Verano en la ciudad de Tokio, y que representa tradición muy arraigada en el pueblo nipón.

Proyectan seguros contra riesgos de carácter nuclear

ROMA, (ANSA).— El seguro contra los riesgos atómicos ha sido el tema de mayor interés entre los tratados por la Tercera Conferencia europea de los servicios de vigilancia sobre los seguros, reunida en esta ciudad.

Sobre tal problema, destinado a ser cada vez de mayor actualidad, a medida que en los distintos países se desarrolle la industria atómica, ha expuesto una detallada relación el Dr. Fritz Knoerrich, del Ministerio alemán de Economía, quien examinó las diversas tendencias que están emergiendo en Europa y en América para hacer frente, mediante el seguro, a los riesgos derivados del empleo de las sustancias radioactivas y de los accidentes que se pueden verificar en las instalaciones que explotan la energía nuclear. Las orientaciones y las propuestas son muy variadas y van desde el pedido de seguros ilimitados contra todos los daños directos e indirectos, hasta formas que toman en consideración sólo los daños inmediatos o directos.

También el factor tiempo tiene notable importancia, discutiéndose, por ejemplo, si pueden ser indemnizadas las consecuencias nocivas de las radiaciones atómicas manifestadas dos años después del momento en que actuaron sobre el organismo humano.

Tanques frente al Tiberiades en la víspera de la Navidad

Por JUAN A. WALKER, Enviado Especial de LA NACION

LAGO TIBERIADES.—Tanques israelíes pasaron a la hora del crepúsculo por las faldas de la montaña donde Cristo pronunció su famoso Sermón de la Beatitud y las Bienaventuranzas. Estos blindados toman posiciones estratégicas en la ribera opuesta del Tiberiades, para impedir, según se afirma, que los musulmanes, desde Jordania, perturben la paz en este sacrosanto 1956.o aniversario del Nacimiento de Jesús. La presencia de estos elementos de guerra en un lugar cuya belleza calma y tranquila induce a la meditación y al recogimiento, provoca en el visitante cristiano una extraña perturbación; pero también induce a sacar sabias conclusiones sobre la conducta humana.

Heme aquí a las orillas del lago que proporcionó sustento a varios discípulos de El Salvador, después de haberme detenido en Nazareth para visitar la casa donde residió María: el taller de carpintero donde laboró José con ayuda del Niño y la fuente donde acudía la Virgen en busca de agua; después de haber visitado las ruinas de Cafarnaum (Kefernahum) con su templo judío, que es motivo de estudio y controversias acaloradas, entre arqueólogos e intérpretes del Talmud; después de fijar mis ojos en las ruinas de Magdala, el villorrio de María la Pecadora arrepentida; y después de observar la puesta del sol tras el Monte Thabor, donde Pedro, Santiago y Juan vieron, atemorizados, la transfiguración de Cristo.

Cada vuelta del camino en esta Tierra Santa de Israel trae a la memoria del peregrino miles de recuerdos de su niñez, su hogar, su escuela. Se va de emoción en emoción, como si leyéramos un libro de apasionante interés. Lo que en cualquiera otra parte del mundo no pasarían de ser miserables piedras, aquí dan deseos de recogerlas y guardarlas, acariciarlas y mostrarlas y tenerlas junto a sí. Un arbusto, un nombre olvidado, un recodo, una colina. Todo, absolutamente todo, es elemento de angustioso recuerdo y da lugar a fantásticas elucubraciones.

Sin embargo, el sentimiento de la realidad de "este mundo" vuelve paulatinamente y el observador obtiene conclusiones de índole más positiva. Veamos. Las condiciones fijadas a Israel y Transjordania en 1948, después de la cruenta guerra que le declararon a los judíos siete países árabes, estipulan que el Lago Tiberiades y diez metros de sus riberas orientales eran israelíes. Después de la firma del armisticio, Transjordania se convertía en Jordania; Siria avanzaba sus fronteras hasta las márgenes del citado lago. Israel perdía tierras pese a que había derrotado a la coalición musulmana. Los judíos aceptaron todo, con tal de que los dejaran trabajar en paz para seguir preparando, con su acostumbrado entusiasmo y fe, la grandeza del recientemente creado Estado de Israel. Pero todo era en vano. Su juventud esforzada era asesinada a mansalva en los campos de trabajo por guerrilleros árabes a sueldo de los jeques feudales. Así han pasado los años. De provocación en provocación y de luchas tras luchas. No pasa semana sin que se tenga que lamentar la muerte de uno o varios israelíes, ya sea en Galilea como en Jerusalén, o en el Negev.

Las condiciones de vida se transformarían en un suplicio para cualquier pueblo. No obstante, yo he visto algo sorprendente: tierras de rulo convertidas en bosques, llanos pedregosos plantados con bananeros y ciudades en ruinas, reconstruídas, como elegantes balnearios. En medio del terror y la angustia, la vida israelí sigue su ritmo ascendente, con una obstinación que avergüenza a un latinoamericano, si éste establece comparaciones.

Del lado de los vecinos de este joven país, ¿qué vemos? Desiertos, pueblos abandonados, seres que vejetan en terrible miseria, montañas rocosas, animales famélicos, pauperismo, desolación. ¿Por qué ocurre ésto?, se pregunta de inmediato el forastero. La respuesta podría ser que, a los musulmanes no les interesa el bienestar de sus pueblos.

J. A. W.

Efemérides de hoy

9 DE ENERO

1324.— Marco Polo.
1453.— El Moderno Catilina.
1534.— Primicia de Oro de Indias.
1570.— La Inquisición de Lima.
1595.— Sir Francis Drake.
1757.— Fontenelle.
1836.— El asesino poeta.
1851.— El Padre Coloma.
1888.— "Qué alumnas son de la escuela..."
1908.— El fracaso de una pesada de sangre.

MARCO POLO.— Muere en Venecia el explorador Marco Polo, que recorrió el Asia Oriental y dejó un libro de maravillosos relatos. Visitó países y regiones desconocidos hasta entonces para los europeos. Felizmente, para él contó con la decidida protección del Khan Kubilai. Después de una ausencia de un cuarto de siglo volvió a su tierra asombrando a sus compatriotas con sus relatos, algo fantásticos, que le dieron fama universal. Su itinerario comprendió gran parte de China, Bengala, Japón, Cochinchina, Persia y Armenia, observando con interés los usos y costumbres y los accidentes de la geografía. A pesar de todas las muchas mentiras que contiene "El libro de Marco Polo", es de indispensable consulta para los eruditos que estudian la época.

EL MODERNO CATILINA.— Era ahorcado Stefano Porcari o Porcaro, que pretendió resucitar la República romana. Sus enemigos le llamaron el Catilina de la Roma Papal. Sus hechos ocurrieron bajo el reino de Nicolás V, el Primer Papa del Renacimiento, quien instituye la pompa episcopal, protege las letras y las artes e introduce el humanismo. Recibió la sumisión de Félix V, el último Antipapa, pero rompe con los griegos. Bajo su reino sucede la caída de Constantinopla en poder de los turcos.

PRIMICIA DE ORO DE INDIAS.— Atraca junto a la Torre del Oro, en Sevilla, la "Santa María del Campo", con el primer y rico envío que proporcionaba la conquista del Perú. Son las primicias del oro de Indias.

LA INQUISICION DE LIMA.— Llega a Lima la Real Cédula de Felipe II, de 7 de febrero de 1569, en la que se ordena el establecimiento de la Inquisición en el Perú. Ni los hermosos artesonados de su sala, en la que hoy funciona el Senado del Perú, harán olvidar el horror de sus mazmorras. Lo único que sobre tal creación del fanatismo arroja algún gracejo son las "Tradiciones Peruanas", de don Ricardo Palma.

SIR FRANCIS DRAKE.— En el mar, escenario de sus proezas, muere Sir Francis Drake, corsario inglés, audaz navegante y acérrimo enemigo de España. Pasó por Chile, estuvo a la vista de Valparaíso, pero no hizo mayor daño.

FONTENELLE.— Casi al cumplir los cien años, muere Bernardo de Fontenelle, literato francés, sobrino de Corneille, nacido en Rouen y Secretario de la Academia de Ciencias.

EL ASESINO POETA.— Es guillotinado Pedro Francisco Lacenaire, llamado "el asesino poeta". Es cierto que había compuesto algunos versos mediocres para justificar aquello de "poeta". Pero su mayor gloria es haber descubierto, sin llegar a patentarlo, una manera de pagar sus compromisos por medio de la agresión con acechanza en contra de los receptores. Agregamos que aquí, en Chile, es una de las pocas ideas no explotadas y que podrían pasar por originales, aunque no recomendamos en absoluto el procedimiento.

EL PADRE COLOMA.— Nace en Jerez de la Frontera el Padre Luis Coloma, tan famoso por sus escritos, muchos de los cuales son una fina sátira de la alta sociedad de su tiempo. Sus libros se leen con mucho agrado.

"QUE ALUMNAS SON DE LA ESCUELA...".— "Parodiando a la traducción de Bello de "La Oración por Todos", de Víctor Hugo, alguien escribiría:
"Qué alumnas son de la escuela
que llaman profesional..."

Pues bien, esta escuela se fundaba con esta fecha y es la misma que ha tenido diversos nombres y hoy existe aún en la Alameda frente a la Biblioteca Nacional.

EL FRACASO DE UNA PESADA DE SANGRE.— Con un fracaso tal que le impidió reincidir, se estrenaba en Madrid, la primera pieza de la Pardo Bazán.



La cortesía y buenos modales de los pingüinos no tienen parangón en el mundo, y por eso alguien ha dicho que siempre visten de etiqueta. En el grabado, una madre posa con toda naturalidad junto a su pequeñuelo, para dar mayor realce a la gentileza del fotógrafo. (Cortesía Editorial Herder, [illegible])

Vergonzosos para pagar sus entradas al cine

En ningún país del mundo, como en Italia, hay tantos "portugueses", según se llama a quiénes gustan de asistir a espectáculos sin pagar la correspondiente entrada. La intensidad de este fenómeno es tal, que el propietario de una sala cinematográfica se refirió a él en estos irónicos términos: "Somos los dueños de nuestras salas, únicamente desde el momento de su clausura hasta el de su reapertura". Su local de primera categoría, sufre mensualmente el drenaje de 1.720 entradas gratuitas, lo que significa una pérdida de 12.240.000 liras al año.

El promedio en toda Italia de los "sbafatori" (gorronos) es nada menos que el 10 por ciento de toda la masa de espectadores, cifra que todavía se eleva en Roma a un 15 ó 20 por ciento. Ello se debe a que Roma es la capital y, en consecuencia, es allí mayor el número de autoridades administrativas, políticas, artísticas, etc., que gozan del privilegio del acceso gratuito a las salas de espectáculos, y especialmente a los cinematógrafos. Para colmo, según documentan los empresarios con estadísticas en la mano, el fenómeno se está agravando peligrosamente porque no se trata solamente de los privilegios oficiales, sino de una tradición de antiguo origen, que está hoy refloreciendo. Tener una entrada de favor quiere decir, para mucha gente, poder jactarse ante otro de una amistad influyente, de un homenaje a su persona, de un poderío que otro no tiene. Hay un gran número de seres que vive pidiendo entradas gratuitas para obsequiar a otros en pago de distintos servicios o favores.

Las estadísticas de la capital donde la gente de Cinecittá paga por ver los films en que ha trabajado, mientras que el señor X va gratis con toda su familia porque es amigo de un conocido del dirigente Z, son impresionantes. En un año, sobre 65.000.000 presencias pagadas se registraron 10.000.000 presencias gratuitas, que significaron una menor recaudación de 1.750 millones de liras...

Si Roma tiene este grotesco record, el resto de Italia no lo va en saga. En un año; contra 750.000.000 presencias pagadas, se han registrado, —excluída Roma—, 75.000.000 presencias gratuitas, con una menor entrada de unos 10.000 millones de liras. Se puede imaginar —alegan los empresarios— el perjuicio que significa, desde el punto de vista económico, regalar anualmente un producto industrial, como es el film, a unos ochenta millones de personas...

Socialmente, el detalle estadístico revela que los "gorronos" pertenecen, generalmente, a los estratos económicamente más elevado, o sea, precisamente aquéllos que hubieran podido pagar sin esfuerzo su entrada. En cambio, es muy pequeño el porcentaje de "portugueses" entre los pequeños empleados y los obreros.

Quizás el único consuelo que les queda a los empresarios cinematográficos, es saber que no son sólo ellos los perjudicados. También el fenómeno de los "portugueses" se observa en los espectáculos deportivos. Recientemente, para un importante encuentro de fútbol en el Estadio Olímpico de Roma, concurrieron 60.000 personas, de las cuales 15.000 franquearon las puertas sin pagar su entrada, por tener billetes de favor...

(Servicio ANSA.)

Dios en Constitución política del Vietnam

SAIGON, (ANSA).— La constitución del Vietnam, recién promulgada invoca en su preámbulo la asistencia del "Altísimo". El partido demócrata-cristiano había propuesto que se citase explícitamente el nombre de Dios; pero, siendo los vietnamitas de creencias diversas se ha considerado más oportuna esta invocación genérica a un Ser Supremo. La Constitución garantiza plena libertad religiosa y su enseñanza declara contrario a la Constitución el comunismo ateo, y reconoce en la familia la base de la sociedad. El Presidente juró la Constitución "ante el Altísimo y ante el pueblo".

EL TRIUNFADOR DE LA BATALLA DEL MARNE

Los franceses tenían un magnífico fusil, el Chassepot. Los alemanes tenían uno inferior, pero más resistente, el Mausser. Los franceses, insistían en sus uniformes de las guerras de Africa con sus pantalones colorados. Los alemanes tenían un uniforme gris. En apariencia nada había cambiado desde 1870 hasta ahora. Nada mas que el espíritu. Los de 1870 se batían por un régimen impopular y se rendían sin combatir. Los de 1914 se batían por la Francia eterna y por la libertad, lo que es aún más caro para el hombre. Estas diferencias lo hicieron todo. La guerra, llevada con la obstinación alemana, duraría hasta 1918.

Pero ya los franceses la habían ganado en la primera batalla del Marne, a las órdenes de un general español, o, por lo menos, descendiente de esa gran raza de guerreros, Joffre, el de los Pirineos.

La guerra fue comenzada por un hijo de esos Pirineos que sólo son franceses desde el siglo XVIII, y terminada por otro, por Foch. No queremos decir que sean los españoles quienes ganaron la guerra. Fue el pueblo francés. Bueno, el pueblo de la libertad, a cualquier raza que pertenezca.

UN JEFE BRILLANTE.— Joffré, fue un brillante oficial. Primero se graduó en la Escuela Politécnica, lo que ya es una dificultad mayúscula.

Un dato curioso, es que Joffré se casó dos veces y las dos, con viudas, cada una madre a su vez de dos hijos. Por su parte, no tuvo ninguno, lo que en cuanto a catalán, raza tan prolífica, le debe haber dolido.

Su primera mujer fue, Luisa Pourcheyroux, que murió un año después de haber esperado tres años la autorización para casarse.

SU SEGUNDA ESPOSA.— A su segunda mujer la conoció cuando ella tenía 15 años, y él ya era un capitán de 25. Debió esperar que se casara y enviudara a su vez, para casarse con ella. Tuvo que ser General de Brigada en Formosa, en el Tonkín, en el Sudán, en Madagascar, elegante bailarín, gran militar, pero sin olvidar ni las bellas ni las botellas. Sólo en 1905, Joffré, el del fiel corazón, pudo casarse con su viuda Lozés, em Mlle Peñón, por quien había suspirado toda su vida.

Sólo un hombre tan constante pudo contener los feroces ataques alemanes del comienzo de la primera guerra mundial.

El Rostro del día.



MARIE MC DONALD, que ayer relató a la policía los detalles del secuestro de que fue víctima hace un par de días. La versión del hecho fue captado por los periodistas mediante una radio portátil que transmitió las declaraciones de la famosa actriz...

Hallazgo de varios túmulos neolíticos

NAPOLES.— (ANSA).— En la comuna de Mirabella Eclano, jurisdicción de la provincia de Avellino, durante obras de exploración geológica se descubrieron varias tumbas de la más reciente Edad de Piedra, con copioso ajuar fúnebre, compuesto por enseres, alfarería y armas silícias, aparte de vajillas de cobre. El hallazgo de suyo sensacional, ha despertado singular expectación entre los arqueólogos más caracterizados